



# จดหมายเหตุพระราชกิจรายวัน

พระราชนิพนธ์

ในพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว

ภาคที่ ๑๕



959.3035

จ657จส

ฉ.2

เป็นอนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ

เจ้าอากาศเอก สมาน ดินตะโมระ

ณ ฌาปนสถานกองทัพอากาศ วัดพระศรีมหาธาตุ บางเขน

วันพฤหัสบดีที่ ๒ ธันวาคม พุทธศักราช ๒๕๑๔

## เจ้าภาพ

ขอกราบขอบพระคุณทุกท่านที่ได้ให้เกียรติ  
สละเวลาและทรัพย์ มาช่วยในงานศพ  
นาวาอากาศเอก สมาน ดินตะโมระ  
ตั้งแต่ต้นจนพระราชนานเพลิงศพในวันนี้  
หากมีสิ่งใดขาดตกบกพร่อง  
ขอได้โปรดประทานอภัยให้ด้วย

ชั้นจิตต์ ดินตะโมระ

๒ ี.ค. ๒๕๑๔



# จดหมายเหตุพระราชกิจรายวัน

พระราชนิพนธ์

ในพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว

ภาคที่ ๑๕



พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ

นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมะระ

ณ ฌาปนสถานกองทัพอากาศ วัดพระศรีมหาธาตุ บางเขน

วันพฤหัสบดี ที่ ๒ ธันวาคม พุทธศักราช ๒๕๑๔

เลขหมู่

๑๕๑.๓๐๓๕

:

๑ ๖๕๗ ๗๙

ก.๒

เลขทะเบียน

๐๑๔๔๑๔



# คำนำ

ในงานพระราชทานเพลิงศพ นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมระ ณ ฌาปนสถานกองทัพอากาศ วัดพระศรีมหาธาตุ บางเขน กำหนดวันที่ ๒ ธันวาคม พุทธศักราช ๒๕๑๔ นางชั้นจิตต์ ตินตะโมระ ผู้เป็นภริยา ได้มาติดต่อกองวรรณคดีและประวัติศาสตร์กรมศิลปากร ขออนุญาตจัดพิมพ์หนังสือ จดหมายเหตุพระราชกิจรายวัน ภาค ๑๕ พระราชนิพนธ์ในพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว เพื่อแจกเป็นอนุสรณ์ในงานนี้ กรมศิลปากรยินยอมอนุญาตให้จัดพิมพ์ได้ตามความประสงค์

หนังสือจดหมายเหตุพระราชกิจรายวันนี้ เดิมอยู่ในหอพระสมุดหลวง ต้นฉบับเป็นอักษรพิมพ์ดีด มีอยู่ ๑๐ เล่ม กำหนดเล่มละ ๑ ปี คัดตั้งแต่ปีฉลู จุลศักราช ๑๒๓๕ (พ.ศ. ๒๔๒๐) ถึงปีกุน จุลศักราช ๑๒๔๕ (๒๔๓๐) ขาดปีเถาะ จุลศักราช ๑๒๔๑ ไป ๑ ปี ปรากฏในบานแผนกบางเล่มของหนังสือนี้ว่า กรมหลวงปราจิณกิตติบดินทร์สั่งให้คัดขึ้นทุกเกล้า ๆ ถวายพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัว เมื่อ พ.ศ. ๒๔๖๐ ครั้นพระบาทสมเด็จพระมงกุฎเกล้าเจ้าอยู่หัวเสด็จสวรรคตแล้ว พระบาทสมเด็จพระปกเกล้าเจ้าอยู่หัวทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ พระราชทานหนังสือในหอพระสมุดหลวงมาเป็นสมบัติของหอพระสมุดสำหรับพระนคร ซึ่งได้เปลี่ยนมาเป็นหอสมุดแห่งชาติ กรมศิลปากร ในบัดนี้ หนังสือนี้จึงได้ตกมาเป็นสมบัติของหอสมุดแห่งชาติด้วย เห็นได้ว่าหนังสือนี้ต้องเป็นพระราชนิพนธ์ในพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวอย่างแน่นอน

ทว่า “ต้องเป็นพระราชนิพนธ์” ก็เพราะปรากฏในภาคต้น ๆ ที่หอสมุดฯ  
 ได้จัดให้พิมพ์มาแล้วนั้น ได้ทรงไว้เป็นคำสามัญ ไม่มีราชาศัพท์เลยจนถึงหน้า  
 ๑๕ ในภาคที่ ๕ ต่อแต่นั้นไป เข้าใจว่ารับสั่งให้ผู้อื่นจดจึงใช้ราชาศัพท์ เช่น  
 “เสด็จพระราชดำเนิน” “ทรงพระราชนิพนธ์” เหล่านี้เป็นต้น แต่ถึงกระนั้น  
 ก็ยังมีสำนวนพอเป็นเครื่องสังเกตได้ว่าเป็นพระราชนิพนธ์ คือตรัสสั่งให้  
 อาลักษณ์หรือผู้หนึ่งผู้ใดจด เช่นตรัสแล้วว่า “บ่ายไปศาลเจ้า และข้ามไปคู  
 งานวัดนิเวศน์ ย่ำค่ำกลับ” ผู้จดก็เติมราชาศัพท์ลงไปว่า “บ่าย เสด็จไป  
 ศาลเจ้า และข้ามไป ทอดพระเนตร งานวัดนิเวศน์ ย่ำค่ำ เสด็จกลับ” (หน้า  
 ๑๔ ภาค ๓) แต่ที่ยังสังเกตได้อยู่ว่าเป็นพระราชนิพนธ์นั้น ก็เพราะมีคำบางคำ  
 หรือโดยมากที่ผู้รับสั่งให้จดลืมเปลี่ยนหรือเติมราชาศัพท์ลงไปให้สมบูรณ์ เช่น  
 “องค์มนุษย์ถวายเรื่องพระพุทธรัตน์” คำว่า “องค์มนุษย์” คือ “พระองค์  
 เจ้ามนุษย์นาคมาณพ” ซึ่งเป็นพระนามเดิมของสมเด็จพระมหาสมณเจ้า กรม  
 พระยาวชิรญาณวโรรส และเช่นคำว่า “ถ้าสมเด็จพระ จัน ก็ต้องร่างเอง  
 เพราะมหาดไทยและกรมเมืองเหมือนอยู่ใน พระองค์” คำว่า “จัน” เป็น  
 คำแทนพระนามพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวซึ่งพระองค์ตรัสหมาย  
 พระองค์เอง และผู้รับสั่งให้จดลืมเปลี่ยน แต่คำว่า “พระองค์” เป็นคำ  
 ที่ผู้รับสั่งได้เปลี่ยนแล้ว ซึ่งความจริงถ้าทรงจดลงเองก็คงจะเป็นว่า “ถ้าสมเด็จพระ  
 กรมพระ จัน ก็ต้องร่างเอง เพราะมหาดไทยและกรมเมืองเหมือนอยู่ใน จัน”  
 หรือถ้าผู้รับสั่งจะไม่ลืมเปลี่ยนก็คงจะเป็นว่า “ถ้าสมเด็จพระ พระองค์  
 ก็ต้องร่างเอง เพราะมหาดไทยและกรมเมืองเหมือนอยู่ในพระองค์” ดังนั้นเป็น



ต้น จึงเห็นได้ว่า ในตอนหลัง ๆ มาตรัสสั่งให้ผู้นจด แต่ก็ยังคงถือเป็นพระ  
ราชนิพนธ์อยู่

หนังสือนี้ ถ้าได้อ่านแต่เฉพาะวันหนึ่ง ๆ จะเห็นได้ว่า ไม่ค่อยได้เรื่อง  
ราวอะไรนัก เพราะพูดถึงเรื่องโน้นนิดเรื่องนี้น้อย ข้อความไม่ติดต่อกัน แต่  
ถ้าอ่านไปหลาย ๆ วัน จะเห็นว่าล้วนมีข้อความติดต่อเกี่ยวโยงถึงกันตลอด ย่อม  
อำนวยความสะดวกให้แก่ผู้อ่านหลายจำพวก โดยเฉพาะผู้ที่จะได้รับประโยชน์  
อันยิ่งใหญ่จากหนังสือเล่มนี้มี ๒ จำพวก คือ

จำพวกที่ ๑ นักประวัติศาสตร์ จะมองเห็นคุณค่าของหนังสืออย่างแท้  
จริง เมื่อเขียนพงสาวดารประเทศไทยในยุคนี้ เพราะพระราชกิจรายวัน วันละ  
เล็กละน้อยนี้ เป็นต้นเหตุให้รู้ถึงเรื่องใหญ่ ๆ เช่น การออกพระราชบัญญัติ กฎ  
หมาย หรือราชการแผ่นดินอื่น ๆ อันปรากฏอยู่ในราชกิจจานุเบกษา เป็นต้น  
ยิ่งกว่านั้น ในปีใดถ้าไม่มีการออกหนังสือราชกิจจานุเบกษา เช่นในปีมะโรง  
จุลศักราช ๑๒๔๒ และปีมะเมีย จุลศักราช ๑๒๔๔ ก็ไม่อาจทราบได้ว่าใน  
๒ ปีนั้นได้มีราชการตามกระทรวงต่าง ๆ อย่างไรบ้าง จะต้องค้นหาเรื่องที่ต้องการ  
ทราบด้วยความลำบากยิ่ง ทั้งอาจไม่ได้เรื่องราวตลอดและเป็นหลักฐานเพียงพอ  
แต่อาจค้นหาได้ในหนังสือนี้

จำพวกที่ ๒ นักศึกษาทางการเมือง เมื่อได้อ่านหนังสือนี้แล้ว จะมอง  
เห็นรัฐประศาสนโยบายทั้งในเรื่องที่เกี่ยวกับต่างประเทศ และเป็นการภายในว่า  
พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวได้ทรงนำประเทศไทยหลักัดเกาะแก่ง

และมรสุมแห่งการเมืองมาด้วยความลำบากยากเย็นเพียงไร สมควรเป็นกฎหมาย  
คติของนักการเมืองในชั้นหลังได้เป็นอย่างดี

หนังสือจดหมายเหตุพระราชกิจรายวัน<sup>๕</sup> กองวรรณคดีและประวัติศาสตร์  
กรมศิลปากร ได้แบ่งตีพิมพ์ออกเผยแพร่เป็นภาคๆ รวม ๒๔ ภาค ภาคที่ ๒๔  
ซึ่งเป็นภาคสุดท้าย จัดพิมพ์เผยแพร่เมื่อ พ.ศ. ๒๕๐๘ และได้ทราบว่ายังมีต้น  
ฉบับจดหมายเหตุพระราชกิจรายวันต่อจากนี้ เก็บรักษาไว้ ณ สำนักราชเลขาธิการ  
และพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวได้ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ พระราชทานพระ  
บรมราชานุญาตให้จัดพิมพ์แจกในงานพระราชทานเพลิงศพ หลวงประเสริฐไมตรี  
( วงศ์ โชติกเสถียร ) เมื่อ พ.ศ. ๒๕๑๑ ภาค ๑ และกองวรรณคดีและประวัติ  
ศาสตร์ได้แนะนำให้เจ้าภาพขอพระราชทานพระบรมราชานุญาตจัดพิมพ์ต่อมาอีก  
๒ ราย คือ ในงานพระราชทานเพลิงศพ พระปฎิเวทย์วิศิษฎ์ (สาย เลขยานนท์)  
กับในงานพระราชทานเพลิงศพ คุณหญิงลับ เทพาธิบดี ซึ่งความในจดหมายเหตุ  
ได้ดำเนินมาจนถึงปีขาล โทศก จ.ศ. ๑๒๕๒ (พ.ศ. ๒๔๓๓) แล้ว

ส่วนหนังสือจดหมายเหตุพระราชกิจรายวัน ภาค ๑๕ นี้ ได้จัดพิมพ์ออก  
เผยแพร่เป็นครั้งแรกในงานพระราชทานเพลิงศพ คุณหญิงเพิ่ม โชฎีกราชเศรษฐี  
( โชติกะพุกกะณะ ) การจัดพิมพ์ครั้งนี้ นับเป็นครั้งที่สอง กองวรรณคดีและ  
ประวัติศาสตร์ กรมศิลปากร ได้ขอร้องให้ นายยิ้ม บัณฑิตยางกูร เปரியัญ ซึ่งเคย  
ดำรงตำแหน่งหัวหน้ากองจดหมายเหตุแห่งชาติ และได้ออกจากราชการรับบำนาญ  
แล้ว ช่วยจัดทำสารบัญค่น<sup>๖</sup>ชื่อและนามสกุลบุคคลในเรื่อง ซึ่งได้นำมาพิมพ์  
ไว้ท้ายเรื่อง<sup>๗</sup>นี้ กรมศิลปากรขอขอบคุณ นายยิ้ม บัณฑิตยางกูร ไว้ ณ โอกาสนี้ด้วย



อนึ่ง ในการจัดพิมพ์ครั้งนี้ เจ้าภาพได้เรียบเรียงประวัติ นาวาอากาศเอก  
สมาน ตินตะโมระ ผู้วายชนม์ ให้พิมพ์ไว้ต่อจากคำนำนี้

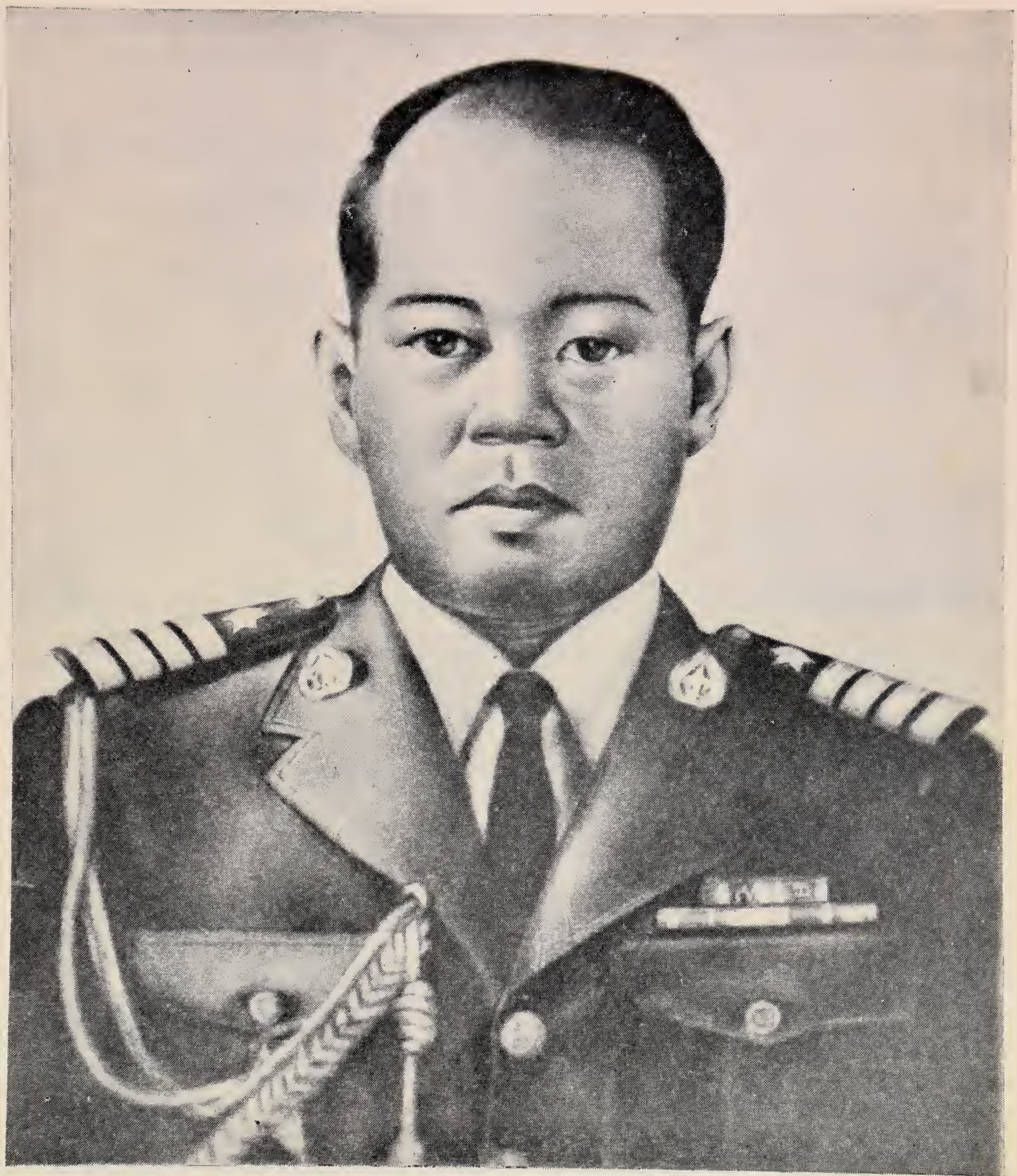
กรมศิลปากรขออนุโมทนาในกุศลราศีทักษิณานุประทาน ซึ่งเจ้าภาพได้จัด  
บำเพ็ญอุทิศแด่ นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมระ และได้ให้พิมพ์หนังสือ  
เล่มนี้แจกจ่ายเป็นกุศลสาธารณประโยชน์ ขออำนาจกุศลทั้งปวงนี้จงเป็นพล  
บ้ำจยส่งเสริมให้ นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมระ ผู้วายชนม์ ประสพแต่  
อิฏฐคุณมณูญผลตามควรแก่คติวิสัยในสัมปรายภพ สมดังเจตจำนงของเจ้าภาพ  
ทุกประการ เทอญ.

### กรมศิลปากร

๒๕ พฤศจิกายน ๒๕๑๔







นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมระ

ชาตะ วันที่ ๑๓ มีนาคม พ.ศ. ๒๔๖๕

มรณะ วันที่ ๒๖ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๑๔







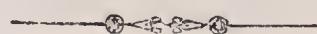
# ชีวประวัติโดยย่อ

ของ

## นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมระ

ชาตะ วันที่ ๑๓ มีนาคม พ.ศ. ๒๔๖๙ มรณะ วันที่ ๒๖ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๑๔

ณ สหรัฐอเมริกา



นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมระ เกิดเมื่อวันที่ ๑๓ มีนาคม ๒๔๖๙ ณ บ้านเลขที่ ๑๐ ตำบลบางขุน อำเภอบางกรวย จังหวัดนนทบุรี เป็นบุตรผู้เดียวของ นายบุญธรรม และ นางเสงี่ยม ตินตะโมระ ซึ่งถึงแก่กรรมไปก่อนแล้วตั้งแต่ น.อ. สมาน ตินตะโมระ ยังอยู่ในเยาว์วัย ได้อาศัยนางสมบุญ นาคะปิ่นต์ ผู้เป็นยาย น.ส. สักดิ์ นาคะปิ่นต์ ผู้เป็นน้าเลี้ยงดู และเมื่อเติบโตถึงวัยศึกษา ได้อาศัยพลอากาศเอก เฟื่อง เฟื่องวุฒิราญ ผู้เป็นลุง ให้ความอุปการะตลอดมา

### วุฒิการศึกษาก่อนเข้ารับราชการ

เริ่มการศึกษาเบื้องต้นจนจบชั้นมัธยมศึกษาที่โรงเรียนโยธินบูรณะ จบชั้นมัธยมศึกษาปีที่ ๖ เมื่อพ.ศ. ๒๔๘๗ ได้สมัครเข้าเรียนต่อในโรงเรียนเตรียมอุดมศึกษา จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัยในปีนั้น ปี พ.ศ. ๒๔๘๘ ได้สมัครเข้าเป็นนักเรียนนายสิบสารวัตรทหารของกองทัพบก แล้วออกปฏิบัติราชการตามนโยบายของรัฐบาลในสมัยนั้น (เป็นเสรีไทย) เมื่อเสร็จภารกิจ ได้สอบเลื่อนฐานะได้รับยศทหารเป็นสิบโท ต่อมาได้สมัครสอบเทียบความรู้ที่มหาวิทยาลัยวิชาธรรมศาสตร์และการเมือง ได้ชั้นเตรียมปริญญาปีที่ ๒ เมื่อ พ.ศ. ๒๔๙๐ ด้วยความ

เป็นผู้มีจิตใจกล้าหาญและรักชีวิตทหาร เมื่อได้รับการปลดปล่อยเป็นทหารกอง  
หนุนตามพระราชบัญญัติรับราชการทหาร ( ยุบเลิกกรมสารวัตรทหาร ) ได้สมัคร  
เข้ารับราชการต่อในกองทัพอากาศ ตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๔๕๒ ในตำแหน่ง  
ประจำแผนกที่ ๓ กรมเสนานิการทหารอากาศ ได้รายงานขออนุมัติเข้าศึกษาวิชา  
กฎหมายในมหาวิทยาลัยวิชาธรรมศาสตร์และการเมือง โดยใช้เวลานอกราชการ  
ซึ่งรัฐมนตรีว่าการกระทรวงกลาโหมได้อนุมัติ ได้ทำการศึกษาด้วยความวิริยะ  
อุตสาหะ จนสอบไล่ได้ชั้นอนุปริญญาทางนิติศาสตร์ จากมหาวิทยาลัยธรรม  
ศาสตร์และการเมือง เมื่อ พ.ศ. ๒๔๕๕ และสอบไล่ได้ชั้นปริญญาตรีในปี  
ต่อมา

รับพระราชทานยศทหาร

เป็นจ่าอากาศเอก	เมื่อ วันที่ ๑ มกราคม ๒๔๕๕
เป็นว่าที่เรืออากาศตรี	เมื่อ วันที่ ๑ มกราคม ๒๔๕๗
เป็นเรืออากาศโท	เมื่อ วันที่ ๑ มกราคม ๒๔๕๘
เป็นเรืออากาศเอก	เมื่อ วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๐๐
เป็นนาวาอากาศตรี	เมื่อ วันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๐๔
เป็นนาวาอากาศโท	เมื่อ วันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๐๕
เป็นนาวาอากาศเอก	เมื่อ วันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๑๓

การศึกษาเมื่อเข้ารับราชการแล้ว

- สำเร็จหลักสูตรการอบรมวิทยาการว่าด้วยสงครามจิตวิทยาของกองทัพอากาศ  
เมื่อวันที่ ๒๗ พฤษภาคม ๒๔๕๘
- สำเร็จหลักสูตรการอบรมวิชาสงครามจิตวิทยา ณ กรมเสนานิการกลาโหม เมื่อ  
วันที่ ๑๓ สิงหาคม ๒๔๕๕



- สำเร็จหลักสูตรโรงเรียนสงครามจิตวิทยา ณ กองบัญชาการทหารสูงสุด เมื่อ วันที่ ๓๑ มกราคม ๒๕๐๑
- ไปศึกษาวิชา Intelligence Foreign Nation ณ ฐานทัพอากาศอเมริกัน ที่ Sheppard AFB, Texas ด้วยทุน MAP สำเร็จเมื่อวันที่ ๓๑ ตุลาคม ๒๕๐๐ (ระยะเวลา ๗ เดือน)
- เข้ารับการอบรมในโรงเรียนนายทหารชั้นผู้บังคับฝูง รุ่นที่ ๓ เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๐๓ (ระยะเวลา ๖ เดือน)
- เข้ารับการอบรมวิทยาการต้านกฎหมาย ณ กรมพระธรรมนูญ กระทรวงกลาโหม เมื่อปี พ.ศ. ๒๕๐๕ (ระยะเวลาประมาณ ๓ เดือน)
- ไปศึกษาวิชา Senior Foreign Officer Intelligence ณ ฐานทัพกองทัพบก สหรัฐ ที่ Fort Holabird Maryland แล้วไปศึกษาต่อในวิชา Counter Insurgency ณ ฐานทัพกองทัพบกสหรัฐ ที่ Fort Bragg, North Carolina (ระยะเวลาดังแต่แต่วันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๐๕ ถึง วันที่ ๑๕ เมษายน ๒๕๐๖) ด้วยทุน MAP
- เดินทางไปดูงานเกี่ยวกับการปราบปรามกบฏศึก Counter Insurgency โดยทุน MAP ที่ Eglin Afb. Hurlburt Field Florida เป็นเวลา ๔ สัปดาห์ ตั้งแต่ วันที่ ๒๔ กรกฎาคม ๒๕๑๐
- เข้าศึกษาวิชาเสนารักษารกิจในโรงเรียนเสนารักษาทหารอากาศ รุ่นที่ ๑๒ ตั้งแต่วันที่ ๕ ตุลาคม ๒๕๑๐ ถึงวันที่ ๕ กันยายน ๒๕๑๑

- เข้าศึกษาหลักสูตรการวางแผนการต่อต้าน และปราบปรามการก่อความไม่สงบ และการปฏิบัติการทางจิตวิทยา รุ่นที่ ๔ ประจำปี พ.ศ. ๒๕๑๓ ณ โรงเรียน เสนาธิการทหารบก ตั้งแต่วันที่ ๒๒ กุมภาพันธ์ ๒๕๑๓ รวมระยะเวลา ๘ สัปดาห์
- ไปศึกษา ณ สหรัฐอเมริกาโดยทุน MAP ในหลักสูตร Psychological Operations Staff Officer ที่ฐานทัพกองทัพบก Fort Bragg North Carolina ระยะเวลา ๑๕ สัปดาห์ กับหลักสูตร Civic Action ระยะเวลา ๖ สัปดาห์ ที่ U.S. Civil Affairs School, Fort Gordon ตั้งแต่วันที่ ๒ มกราคม ๒๕๑๔ จบหลักสูตรในวันที่ ๒๘ พฤษภาคม ๒๕๑๔

( นาวาอากาศเอก สมาน ตินตะโมะระ ได้ถึงแก่กรรม ณ โรงพยาบาล U.S. Army Hospital Specialize Treatment Center Fort Gordon ในรัฐ Georgia ในวันที่ ๒๖ พฤษภาคม ๒๕๑๔ ด้วยโรคหัวใจวาย )

### ตำแหน่งหน้าที่ในราชการ

- เป็นประจำแผนกที่ ๓ กรมเสนาธิการทหารอากาศ เมื่อ ๑ มกราคม ๒๔๙๒
- เป็นประจำกองทะเบียนพล แผนกที่ ๑ กรมเสนาธิการทหารอากาศ เมื่อ ๑ มกราคม ๒๔๙๕
- เป็นประจำแผนกการศึกษาภาคอากาศ กองศึกษา กรมยุทธการทหารอากาศ กรมอากาศ เมื่อ ๒๑ กันยายน ๒๔๙๖



- เป็นอาจารย์ผู้ช่วย กองวิชาพิเศษ กองการศึกษา โรงเรียนนายเรือ  
ยุทธศึกษาทหารอากาศ เมื่อ ๑ มกราคม ๒๔๙๙
- เป็นประจำแผนการศึกษา ภาคพื้น กองศึกษา กรมยุทธการทหาร  
อากาศ เมื่อ ๒๕ เมษายน ๒๔๙๙
- เป็นประจำฝ่ายนโยบายและวางแผน กองนโยบายและวางแผน กรม-  
ยุทธการทหารอากาศ เมื่อ ๓๐ เมษายน ๒๕๐๖
- เป็นรองหัวหน้าแผนกสงครามจิตวิทยา กรมยุทธการทหารอากาศ เมื่อ  
๑๐ ธันวาคม ๒๕๐๖
- เป็นหัวหน้าแผนกสงครามจิตวิทยา กรมยุทธการทหารอากาศ เมื่อ ๓  
กรกฎาคม ๒๕๐๙
- ไปเป็นนายทหารนักเรียน กองการปกครองโรงเรียนเสนาธิการทหาร  
อากาศ กรมยุทธศึกษาทหารอากาศ เมื่อ ๔ ตุลาคม ๒๕๑๐
- ไปเป็นคณะอาจารย์ฝ่ายสงครามนอกแบบ กองวิชาทหารและฝ่าย  
อำนวยการ กองการศึกษา โรงเรียนเสนาธิการทหารอากาศ กรมยุทธ-  
ศึกษาทหารอากาศ ตั้งแต่ ๒๓ กันยายน ๒๕๑๓ (เลื่อนขั้นรับพระราช-  
ทานเงินเดือนขั้น นาวาอากาศเอกอันดับ ๑)

## หน้าที่ราชการพิเศษ

- เป็นอนุกรรมการเผยแพร่กิจการกองทัพอากาศ ประจำปี ๒๕๐๕

– เป็นประจำกองยุทธการ ในกองบังคับการกองทัพอากาศพิเศษ เมื่อ  
๕ กรกฎาคม ๒๕๐๖

– ไปดูงานเกี่ยวกับการวางแผนป้องกันฐานบินของกองทัพอากาศอังกฤษ  
ประจำภาคตะวันออกเฉียงใต้ ณ สิงคโปร์ เมื่อ ๑๕ พฤศจิกายน ๒๕๑๑

– ไปสังเกตการณ์ในสาธารณรัฐเวียดนามร่วมกับฝ่ายสหรัฐ เมื่อ ๑๘  
มกราคม ๒๕๑๓

– เป็นเจ้าหน้าที่วางแผนการฝึก และรายงานผลการฝึกองค์การ สปอ.  
ในการฝึก PX – ๔๖

– เป็นกรรมการควบคุมการป้องกันฐานบิน กองอำนวยการฝึก ทอ.

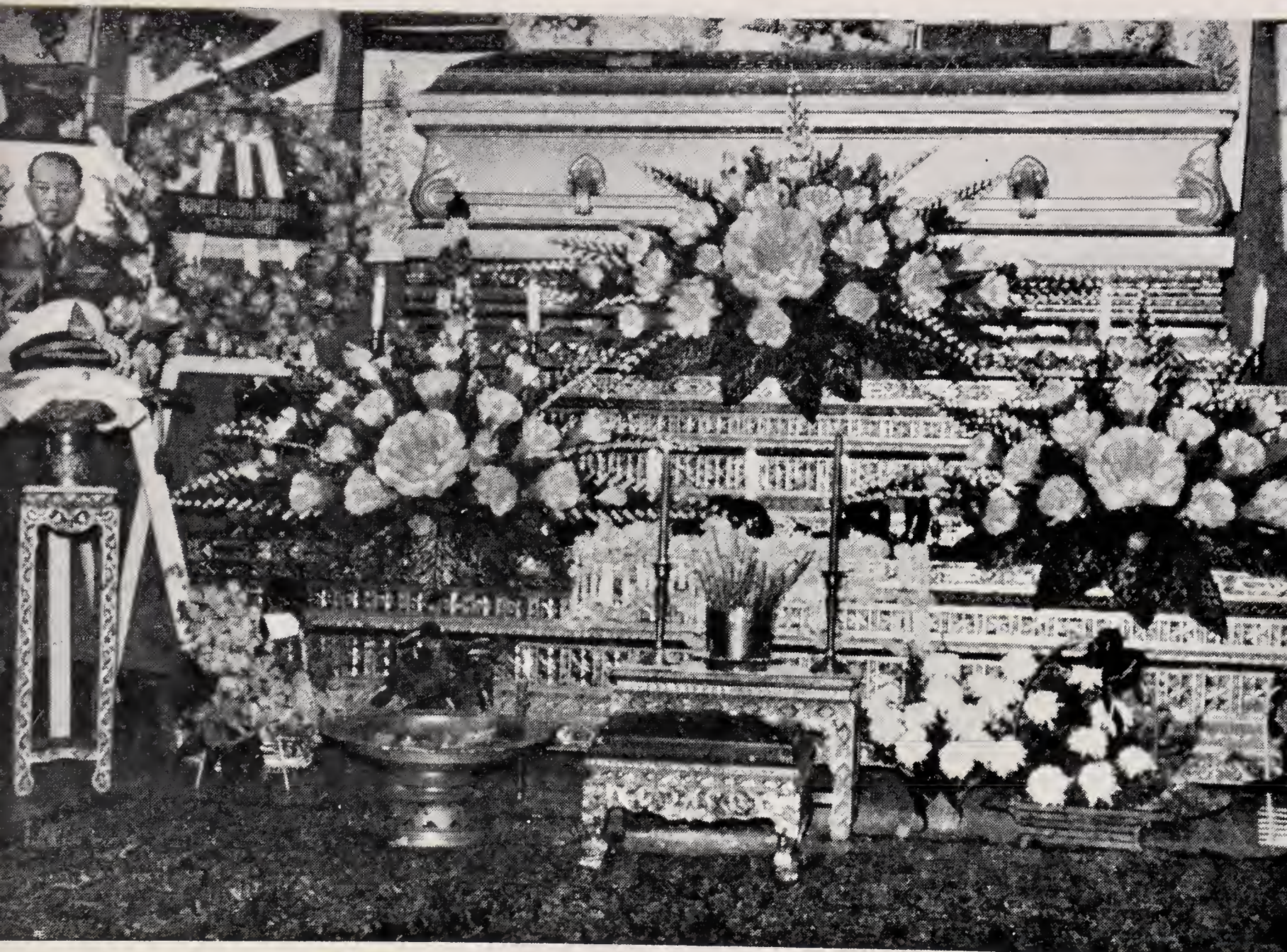
## ชีวิตสมรส

นาวาอากาศเอกสมาน ตินตะโมระ ได้ทำการสมรสกับ น.ส. ชน  
จิตต์ เสน่ห์พันธุ์ บุตรี นายสร้าง นางเกษม เสน่ห์พันธุ์ เมื่อ ๑๕ สิงหาคม  
๒๕๑๒ ยังไม่มีบุตรธิดา

## เครื่องราชอิสริยาภรณ์

- |                                 |                 |
|---------------------------------|-----------------|
| – จตุรตถาภรณ์ช้างเผือก          | ๕ ธันวาคม ๒๕๐๘  |
| – ตริตาภรณ์มงกุฎไทย             | ๕ ธันวาคม ๒๕๑๐  |
| – เหรียญพิทักษ์เสรีชน ชั้นที่ ๒ | ๒๕ กันยายน ๒๕๑๓ |





๘  
ตงศพบำเพญกุล









๕  
ตงศพบำเพ็ญกุศล





## คำไว้อาลัย

ข้าพเจ้าได้รู้จักกับ น.อ. สมาน ตินตะโมระ ตั้งแต่ น.อ. สมาน ฯ ได้เข้ารับราชการในกองทัพอากาศใหม่ ๆ โดยได้เข้ารับราชการในกรมยุทธการทหารอากาศซึ่งในขณะนั้นเป็น สธ. ทอ. ๓ เป็นนายทหารชั้นประทวน จนกระทั่ง น.อ. สมาน ฯ สอบได้ปริญญาธรรมศาสตร์และการเมืองแล้ว จึงได้เลื่อนชั้นเป็นนายทหารสัญญาบัตรและได้รับราชการอยู่ในกรมยุทธการทหารอากาศตลอดมา แม้ว่าจะมีการย้ายไปส่วนราชการอื่นอยู่บ้างก็เป็นการชั่วคราวเพื่อให้การบรรจุได้ตรงกับวุฒิ แต่ในการปฏิบัติงานจริงแล้วอาจกล่าวได้ว่า น.อ. สมาน ฯ เป็นข้าราชการที่ปฏิบัติงานประจำให้แก่กรมนี้ตลอดมาในชีวิตราชการ

ในปี ๒๕๑๓ น.อ. สมาน ฯ สมัครสอบคัดเลือกได้และถูกส่งให้ไปศึกษาในสหรัฐอเมริกาเพื่อเพิ่มเติมความรู้ในตำแหน่งที่ได้ประจำอยู่ เมื่อได้สอบขั้นสุดท้ายและเตรียมตัวจะเดินทางกลับประเทศไทย ก็ได้ล้มป่วยลงอย่างกะทันหัน และได้ถึงแก่กรรมลงอย่างคาดไม่ถึงในสหรัฐอเมริกานั้นเอง ซึ่งเจ้าหน้าที่ของสหรัฐอเมริกาก็ได้ให้ความช่วยเหลืออย่างเต็มที่ในการที่จะส่งศพมาบำเพ็ญกุศลตามธรรมเนียมในประเทศไทย

น.อ. สมาน ฯ เป็นที่รักใคร่ชอบพอกับบรรดามิตรสหายโดยทั่วไป มีความเมตตา โอบอ้อมอารีแก่ผู้น้อยและผู้ใต้บังคับบัญชาโดยสม่ำเสมอ ซื่อสัตย์สุจริตต่อผู้บังคับบัญชาทุกคน เป็นผู้ทรมานะอดทน พยายามสร้างตนเองและมีความหวังในอนาคตอย่างยากที่จะหาผู้ใดเสมอ เมื่อมาจบชีวิตอย่างกะทันหันเช่นนี้จึงเป็นทศราสลดแก่บรรดามิตรสหายและผู้บังคับบัญชาโดยทั่วไป ขอให้คุณความดีที่ น.อ. สมาน ฯ ที่ได้กระทำไว้ จงได้ช่วยดลบันดาลให้วิญญาณอันบริสุทธิ์ได้ไปสู่สุคติในสัมปรายภพด้วย.

พล.อ.อ. 

เสนาธิการทหารอากาศ



## ๖ ๕ อาลัยเพื่อน

ความจริงแท้ทุกชีวิต ทุกรูป ทุกนาม ไม่ว่ามนุษย์หรือสัตว์ในโลกนี้ ต้องประสบและหลีกเลี่ยงไม่ได้เลยนั่นคือ การเกิด แก่ เจ็บ และตาย เป็นความจริงแท้ที่สรรพสัตว์ในโลกจะต้องประสบต่อเนื่องกันไปไม่รู้จบสิ้น การตายนั้นเป็นเบื้องสุดท้ายของมนุษย์ จะเกิดขึ้น ณ สถานที่ วัน เวลาใด ไม่มีใครทราบล่วงหน้า การตายย่อมนำความเศร้าโศกเสียใจมาสู่บรรดาครอบครัว ญาติ และมิตรสหายทั่วไป ไม่ว่าจะเป็นผู้มีจิตใจแข็งแกร่งเพียงใดก็สุดจะหักห้ามความทุกข์โศกไว้ได้ในทันทีที่ทราบข่าวการตาย

การจากไปของสมาน ฯ ก็เช่นกัน พวกเราไม่มีใครเชื่อ ในครั้งแรก คนไหนคนนั้น ริม ๆ จะฟาดปากคนบอกข่าวหาว่าให้ร้ายเพื่อน สมาน ฯ เป็นคนแข็งแรง ก่อนไปต่างประเทศครั้งนั้นมีการเลี้ยงฉลองกันตามธรรมเนียมในหมู่เพื่อนร่วมรุ่น ก็ไม่ปรากฏว่าแววดแสดงให้เห็นว่าเพื่อนจะจากไปแล้วไม่กลับมา มีแต่เสียงเฮฮาและกระเช้าเข้าเหย้าเมื่อทราบว่า “คุณแดง” จะตามไปควบคุม “สมรรถภาพ” ในการเดินทางไปครั้งนี้ด้วย เพราะไปมาตั้ง ๔-๕ หนแล้วกลับมา “หย่อน” ทุกที รู้สึกว่าสมาน ฯ ดื้อกดีใจเป็นพิเศษด้วยซ้ำในการเดินทางครั้งนี้ คุยวางแผนให้เพื่อนรู้ไว้ว่าจะพยายาม “บ๊ีบ” ฝรั่งให้อยู่หมัดเพื่อขอกลับผ่านทางยุโรป หรือแผนสองก็ลองผ่านทางฮาวาย โตเกียว และไทเป ฮ่องกง ตามลำดับ พวกเราหลายคนสนับสนุนด้วยเห็นใจว่าเป็นการยากสำหรับผู้ได้รับทุน เอ็ม.เอ.พี.

บ่าย ๓๑ พ.ค. ๑๔ พวกเราจึงได้รับแจ้งจากประพาสน์ ฯ ว่ามีโทรเลขมาจากผู้ช่วยทูตฝ่ายทหารอากาศ ที่วอชิงตัน ยืนยันว่า สมาน ฯ เสียชีวิตเสียแล้ว

ด้วยโรคหัวใจวาย เมื่อค่ำ ๒๖ พ.ค. ๑๔ ที่โรงพยาบาลทหารบกฟอร์ทกอร์ดอน  
ในสหรัฐ และกำลังจะส่งศพกลับมาประเทศไทย พวกเราส่วนใหญ่ได้นัดพบ  
กันทันทีที่ทำงานของสงบ ๆ ด้วยใบหน้าเศร้า ๆ และวางแผนที่จะช่วยเหลือเพื่อน  
กันต่อไป อีกหลายคนยังไม่ค่อยจะเชื่อเพราะได้รับจดหมายจากสมาน ๆ เมื่อ  
เร็ว ๆ นี้เองว่าจะจบ Course สุดท้ายที่นั่น รับประกาศนียบัตรใน ๒๗ พ.ค. ๑๔  
และรีบออกเดินทางตามแผนสองเข้าโตเกียวทันที เพราะ “บ๊อบ” ฝรั่งอยู่มือแล้ว  
พวกเราพยายามใครจะไปโดย เอ็ม.เอ.พี. จะแนะแนวให้ พวกเราเชื่อเพราะ  
สมาน ๆ นั้นลงจะทำอะไรแล้ว ไม่สำเร็จ.... ยาก

๑ มิ.ย ๑๔ สงบ ๆ บอกพวกเราว่า ศพสมาน ๆ ถึงฐานบินอยู่ตะเกาแล้ว  
หัวหน้าจัสแมก ทอ. ติดต่อผ่านประพาสน์ ๆ ว่าบินดีให้ยม บ. C-47 พร้อมนัก  
บินไปรับมาคอนเมือง ฝ่ายเราขอฝึกฝรั่งนี้เข้าเพราะเย็นแล้ว ฝรั่งบอกฝรั่ง  
บ. ไปเวียตนาม พวกเรา ๒-๓ คน โดดขึ้น บ. ไปกับฝรั่งทันที กว่าจะลงได้ถูก  
Hold อยู่ตึงเกือบชั่วโมงครึ่ง กว่าจะได้ “พบ” สมาน ๆ กว่าจะ “เชิญ” เพื่อน  
ขึ้น บ. ได้ และกว่าจะเชิญลงที่ท่า บน. ๖ ก็เกือบ ๑๘.๒๐ สมาน ๆ นอนยิ้ม  
เหมือนไม่มีอะไรเกิดขึ้นและหักท่ายเพื่อน ๆ ตลอดเวลา เห็นได้ชัดเจนเพราะ  
สมาน ๆ นอนอยู่ใน Casket ของฝรั่ง นอนบนเบาะอันอ่อนนุ่ม แต่งเครื่องแบบ  
น.อ. ชุดสีเทาคอพับ ประดับสายนายทหารฝ่าย เสนาธิการ และ “ดาวรุ่น ๑๒”  
ประดับเรียบร้อย

พวกเราทุกคนได้ “สัมผัส” ตาและใจกับสมาน ๆ ด้วยความสงบและ  
ด้วยความคิดในอดีต บางคนคลุกคลีกันมาตั้งแต่เป็นนายทหารยศน้อย ๆ บางคน



ก็ร่วมเรียนกันมาตั้งแต่เตรียมอุดมฯ บางคนก็ร่วมงานร่วมโรงเรียนทหาร ผบ. ผุ่-  
รร.สธ.ทอ. มาด้วยกัน ไม่มีใครไม่เสียใจ เราดูตากันเรารู้ทุกคนต้นตอ ทุกคนรัก  
สमानฯ เพราะสमानฯ รักพวกเราทุกคน สमानฯ เป็นทั้งมิตรและญาติของพวก  
เรา ใครมีอะไรหนักใจปรึกษาสमानฯ ได้ทุกเรื่อง ตั้งแต่เรื่องเล็ก ๆ น้อย ๆ จน  
ถึงเรื่องคอขาดบาดตาย สमानฯ รับจัดการได้ และอย่างว่า ทุกเรื่องที่สमानฯ  
ช่วยเพื่อน ..... ยาก ..... ที่จะไม่สำเร็จ

ฝีมือในเรื่องงานราชการ เราก็ออมยกให้ว่าสमानฯ เป็นหัวกะทิของ ทอ.  
ทีเดียว ในเรื่องการวางแผนอบรมข้าราชการ ทอ. ให้ความรู้และตระหนักใน  
เรื่อง “การต่อต้านการก่อการร้าย” ตลอดจน “การกบฏศึก” และ “สงครามจิต  
วิทยาและการปฏิบัติต่อประชาชน” สमानฯ ไปอบรมในประเทศ ไปเรียนนอก  
ประเทศคราวไหนคราวนั้นไม่พ้นเรื่องเหล่านี้เลย สमानฯ จึงแตกฉานและกว้าง  
ในเรื่องนี้ทั้ง ๓ เหล่าทัพ

วันนั้นเป็นวันสุดท้ายที่เราจะได้เห็นสमानฯ เพื่อนของเราในรูปกาย เพราะ  
สमानฯ จะได้รับพระราชทานเพลิงในวันนี้ พวกเราระลึกถึงและจะจดจำเพื่อน  
ไว้ตลอดไป คุณความดีของสमानฯ ที่มื่อต่อเพื่อนและต่อทางราชการ รวมกับ  
กุศลผลบุญที่พวกเราได้ร่วมมือร่วมใจกันบำเพ็ญเพื่อเพื่อนรักตลอดมา จะเป็น  
อานิสงส์ลดวันดาลให้ดวงวิญญาณของสमानฯ ไปสู่สุคติในสัมปรายภพ เทอญ.

“คณะนายทหารนักเรียนโรงเรียนเสนาธิการทหารอากาศรุ่นที่ ๑๒”

# คำไว้อาลัย

## น.อ. สมาน ทินตะโมระ

การจากไปของสมาน หลานรักและที่เคารพรักของทุก ๆ คนโดยกะทันหัน นำความเศร้าสลดใจอย่างใหญ่หลวงมาสู่คุณยาย คุณน้า และทุก ๆ คนที่เคยร่วมทุกข์ร่วมสุขกันมา ซึ่งไม่มีใครคาดคิดมาก่อนเลยว่าเวลาเช่นนั้นจะมาถึงอย่างรวดเร็วจนถึงเพียงนี้ สมานเปรียบเสมือนหลักของบ้าน ให้ความอบอุ่น ให้ความเห็นใจ และให้ความช่วยเหลือญาติพี่น้องทุก ๆ คน โดยไม่รังเกียจใด ๆ คอยแนะนำสั่งสอนน้องทุก ๆ คนให้กระทำความดี และชี้ให้เห็นถึงอนาคตซึ่งตัวเองได้กระทำเป็นตัวอย่างที่ดีงาม อีกทั้งคอยคำจุนจอบครวให้มีความสุข เมื่อสมานจากไป ทางบ้านก็เสมือนเรือขาดหางเสือ ไม่มีคนคอยชี้ทิศทางที่ถูกต้อง หรือคอยแนะนำสิ่งต่าง ๆ อีกต่อไป พระคุณของสมานนี้สูงส่งจนทุก ๆ คนสุดจะพรรณนาได้ และทำให้ทุก ๆ คนสุดแสนอาลัยในการจากของสมาน

ขอให้บุญกุศลที่สมานสร้างสมไว้ในชาตินี้และชาติปางก่อน ส่องดวงวิญญาณของสมานให้ประสบสุขในทิพย์สถานแห่งสุคติในสัมปรายภพ คุณความดีของสมานจะประทับใจของทุก ๆ คนที่บ้านบางกรวย ตลอดไปตราบนิจนิรันดร์.

จาก บ้านบางกรวย



# แต่ พหมาน

ทุกตัวอักษรในหน้ากระดานนี้ หนูเขียนขึ้นเองโดยถ่ายถอดมาจากความรู้สึกในใจว่า พี่เป็นทั้ง พี่ เพื่อน และสามทด พี่มีพระคุณต่อหนูและมีความรักหนูอย่างแท้จริง หนูเสียดาที่ปล่อยให้เวลาล่วงเลยไปไม่ต่ำกว่า ๑๐ ปี ที่ไม่ได้ตัดสินใจร่วมชีวิตกับพี่เสียแต่แรก จะได้มีโอกาสรบใช้เพื่อตอบแทนความดีของพี่ให้นานกว่านี้

พี่ไม่ได้รักกับหนูอย่างเดียวนะ พี่ต่อครอบครัว,ญาติพี่น้องทางฝ่ายหนูทุกคน ตลอดจนเพื่อนฝูงและคนใกล้ชิดทุกคน พี่ก็ช่วยเหลือเกื้อกูลเป็นที่พึ่งและรับใช้ด้วยดี เพราะฉะนั้นพี่จึงเป็นพี่รักของพวกเรา หากชีวิตมีการต่อรองกันได้ หนูยินดีจะสละชีวิตของหนูแลกเปลี่ยนกับการมีชีวิตอยู่ของพี่จะดีกว่า เพื่อพี่จะได้ทำประโยชน์ให้แก่คนอื่น ๆ อีกมาก

พี่จำ พี่ให้อภัยหนูด้วยที่เมื่อพี่มีชีวิตอยู่หนูได้จิตใจพี่หลาย ๆ อย่าง แต่หากพี่มีทพวิญญาณ เดียวนี้พี่คงจะรู้แล้วว่าหนูทำไปเพราะรักพี่อย่างแท้จริง พี่จากไปแล้ว พี่ทิ้งไว้แต่ความดี หนูอาลัยอาวรณ์พี่เป็นที่สุด ไม่เคยมีความสูญเสียครั้งใดจะยิ่งใหญ่เท่าการสูญเสียชีวิตของพี่ หนูคงจะต้องคร่ำครวญและระลึกถึงพี่ไปจนกว่าชีวิตของหนูจะแตกสลายตามพี่ไป หนูขอให้ดวงวิญญาณของพี่ไปสู่สุคติ หากชาติหน้ามีจริง หนูหวังว่าเราคงจะได้พบกันอีกและมีความสุขร่วมกันอย่างยั่งยืนยิ่งกว่าในชาตินี้.

จาก แดง

คัดจากหนังสือพิมพ์ “สยามรัฐ” รายวัน หน้า ๕

วันที่ ๘ พฤศจิกายน ๒๕๑๔

โดย ม.ร.ว. คึกฤทธิ์ ปราโมช

หมื่นได้แต่ข่าวคนตายด้วยโรคหัวใจวายบ่อยเสียจริงครับ

คนแก่อายุเกิน ๖๐ ขึ้นไปแล้วจะตายก็ช่างเถิด เพราะคนแก่ก็ต้องตายไป  
ไม่ใช่ด้วยโรคหัวใจ ก็ด้วยโรคอื่น เป็นธรรมดาโลก

แต่คนหนุ่ม ๆ กำลังจะเป็นแรงให้แก่บ้านเมืองอยู่ในวัย ๔๐ เกิดตายกันบ้าง  
เพราะหัวใจวายเป็นเรื่องที่น่าวิตก

อะไรเป็นเหตุให้หัวใจวาย ?

หมอฝรั่งที่อเมริกาเขาบอกว่า ไชมันเป็นเหตุ

เขายอมรับว่าหลักฐานในเรื่องนี้ ยังไม่พอที่จะพิสูจน์ว่าไชมันเป็นเหตุโดย  
สมบูรณ์ แต่ความจำเป็นอันรีบเร่งที่จะต้องป้องกันคนตายด้วยหัวใจวานั้นทำให้หมอ  
ต้องยอมรับว่า ไชมันเป็นเหตุ ทั้งที่เหตุผลยังไม่สมบูรณ์ ในปีหนึ่งๆ คนในสหรัฐ  
อเมริกาทายด้วยโรคหัวใจโดยตรงถึง ๖๐๐,๐๐๐ คน และตายด้วยโรคทางเดินโลหิตไม่  
ปกติอีก ๒๐๐,๐๐๐ คน

คนอเมริกันที่อายุครบ ๖๐ นั้น มีโอกาส หนึ่งต่อห้า ที่จะเป็นโรคหัวใจ

นี่คือความจำเป็นอันรีบเร่ง

อาการหัวใจวานั้น คือหัวใจหยุดไปเฉย ๆ บางทีก็ไม่ได้เจ็บป่วยอะไร นั่ง  
คุยอยู่ดี ๆ แล้วก็หงายหลัง หรือฟุบหน้าแน่นิ่งไป แล้วก็ตาย คนไทยโบราณเรียกว่า  
เป็นลมตาย

เหตุที่ทำให้หัวใจวานั้นมีอยู่หลายเหตุ เช่น ความดันโลหิตสูง ซึ่งมาจาก  
การสูบบุหรี่มาก



อ้วนเกินปกติ มีน้ำหนักตัวมากเกินไป

แต่ไขมันเป็นเหตุโดยตรงที่สุด

ไขมันที่ว่ามันเป็นไขมันที่เข้าไปจับในเส้นโลหิต ฝรั่งเรียกว่า Cholesterol

คอเลสเตอรอลที่จับในเส้นโลหิตนั้น ทำให้เส้นโลหิตตีบตัน เลือดเข้าไปเลี้ยงหัวใจได้ไม่สะดวก หรือทำให้เส้นโลหิตอุดตัน หัวใจหยุดขึ้นมาเฉย ๆ

คอเลสเตอรอลเป็นไขมันสีขาว ๆ มีความจำเป็นมากเหมือนกันเพราะจำเป็นในการสร้างกละ (Cell) ในร่างกายขึ้นใหม่ และใช้แทนธาตุฮอร์โมนบางอย่างได้ในกรณีที่ร่างกายขาดฮอร์โมนเหล่านั้น

แต่ถ้าใครมีคอเลสเตอรอลมากเกินไปก็ตาย

ไขมันคอเลสเตอรอลนี้เกิดจากอะไร?

คอเลสเตอรอลเกิดจากอาหารประเภทไขมันที่ฝรั่งเรียกว่า Saturated fats ไม่ทราบว่าแปลเป็นไทยว่าอะไร แต่ได้แก่อาหารประเภท ครีม เนย น้ำมันหมู และเนื้อมีไขมันติด

พูดง่าย ๆ ว่ามันอะไรก็ตามที่เป็นมันแข็งจับต้องได้ในความร้อนธรรมดาของห้องที่คนอยู่ ไม่ต้องแช่น้ำแข็งแล้วเป็น Saturated fats หรือเป็นมันที่มีอันตรายทั้งนั้น

ของที่กินตายคือ

ครีม

เนยทาขนมปัง

น้ำมันหมู

มันหมูแข็ง

หมูสามชั้น

พุงปลาเทโพ

ไก่ตอน

ไข่ไก่และไข่เป็ด ไม่ว่าจะเจียว ตาว คนหรือลวก ตลอด  
จนขนมที่ใส่ไข่

ทองหยิบฝอยทอง ทองหยอดนั้นกินตายเพราะใส่ไข่แดง  
สังขยา กินไม่ตาย เพราะใส่แต่ไข่ขาว แต่ต้องระวังเพราะ  
น้ำตาลทำให้อ้วนตายได้

มันที่กินได้ดี มีประโยชน์ และไม่ทำให้เกิดคอเลสเตอรอล คือ มันที่ฝรั่ง  
เรียกว่า Polyunsaturated fats

ได้แก่น้ำมันดอกคำฝอย หรือน้ำมันข้าวโพด เป็นต้น

หรือน้ำมันที่ฝรั่งเรียกว่า Mono-unsaturated fats ซึ่งได้แก่น้ำมันมะกอก  
ฝรั่งหรือน้ำมันเมล็ดพืชที่ผ่านกรรมวิธีขจัดกรดไขมันออกแล้ว

น้ำมันเหล่านี้ ถ้าเอาวางไว้ในอุณหภูมิปกติแล้วจะเป็นน้ำมันใส ไม่จับตัว  
เป็นมันแข็ง

ทั้งหมดนี้ยกเว้นน้ำมันมะพร้าวซึ่งมีมันที่ทำให้เกิดคอเลสเตอรอลมากที่สุด

แกงเผ็ดทุกชนิดที่ใส่กะทิ เช่น

แกงเผ็ดเนื้อ ไก่ หมู

แกงเทโพ แกงหมู ตะพาบน้ำ

แกงไก่ ต้มข่า

แกงควัฮอยขม

ฯลฯ ฯลฯ

กินตายทั้งนั้น

กินมาก ๆ แล้วตายปัจจุบัน ไม่ทันส่งลูกส่งเมียด้วยเอา



สรุปแล้วถ้าใครไม่ยากหัวใจวายตาย ก็ต้องระวังที่อาหาร ทำใจเสียว่า คนเรานั้นที่แท้ก็เป็นชะนีชนิดหนึ่ง กินอะไรที่ชะนีไม่ควรจะกินก็ตายง่าย จึงต้องรับประทานผักและผลไม้ให้มาก ๆ แต่อย่าไปกินทุเรียนมาก ๆ เข้านะเออ ไข่นั้นจะกินก็ได้ แต่ต้องนานที่ปีหน เท่ากับที่ชะนีมันสามารถจะลักไข่นกกินได้ ชะนีนั้น ดูเหมือนจะกินสัตว์ประเภทแมลง ไม่กินสัตว์ที่มีไขมันเกินกว่านั้น

คนก็ควรจะดูตัวอย่าง ไม่ต้องถึงกับกินแมลงตามชะนี แต่ควรกินเนื้อสัตว์ที่มีไขมันติดน้อยที่สุด

เนื้อวัว เนื้อหมู เลือกกินแต่ที่ไม่มีมันติด

ไก่ จะกินต้องลอกหนังเสียก่อน

ปลา ชนิด “ เทโพพื้นเนื้อท้องเป็นมันย่องล่องลอย ” ห้ามกินเด็ดขาด แล้วกินอะไร ?.....

กินข้าวกับแกงเลียง แกงต้มโคล้ง แกงต้มส้มก็ดูเหมือนจะพอได้ น้ำพริก ผักพอไหว แต่ปลาหูต้องทอดด้วยน้ำมันพืช ที่ไม่ใช่ น้ำมันมะพร้าว

ปลาสดปลาช่อนแห้งบั้งไฟ ดีมาก

แกงเผ็ดต้องใช้เนื้อสัตว์ที่ไม่มีไขมันติด ผัดน้ำพริกแกงด้วยน้ำมันพืช ไม่ใช่ด้วยน้ำมันมะพร้าวหรือน้ำมันหมู แล้วเอาน้ำเติมลงไปแบบแกงป่า

ทั้งหมดนี้อย่าทำให้ร่อยแฉะ หรือเผ็ดนัก หรือเค็มนัก เดียวกินข้าวได้มาก ก็อ้วนตายอีก

ของหวานหรือครับ ?.....

กล้วยหักมุกเผาลูกหนึ่ง

เกินกว่านั้นไม่ได้ หวังแบ่งท่งน้ำตาลจะมากไป

ถ้าตัวของเรานี้เป็นกับข้าว ก็ต้องคอยปรุงอย่าให้มีแข็งมาก อย่าให้หวาน  
มาก อย่าให้มีมันมาก อย่าให้เผ็ดมาก อย่าให้เค็มมาก แก่เปรี้ยวแก่ขมไว้เป็นดี

กะว่า ถ้าใครเอาตัวเราไปกินก็ต้องตายเพราะไม่อร่อย

แล้วจะอยู่มันไปทำไม?..... ก็ถึงว่าเถิดครับ

วันนี้ได้เทศนาธรรมซึ่งผู้เทศนาเองปฏิบัติไม่ได้ไปอีกกัณฑ์หนึ่ง ก็เสมือนกับ  
ปุณฺณเทศนาพระธรรมจักร ซึ่งทำกันอยู่ทุกปีวันนั้นแหละครับ.





# จดหมายเหตุพระราชกิจรายวัน

พระราชนิพนธ์

ในพระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว

ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

( พ.ศ. ๒๔๒๖ )



วัน ๑ วิ ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕  
เวลาบ่าย ๓ โมงเสด็จออกห้องชิตติงูม พระนายสรรเพธนำพระ  
สุนทราทูลเกล้าฯ ถวายม้าไทยสีด้าม้า ๑ พระนายสรรเพธทูลเรื่องเงินเดือน  
กรมม้า และพระองค์สวัสดิเฝ้า ทรงหนังสือราชการ แล้วกรมหมื่นพิชิต  
เฝ้า รับสั่งเรื่องความแชกสีเนนกับพระยาสมุท แล้วกรมหมื่นนฤบาลมุข  
มาตย์เฝ้าถวายบัญชีเงินค่ากรอบหนังสือสำหรับสุนันทาลัย พระราชทาน  
ตัวสำคัญ รับสั่งเรื่องหนังสือวัดนิเวศน์ธรรมประวัติ เวลา ๔ ทุ่มเศษ  
เสด็จขึ้น

เวลาบ่าย ๕ โมงเศษเสด็จออก จะเสด็จพระราชดำเนินวังสราญรมย์  
ด้วยวันนั้นเจ้าหมื่นไวยวรนาถได้จัดของเครื่องมือและวิชาสำหรับทหาร  
เรียบเรียงไว้ที่วังสราญรมย์ แล้วเชิญพระบรมวงศานุวงศ์ เสนาบดี  
ข้าราชการผู้ใหญ่ผู้น้อยไปเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทในที่นั้น เพื่อจะให้เห็น  
เป็นวิชาต่อไป พอจะเสด็จฝั่นก็ตก จึงประทับที่ห้องตรอนึงงูม รับสั่งให้หา  
กรมหมื่นพิชิต กรมหมื่นเทวะวงศ์ไปรับสั่งเรื่องพระยาสมุทกับแชกสีเนน  
สัปเยกต์ฮอลันดาเป็นต้น ฝั่นก็ยกตกมากขึ้น จึงทรงพระราชหัตถ์ถึงพระ



นายไวยเลิการที่จะเสด็จพระราชดำเนินนั้น แล้วเสด็จประทับห้องซดตัง  
รุม ทรงหนังสือราชการอื่น ๆ จนเวลายามเศษเสด็จขึ้น

วันนั้นพระราชทานเพลิงศพหลวงกาหลพลภักดิ์

หนังสือพระนายสรพรเพชรขอขึ้นเงินเดือนกรมม้าและมหาดเล็กที่รับ  
ราชการกรมม้า

หนังสือสมเด็จกรมพระนำหนังสือมิสเตอร์นิวแมนต์ถึงสมเด็จกรม  
พระ ๒ ฉบับ ๆ ๑ ว่าด้วยมองคุณะยื่นเรื่องราวว่าได้ไปขอทำสัญญาทำ  
ป่าไม้เมืองน่านยอมแล้ว ๆ ยังไม่ได้ทำ ภายหลังได้ไปถวายเครื่องบรรณา  
การเดือนอก ก็ไม่ได้ทำไม้ในบ้านนั้น มองคุณะได้ยื่นบัญชีของบรรณาการที่  
เสียให้เจ้าน่านด้วย อีกฉบับ ๑ เป็นหนังสือไปรเวทว่ามองคุณะให้เมียมา  
ยื่นเรื่องราว พ่อแม่นายแก้วกนายแก้วให้เป็นบุตรบุญธรรมแต่อายุ  
นายแก้วได้ ๘ ปี มองคุณะเลี้ยงไว้จนอายุ ๑๖ ปี มองคุณะลงมาบางกอกได้  
มอบทรัพย์ไว้ บัดนี้ราชบุตรเมืองเถินจับไปจำตรวนไว้ว่าลักกระบือ ๑๒  
กระบือ

พระราชหัตถ์ตอบสมเด็จกรมพระเรื่องมองคุณะว่าด้วยบุตรบุญธรรม  
นั้น กฎหมายฝ่ายสยามจะรับว่าบุตรบุญธรรมเหมือนบุตรตัวไม่ได้ จะยอม  
ว่าเป็นสัปเภาค์นั้นไม่ได้ เมื่อนายแก้วต้องทุกข์ร้อนก็ให้ทำเรื่องราวร้อง  
ตามธรรมเนียม เรื่องป่าไม้จะทรงตอบภายหลัง

หนังสือสมเด็จกรมพระส่งบอกและคำให้การและเรื่องราวความ  
หนานหลวงเมืองลองกับเจ้านายเมืองนครลำปาง และหนังสือราชทูต  
อเมริกันถึงสมเด็จกรมพระ

เรื่องราวหนานขัตติยบุตรแสนหลวงเมืองลองร้องเมื่อปีมะเมียกล่าว  
โทษเจ้านายเมืองนครลำปางว่าข่มเหงกดขี่ ท้าวพระยา ราษฎรได้รับความ  
เดือดร้อน

สำเนาตราพระราชสีห์น้อยถึงแสนหลวงเมือง ว่าได้ให้พระยาราชนักรหาขึ้นไปชำระที่เชียงใหม่ สำเนาบอกแสนหลวงเมืองลองส่งต้นไม้ทองเงินเครื่องบรรณาการลงมา และขอยกเมืองลองมาขึ้นกรุงเทพฯ ทำให้การแสนหลวงแสนอินทจักรแสนสิทธิแสนอำนาจเมืองลองว่าด้วยผลประโยชน์เมืองลอง

หนังสือราชทูตอเมริกันถึงสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวว่ามิสเตอร์ยอชคุดองขอทำป่าไม้วังเจ้าแขวงเมืองกำแพงเพชร แลป่าตลาน้อยแขวงเมืองตาก ๑๐ ปี

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวว่าป่าไม้ ๒ รายนี้จะให้ใครตัดฟันแล้วหรือยังให้สืบเสียก่อน และที่ขอถึง ๑๐ ปีนั้นไม่ได้ต้องทำปีเดียว ๆ

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเรื่องเมืองลองนั้น ให้พระพรหมบริรักษ์ พร้อมกับพระยาราชนักรหาชำระให้ได้ความตลอดทีเดียว แต่เรื่องเมืองลองจะขอมาขึ้นกรุงเทพฯ นั้นเห็นจะยุ่ง มีเรื่องป่าไม้ที่หาว่าเจ้านครให้ต้องสู้ทำ ไม่บอกพวกเมืองลองเป็นต้น การเรื่องนี้ต้องให้ข้าหลวงรู้โดยละเอียด แสนหลวงนั้นถ้าจะรออยู่กว่าพระพรหมบริรักษ์กลับก็จะช้า ถ้าเขาจะอยู่เป็นการดี ถ้าจะกลับก็ให้เผาเสียสักวัน ๑ แต่ต้นไม้ทองเงินนั้นไม่อยากทรงรับ ให้เป็นถวายเป็นพระแก้วเสียจะดี ถ้าพวกเมืองลองจะกลับแล้วเมืองนครลำปาง ก็ให้มีศุภอักษรถึงเมืองนครห้ามอย่าให้รบกวณเสีย การที่จะยกมาขึ้นกรุงเทพฯ นั้นเป็นการแน่

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถวายหนังสือบอกพระสุธรรมมนตรี จมื่นราชามาตย์ ว่าด้วยชำระผู้ร้ายที่พระปฐม ชัดถึงจีนฮ่อยี่ ได้ชำระขังตารางไว้เวลากลางคืนจีนฮ่อยี่คุมกันมาแย่งชิง ได้สู้กับข้าหลวง ๆ จับได้ ๙ คน กลัวจะเกิดความต่อไปอีก ขอตหารไปอยู่เป็นเพื่อนสัก ๒๐



พระราชหัตถ์ตอบเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ได้สั่งให้จัดทหารไป ๒๔ คน  
แล้วให้นักกันเสีย และที่จีนกำเริบนี้ต้องชำระเอาต้นเหตุต้นกิดมาทำโทษ  
เสีย จีน ๕ คนนั้นให้เขียน ๒ ยกจำคุก

พระราชหัตถ์ถึงพระนายไวให้จัดทหารไปเมืองนครชัยศรี ๒๔ คน  
ให้พร้อมด้วยเครื่องสาตราวุธ เจ้าหมื่นไวยมีหนังสือเข้ามาว่าด้วยทหารที่  
จะออกไป ๒๔ นั้นเห็นน้อยนัก

โปรดให้พระองค์สวัสดิมีหนังสือถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ว่าเจ้าหมื่น-  
ไวยร้องว่าทหารน้อยนักกลัวจะไม่สมการ ให้คิดว่าจะควรเอาไปสักเท่าใด  
ขอให้คิด

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยามหินทรที่ซัดของเรื่องเจ้านิลไม่ยอมให้  
คนสับยกเป็นไพร่หลวง ว่าเกี่ยวข้องเงินอยู่นั้นไม่ได้ ให้สักไปตามไพร่  
สมัคร เรื่องพระองค์โตถวายเลขนั้น นายพลอยเลขก็สักไพร่หลวงแล้วให้  
กองตามเดิม นายนวนพ่อทรวงสมัครไพร่หลวงนั้นก็ให้สักตามไพร่สมัคร  
เรื่องราวพระองค์โตเป็นใช้ไม่ได้

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยามหินทร เรื่องอัตราพระราชทานตัว ๑๐ ยก

เกมนั้นให้ยกเสีย		เอาตามใหม่นี้	สมเด็จพระเจ้า	บรมวงศ์ น้องยา ลูกยา	}	เธอ			
๑๐๐ คน	พระเจ้า			บรมวงศ์			}	เธอ เป็นกรมแล้ว ๓๐	ยังไม่
				ราชวรวงศ์					
				น้องยา					
				ลูกยา					

<sup>๗</sup>เป็นกรม ๑๕ พระ <sup>๕</sup>เจ้าบรรวงศ์  
<sup>๗</sup>เจ้าบรรวงศ์ } เธอ <sup>๗</sup>เป็นกรม ๑๕ ยังไม่ <sup>๗</sup>เป็น  
<sup>๗</sup>ประพันธวงศ์

กรม ๑๐ ฝ่ายใน <sup>๕</sup>ในกรมสมเด็จพระสุทนต์ สมเด็จพระนางเจ้าพระบรม  
 ราชเทวีได้ ๑๐๐ คน พระนางเธอ และสมเด็จพระเจ้าลูกเธอ ๖๐ คน

<sup>๗</sup>พระเจ้า } <sup>๗</sup>ราชบรรวงศ์  
<sup>๗</sup>นาง } <sup>๗</sup>เธอ ถ้า <sup>๗</sup>เป็นกรม ๓๐ คน ยังไม่ได้ <sup>๗</sup>เป็น  
<sup>๗</sup>น้องนาง }  
<sup>๗</sup>บรมวงศ์

กรม ๑๕ พระเจ้า <sup>๕</sup>บรรวงศ์ } <sup>๗</sup>เธอ หม่อมเจ้าพรรณราย หม่อม  
<sup>๕</sup>บรรวงศ์ }  
<sup>๕</sup>พระวงศ์

เจ้าอุปรัตนนาринаฏ หม่อมเจ้าเสาวภาคนารีรัตน์ หม่อมเจ้าสายมีได้  
 ๑๐ คน ถ้าเจ้านายจะต้องการเกินกว่าอัตราต้องกราบทูล

วัน ๒๒ ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาเช้าพระสงฆ์ซึ่งสวดพิธีพรุณสาตร รับพระราชทานฉันและ  
 คับเทียบไชยเล็กพระราชพิธีในวันนั้น

เวลาบ่าย ๔ โมงเศษพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสด็จออกประทับ  
 หอทรงอรนุรม เจ้าพนักงานกรมวังกรมท่านำ คอลอแนนต์คัลลีฟ ซึ่ง  
 มาแต่เมืองกัลลั๊กกะตา ๑ มิสเตอร์นิวแมนตผู้ว่าการกงสุลเยเนรอลอังกฤษ  
 ๑ มาเข้าเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ทรงพระราชปฏิสันถารตามสมควร  
 แล้ว รับส่งกับมิสเตอร์นิวแมนตด้วยเรื่องน้ำฝนปลายฤดูเห็นจะไม่แล้ง



และเรื่องโปสเตอร์ที่มีการเจริญดี และเรื่องพระยาราชนา ทรงแเล่เรื่อง  
ตลอดและรับสั่งถามว่า ถ้าได้ตัวผู้ร้ายจะลงโทษอย่างไร ทูลว่าจะส่งไปอิน  
เตีย แล้วรับสั่งว่าจะให้พระพรหมบริรักษ์รับขึ้นไปสืบความให้ตลอด แล้ว  
กราบถวายบังคมลากลับไป เสด็จประทับห้องชิตติงรุณ พระยานรรัตน์  
ถวายเพชรซึ่งจะซื้อไว้ รับสั่งว่าแพงไป พระโฆฏิกถวายพระราชกุศลที่ไป  
ทำการทั้งกระจากที่เหมมณเฑียรเทวราช บางปะอิน พระสุริยภักดีถวาย  
หนังสือกล่าวโทษพระยาสมุท เสด็จขึ้น

เวลา ๒ หุ่เศษเสด็จออกขุนนาง พระศรีเสนาอ่านบอกพระยา  
วิเศษฤาไชย ว่าสืบจับผู้ร้ายซึ่งปล้นกระบือนายร้อยแสงสุริยาได้ตัว ๒๔ คน  
รับว่าปล้น ได้กระบือไป ๘๐ เอาไปขายในเมืองปราจีนและเมืองอื่น เกาะ  
ได้ตัวผู้ซื้อมาบ้างแล้ว ได้กระบือของกลาง ๒๐ จะมอบให้ นายร้อยแสง  
สุริยาไม่รับว่าลูกจ้างไม่มี พระยาวิเศษจึงให้ตีราคา จะใช้เงินแทน นายร้อย  
แสงสุริยาตีราคา ๒๕ ชั่ง พระยาวิเศษจะใช้ให้ ภายหลังกลับคำเสียไม่  
ยอมรับ จะเอา ๓๐ ชั่งเศษ พระยาวิเศษจะขอปรับผู้ซื้อถึงโจร โปรดให้  
ตอบว่าการที่ชำระหนี้ดีแล้ว แต่เห็นว่ากลัวต้องสู้กันไป

พระนรินทร์อ่านบอก พระยาชุมพรส่งเงินค่านาปีมะเมีย จัตวาศก  
๑๒ ชั่ง ๑ ตำลึง ๓ สลึง กรวาก่อนส่งไว้ ๗๗ ชั่ง ๑ ตำลึง ๓ สลึง รวม  
๘๙ ชั่ง ๒ ตำลึง ๑ บาท ๒ สลึง และถวายพระราชกุศลถวายเงินค่านาวัต  
ถ์ว บอกระมหาสังกิคุณเมืองกำเนคณพคุณ ส่งเงินค่านาปีมะเมีย  
จัตวาศก ๕ ชั่ง ๘ ตำลึง ๑ บาท ๒ สลึง บอกหลวงปลัดเมืองประจวบคีรี  
ขันธ์ ส่งเงินค่านาปีมะเมีย จัตวาศก ๑๐ ชั่ง ๖ ตำลึง ๑ บาท บอกพระพิชิต  
ชาญณรงค์เมืองราชนส่งเงินค่านาปีมะเมีย จัตวาศก ๑ ชั่ง ๑๒ ตำลึง ๑ สลึง  
เสร็จแล้ว

พระไพรัชอ่านบอกพระเทพสงครามปลัดเมืองจันทบุรีส่งส่วยก้อน  
กากรุน จำนวนปีมะเมีย จัตวาศก ปีมะแม เบญจศก ไฟร์ ๑๑ คน ก้อน  
กากรุนหนัก ๔๖ ชั่งจีน ให้หลวงรัตนคีรีนายกองคุมเข้ามาส่ง ฉบับ ๑ ส่ง  
เงินแทนส่วยรองจำนวนปีชวด อัฐศก ถึงปีเถาะ เอกศก ๔ จำนวน ๑ คน  
ปีฉลูนพศกถึงปีเถาะ เอกศก ๓ จำนวน ไฟร์ ๗ คนรวม ๘ คน ๆ ละ ๗ บาท  
เงิน ๑๗๕ บาทให้หลวงรัตนคีรีคุมมาส่ง

พระยาราชนูเสนาเห็นว่าแสนท้าวพระยาลาว เมืองนครพนมคุมต้นไม้ทอง  
เงินจำนวนปีมะเส็ง ตรีกศก ปีมะเมีย จัตวาศก ขอพระราชทานเวลาเผ่า  
โปรดให้เข้ามาเผ่าวันขึ้น ๕ ค่ำ

แล้วพระราชทานพระบรมราโชวาทแก่พระพรหมบริรักษ์ ซึ่งจะขึ้น  
ไปเมืองนครลำปาง ว่ามีราชการ ๓ ข้อ ๆ ต้นให้สืบความเรื่องมองพงยง  
มองบันตอตายนั้น ให้รู้ว่ามีพยานรู้เห็นอย่างไรและให้รู้ว่าเจ้านครชำระ  
อย่างไร ถ้าได้ตัวให้ทำบอกส่งตัวลงมาโดยเร็ว ข้อ ๒ ให้ถามราชวงศ์ว่ามี  
ศุภอักษรให้หา เหตุไรจึงไม่มา ให้เอาตัวลงมาให้จงได้ ข้อ ๓ ให้สืบความ  
เรื่องเมืองลองให้รู้โดยละเอียด ว่าการพื้นเมืองเป็นอย่างไร ป่าไม้ใน  
เจ้านครให้พม่าหรือใครผูกไป การบาดหมางกับเจ้านครอย่างไรให้รู้โดย  
ละเอียดแล้วเสด็จขึ้น ประทับในออฟฟิศรับสั่งกับกรมหมื่นเทวะวงศ์ เรื่อง  
พระยาสมุทกับพระสุริยภักดีเป็นความกัน แล้วรับสั่งกับกรมหมื่นพิชิต  
เรื่องเมืองนคร เรื่องเมืองลาว มีเรื่องราชวงศ์เมืองนครลำปางเป็นต้น  
แล้วเสด็จกลับไปประทับห้องชีวิตตึงร่ม ทรงหนังสือราชการอยู่จนเวลา  
๔ ทุ่มเศษ เสด็จขึ้น

เจ้าหมื่นไวยถาวฯ หนังสือพระยาสุพรรณ เรื่องนายอากรต่าง ๆ ไม่  
ทำตามพิกัดท้องตราและขอไม่ส่งความไปเมืองคู่ปรับ



เจ้าพระยาภาณุวงศ์ถวายหนังสือว่า ได้ลงชื่อสัญญาเชียงใหม่ในวัน  
นี้เสร็จแล้ว

มีพระราชสาส์นในกรุงเยอรมัน แสดงความยินดีที่ปรีนแสตวิลเลียม  
ประสูติราชบุตร

สมเด็จพระนางเจ้ารำไพพรรณี พระบรมราชินีในรัชกาลที่ ๖ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้  
สมเด็จพระราชินีนาถวิกตอเรีย พระอัครราชินีแห่งสหราชอาณาจักร ทรงพระกรุณา  
พระราชทานพระบรมราชสาส์นแสดงความยินดีที่สมเด็จพระนางเจ้ารำไพพรรณี พระบรมราชินี  
ในรัชกาลที่ ๖ ประสูติราชบุตร เมื่อวันที่ ๒๖ กรกฎาคม ๒๔๖๕

สมเด็จพระนางเจ้ารำไพพรรณี พระบรมราชินีในรัชกาลที่ ๖ ทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้  
สมเด็จพระราชินีนาถวิกตอเรีย พระอัครราชินีแห่งสหราชอาณาจักร ทรงพระกรุณา  
พระราชทานพระบรมราชสาส์นแสดงความยินดีที่สมเด็จพระนางเจ้ารำไพพรรณี พระบรมราชินี  
ในรัชกาลที่ ๖ ประสูติราชบุตร เมื่อวันที่ ๒๖ กรกฎาคม ๒๔๖๕

ร่างทอบของสมเด็จพระนางเจ้ารำไพพรรณี พระบรมราชินีในรัชกาลที่ ๖ ได้โปรด  
ให้พระพรหมบริรักษ์ไปชำระ

พระราชหัตถ์ส่งกรมหมื่นศิริราชพรหมทนต์พร้อมด้วยตราการศาลฎีกาชำระ  
ความซึ่งพระสุริยภักดี พระยาสมุทรบุรุษรักย์ต่างคนต่างบอกกล่าวโทษ  
กันเอาความจริง

พระราชหัตถ์ส่งเงินเดือนกรมม้า และมหาดเล็กซึ่งรับราชการ  
กรมม้าตามที่พระนายสรพรเพธขอหลายคน

พระราชหัตถ์สั่งกรมหมื่นภูเรศร เรื่องสมเด็จกรมหลวงภาณุพันธุ์  
วงศ์ ขออนุญาตเป็นข้อบังคับโปลิศและกรมเมืองที่จะประพฤติดอกกรม  
ไปรษณีย์ ทรงเห็นชอบให้ประพฤติดังข้อ ๑. ในเวลาส่งหนังสืออย่าให้จับ  
คนส่งหนังสือ ให้คุมตัวไปแจ้งต่อออฟฟิศใหญ่ก่อน ถ้าโทษจนกรรจ์จับได้  
๒. คนรักษาร้านไปรษณีย์ ทำผิดจะไปจับกุมอย่าให้เป็นอันตรายแก่ตู้หนังสือ  
๓. ถ้าจะจับไปรษณีย์บุรุษอย่าให้ค้นกระเป๋าหนังสือ ๔. ให้คอยตรวจ  
ผู้ทำตัวเสตม์ปปลอม พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาสุรวงศ์ฉบับ ๑. เป็นข้อ  
บังคับสำหรับเจ้าพนักงานที่จะจับผิดและสุราเถื่อน ที่จะจับไปรษณีย์บุรุษ  
สำหรับเจ้าพนักงานภาษีร้อยชักสามที่จะตรวจตัวเสตม์ปปลอม ความกับที่  
สั่งกรมหมื่นภูเรศฉบับ ๑ ว่าด้วยพระยาสยามส่งบัญชีมีจำนวนเงินไป  
เวตเจ้าพระยาสุรวงศ์ ด้วยพระยาสยามหักเงินหลวงไว้แทน การที่เงิน  
หลวงต้องไปรองดังนี้ ไม่สมควรให้ใช้เสียให้เสร็จ

ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์อีกฉบับ ๑ ว่าด้วยพระยาสยามหักเงินหลวง  
ไว้แทนเงินไปรเวต ของเจ้าพระยาภาณุวงศ์ความเหมือนฉบับก่อน

ถึงสมเด็จกรมพระตอประกายตรา และเรื่องรับส่งกับนิวแมนต์ติโทษ  
พระยาราชเสนา ถูกเป็นที่พอใจอยู่แล้ว ความเรื่องนี้นิวแมนต์ทูลว่าผู้ร้าย  
รับเป็นสัตย์แล้ว ทรงเห็นว่าความเรื่องนี้จะไม่ต้งยืดยาวอันใด ถ้าจะให้  
พระพรหมบริรักษ์คุมตัวผู้ร้ายลงมากี่เสียเที่ยว ควรให้ขุนพลลงสท้านกุม  
ลงมา พระพรหมบริรักษ์นั้นให้อยู่จัดการเมืองลองคุมราชวงศ์ลงมา การ  
ที่กลัวราชวงศ์จะขัดแย้งจะให้พระเจ้าเชียงใหม่ช่วยนั้น ไม่ควรลงในท้อง  
ตรา การที่ราชวงศ์จะขัดแย้งประการใด ให้มีไปในหนังสือไปรเวตถึงข้า  
หลวงแล้ว ขอให้มีหนังสือสมเด็จถึงเจ้าเชียงใหม่เสียฉบับหนึ่ง ถ้า  
ราชวงศ์ขัดแย้งให้ช่วยคิดเอาตัวมาได้ แล้วให้ส่งไปถึงข้าหลวงว่า ถ้า



การเรียบร้อยแล้ว ให้ส่งหนังสือพระเจ้าเชียงใหม่คืนมาเสีย เรื่องมองชายะ  
นั้น กระบวนพิจารณาอย่างไรจะมีไปในหนังสือไปรวต เพราะลงในตรา  
ไม่ชอบกล ตราครั้งนี้ต้องอาศัยเรื่องเมืองลองด้วยให้เร่งโดยเร็ว

วัน ๓<sup>๓</sup> ๑๐ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษเสด็จออก หลวงวรรณากฎีกาถวายฎีกาของจีน  
เซียะ จะขอส่งเหล็กหลวง ทรงเห็นว่าข้อของหลวงเดียนนี้ไม่ข้อเฉพาะ  
ตัวให้ไปซื้อขายกันตามธรรมเนียมเถิด กรมหมื่นศิริชเฝ้าถวายฎีการาชฎ  
ทรงเซ็น ๔ ฉบับ พระองค์สวัสดิเฝ้าทรงหนังสือราชการ แล้วพระยา  
มหาเทพเฝ้าถวายใบสั่งจ่ายเงิน ๓ ฉบับ เสด็จขึ้น

เวลา ๒ โมงเศษเสด็จออกขุนนาง พระศรีเสนาอำานบอกพระพรหม  
ประสาทศิลาเมืองพรหมบุรี ส่งเงินค่านาปีมะเมีย จัตวาศก เงิน ๑๙ ชั่ง ยัง  
เก็บไม่สิ้นเชิง บอกพระยาศรีสิทธิกรมเมืองมโนรมย์ถวายพระราชกุศลผูก  
พัทธสีมา บอกเมืองสุวรรณภูมิว่าพระรัตนวงศาเจ้าเมืองถึงแก่กรรม ขอ  
พระราชทานศิลาหน้าเพลิง เสด็จขึ้นประทับในออฟฟิศ รับสั่งกับกรมหมื่น  
เทวะวงศ์แล้วเสด็จกลับไปประทับห้องซิดติงรัม ทรงหนังสือราชการจน  
เวลา ๔ โมงเศษ เสด็จขึ้น

สมเด็จพระมหาลงภาณพันธ์ ว่าด้วยฝรั่งที่ทำการโทรเลขอยู่นั้น ใน  
สัญญาต้องเสียค่าหมอในเวลาเจ็บเป็นการเปลือง เห็นว่าจ้างหมอไว้สำหรับ  
กรมสักคนหรือจะเหมาหมอเกวณก็ได้

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระมหาลงภาณพันธ์ ว่าด้วยหมอรักษาฝรั่ง  
ทำการโทรเลข นั้นเห็นว่าหมอเกวณเงินเดือนมากการน้อย ถ้าให้หมอ  
เกวณรักษาจะดี ให้สืบว่ามันจะชอบหรือไม่ จะได้สั่งหมอเกวณ

หนังสือสมเด็จกรมหลวงภาณุพันธุ์อุภัยหนึ่ง ขอนายสวัสดิ์  
อามเรอชายนในกรมทหารมหาดเล็ก ไปเป็นพนักงานดูเงินเก็บเงินในการ  
ไปรษณีย์

หนังสือเจ้าพระยาสุรวงศ์ ๓ ฉบับ ๆ ๑ ว่าด้วยนายฟุ่มประมูลเงิน  
ภาษีเมืองกลางชั้น ปีวอก ๑๗๐ ซึ่ง ปีระกา ๑๘๐ ซึ่ง ปีจอ ๑๙๐ ซึ่ง  
รวม ๕๔๐ ซึ่ง ฉบับ ๑ ตอบพระราชหัตถ์ว่าด้วยประกาศให้เจ้าพนักงานจับ  
ฝิ่นจับสุรา และภาษีร้อยชักสามทราบข้อบังคับที่จะประพฤติดำไปรษณีย์  
บุรุษแล้ว ฉบับ ๑ ตอบพระราชหัตถ์เรื่องเงินที่พระยาสยามหักส่งบัญชี  
เงินที่ส่งไปใช้พระยาสยามแล้วนั้นเข้ามาด้วย

หนังสือกรมหมื่นภูธเรศว่าด้วยสะพานเหล็กข้ามคลองผดุงช้าง  
ส่งหนังสืออาลบาสเตอร์มาฉบับ ๑ เดือนเงินในการถนนและสิ่งริโปต  
มิสเตอร์เฟตรวสะพานเหล็กทุกสะพานมาด้วย อีกฉบับ ๑ ว่าด้วยคาบ  
โปลิศไม่พอใช้จะขอเบิก และว่าด้วยจ้างคนเป็นคิตักตีฟในกงสีอยู่ทุกแห่ง  
ว่าวันขึ้นค่ำ ๑ เดือนสิบเอ็ด พวกจีนทุก ๆ กงสีและกวนจิวทุกแห่งจะนุ่งขาว  
กินเจ ๑๐ วันตามที่เคยมีมา

พระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นภูธเรศเรื่องสะพานเหล็ก อาลบาสเตอร์  
ตรวจว่าจะต้องออกเงินนอกประมาณถนนนั้นทรงอนุญาต เงินเดือนมิส  
เตอร์เฟ่นอาลบาสเตอร์นอกประมาณถนน เงินการถนนค้างให้เดือนพระยา  
มหาเทพให้เอามาถวายเสีย อีกฉบับ ๑ เรื่องคาบโปลิศนั้นให้ทำฎีกาเบิก  
คาบคราวที่พอ และการที่มิคิตักตีฟนั้นจะเอาเงินเท่าไรให้ทูล คาบนั้นดู  
เหมือนเปราะ ให้ลองดู ถ้าใช้ไม่ได้ให้สั่งใหม่

หนังสือมิสเตอร์อาลบาสเตอร์ ถวายความเห็นเรื่องอิฐ เห็นควร  
ตั้งโรงทำในกรุงเทพฯ



หนังสือพระยาภาณุวงศ์ ตอบพระราชหัตถ์ว่าด้วยส่งเงินเข้าไปนั้น เพราะเอกสเซนแพง จะรอให้ถูกก็ไม่ถูกลง บัดนี้ได้ส่งไปบ้างแล้ว จะส่งไปให้เสร็จโดยเร็ว จะให้กักตอกเบี้ยใช้เงินหลวง

หนังสือสมเด็จกรมหลวงภาณุพันธุ์ ว่าด้วยมิสเตอร์กูล์มีหนังสือมาว่าด้วยมิสเตอร์สุวาร์โทฟ้องคุณนิศว่าไม่ให้เงินเดือน คุณนิศว่าควรกักเอาที่สมเด็จกรมหลวง ได้โต้ตอบไปแล้ว คุณนิศมาอ่อนวอนขอในส่วนที่ยังค้างอยู่อีก ได้กราบทูลแล้ว ยังไม่โปรดประการใด

ฉบับ ๑ ว่าด้วยโทรเลขไปเมืองประจิมเปิดใช้ได้แล้ว

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จกรมพระ ว่าด้วยส่งรับหนังสือส่งคอเรส ปอนเตนสเก่า ๓ ฉบับกับความเห็นนั้นถูกกับพระราชดำริ ได้ให้คนเรื่องมองช่วยอ้อมมองช่วยบัวไว้แล้ว ทรงหมายว่าเวลาค่ำจะทรงตรวจ ก็ทรงทราบว่านิวแมนต์จะมาพรุ่งนี้ จึงจดข้อความมาก่อน พอทราบกระแสพระราชดำริจะได้โต้ตอบเขา เรื่องมองคุณะว่าสัญญาป่าไม้เมืองน่านจะขอตราไปทำไมนั้น เห็นว่ามองคุณะต้องแสดงให้เห็นสัญญาก่อน การจับไม้<sup>๕</sup>นั้นจะรีบเอาทีเดียวไม่ได้ ต้องอายัดเจ้าเมืองกรมการไว้ ต่อเราได้พิจารณาว่า เป็นไม้มองคุณะจริงจึงเอาไปได้ และให้มีศุภยักษรตามเมืองน่านทันที

อีกฉบับ ๑ ที่ส่งฟ้องพม่า ๕ เรื่องมานั้น เรื่องมองยินพระยานครราชสีมามีบอกมาแล้ว แต่ ๓ เรื่อง<sup>๕</sup>นั้นอย่างไรให้ทรงตรวจเสียพระราชทานพระกระแสออกไปโดยย่อ คงจะต้องชำระสืบสวน

เรื่องงะทวาก เรื่องนี้ดูเหมือนกรมการทอดรางวัลตามไม่ได้ตัวผู้ร้าย ครั้นได้ผู้ร้ายมาแล้วจึงคืนเงินรางวัล แต่ที่ว่าถึงอาญาเร่งเงินคืนนั้น<sup>๕</sup>แรงกว่าเร่งเงิน แต่أيายคนนี้ออกจากคุกได้แต่ปีมะเส็ง เหตุไฉนจึงมาฟ้องถึงปีมะแม นานนัก

เรื่องมองปัก ตำราเรียไรคนไม่มีผิดให้เสีย ซึ่งอายพม่าว่าเป็นชอบ  
ธรรมอย่างนี้ต้องเลิกให้ขาด ถ้าเจ้าเมืองกรมการอยากหาความชอบธรรม  
ก็ควรจะออกเงินของตัวเอง เรื่องนี้ถ้าพระยาประทุมเก็บจริงต้องให้ออก  
เงินคืนแก่ราษฎร

เรื่องคำออง เรื่องนี้แก้แต่ปีมะโรงอีก และสงสัยว่าจะไม่มีหนังสือ  
เดินทางครั้นนั้น

เรื่องอุ้มองคำใส รายนี้อายตลกที่มีบอกมาแล้ว

เรื่องมองย็น ย็นเรื่องราว ๓ ฉบับ เรื่องนี้เมืองนครราชสีมา  
บอกมาแล้ว

หนังสือพระองค์สวัสดิ์ ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ส่งพระราชสาส์นถึง  
เอมเปอเรอเยอรมนีแสดงความยินดีที่ปรีนซ์ลีซวิลเลียมประสูติราชบุตร

วัน ๔ ๕ ๑๐ คำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษเสด็จออก กรมหมื่นศิริราชเฝ้าถวายฎีการาชฎ  
ทรงเซ็น ๒ ฉบับ กรมหมื่นพิชิตถวายร่างคำตัดสินเรื่องความมองโกับ  
เจ้านครเชียงใหม่ พระองค์สวัสดิ์เฝ้า ทรงหนังสือราชการ เวลาบ่าย ๔ โมง  
เศษเสด็จขึ้น

เวลาบ่ายสวทมนต์ที่ศรีรัตนเจดีย์วัดพระศรีรัตนศาสดาราม จะยก  
ยอดพุ่ม

เวลา ๒ โมงเศษเสด็จออกขุนนาง พระยาตรีเสนาอ่านบอก  
พระโบราณ พระพิทักษ์กรมการกรุงเก่า บอกรายงานน้ำฝนต้นข้าว

แล้วรับส่งกับพระยาสมุทเรื่องความแขกสินเนน และเรื่องวิวาทกับ  
พระสุริยะภักดี แล้วเสด็จขึ้นประทับในออฟฟิศ รับส่งกับกรมหมื่น  
เทวะวงศ์เรื่องโปสต์และเรื่องความ แล้วเสด็จกลับไปประทับห้องชิตติงชุม  
จนเวลา ๔ โมงเศษเสด็จขึ้น



เจ้าพระยาพลเทพถวายหนังสือเรื่องนายโหมคนายคำ นายภู ถวาย  
ฎีกาเลอะเทอะนั้น ให้ตัวผู้แต่งผู้เขียนมาถามแล้ว ผู้แต่งชื่อนายทรายอายุ  
๗๐ ปี เป็นคนท้องห้ามครึ่งแผ่นดินพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้า ไม่ให้ถือ  
หางความ ผู้เขียนชื่อนายวัน ตัวความ ๓ คน ไปจ้างให้เขียน

พระราชหัตถ์ตอบว่า นายทรายเป็นคนอายุถึง ๗๐ ปีและเป็นคน  
เถื่อนป่า คนที่เขียนก็เถื่อนป่า เจ้าของความก็เป็นคนชาวบ้านนอก โปรต  
ให้ยกโทษ ให้ความไปตามคำสั่งเดิม แต่นายทรายห้ามอย่าให้เกี่ยวข้อง  
ในความต่อไป

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ว่าด้วยความพระยาวิเศษสังฆาตา เป็น  
ความกับเสนาเรื่องเงินค่านานี้ พระยาวิเศษไม่สมควรให้ศาลกรมท่า  
ขอยกไปศาลกรมนา พระราชหัตถ์ตอบว่าให้ยกความไปศาลกรมนาตามขอ

พระองค์ทองแถมถวายหนังสือฉบับ ๑ ว่าด้วยกำหนดฤกษ์ยกยอด  
พระศรีรัตนเจดีย์ วัดพระศรีรัตนศาสดาราม และขอทำพระที่นั่งและพระ  
ราชวัง เกะบางปะอิน

พระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นพิชิต เรื่องร่างตอบพระยาราชสัมภารากร  
๒ ฉบับนั้นนี้แล้ว กับให้ตั้งออฟฟิศรวบรวมหนังสือต่าง ๆ ที่ร่างที่ทำได้  
จะได้ง่ายขึ้น

พระราชหัตถ์ส่งพระองค์สายให้หมอเถววันไปรักษาคณอฟฟิศโทร  
เลขไปรษณีย์

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระมหาลงภาณุพันธุ์ อนุญาตให้นายสวาสต์  
อามเรอชายนต์ไปเป็นพนักงานดูเงินเก็บเงินกรมโทรเลข

มีพระราชหัตถ์ส่งพระองค์เจ้าจิตรเจริญด้วยความเหมือนกัน

สมเด็จพระหลวงภาคพื้นธูวาทหนั่งสือว่าด้วยหมอเกว้น เป็นคน  
มีเชอดีพีเกดแล้วควรรู้ได้ ถึงพวกฝรั่งเหล่านั้จะชอบไม่ชอบก็รักษาได้

หนั่งสือสมเด็จพระว่าด้วยนิวแมนตมาเฝ้า ได้ปรึกษาเรื่องมอ  
ยินตลก เขาวามอຍินเป็นคนโกง ให้สืบความที่บนลงมาแล้ว เขาจะตัดสิน  
ที่เกียวย่าให้พยานลงมาเลยลำบาก แล้วพูดเรื่องมอຍินดอตายนั้น ถ้า  
ข้าหลวงได้ชำระแล้วให้ส่งผู้จ้างผู้ฆ่าลงมาและเตือนเรื่องสุรานั้นว่าสัปปะยกต์  
ยังกิดต่ออยู่ ขอให้รีบตัดสิน และได้รับสั่งกับเขาเรื่องมอຍินกระทำป่าไม้  
เมืองน่านเขาขอให้สืบ แต่เรื่องนายเกว้นนั้นเขารับว่าไม่ใช่สัปปะยกต์

วัน ๕ วั ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาเช้า ๒ โมงพระฤกษ์ยกยอดพระศรีรัตนเจดีย์ ซึ่งต้องอสนีบาต  
เปลี่ยนลูกแก้วใหม่ พระสงฆ์สวดชยันโต เจ้าพนักงานประโคมพิณพาทย์  
แตรสังข์ พระสงฆ์รับพระราชทานฉัน

เวลาเช้าโปรดให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอเสด็จไปทรงพระเคนพระ  
พระสงฆ์วัดเทพศิรินทราวาส ๑๐ รูป รับพระราชทานฉันที่พระพุทธรูปนิเวศ  
ด้วยวันนั้นเป็นวันสนพระชนม์แห่งกรมสมเด็จพระเทพศิรินทราภคัย

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษเสด็จออก กรมหมื่นศิริวัธเฝ้าถวายฎีกาของ  
ราษฎร ทรงเซ็น ๗ ฉบับ พระองค์สวดสัจเฝ้าทรงหนั่งสือราชการ เวลา  
บ่าย ๔ โมงเศษเสด็จขึ้น

เสด็จออกท้องพระโรงกลางประทับพระที่นั่งพุทธาน พระบรมวงศา  
นวงศ์ ข้าราชการผู้ใหญ่ผู้น้อยเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท ขุนนางกรม  
มหาดไทยนำพระอุปฮาด แสนท้าวเมืองนครพนมและแสนหลวง แสน  
ท้าวเมืองลองเข้าเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท พระยาราชอำนบอกราชวงศ์  
ราชบุตรเมืองนครพนมแต่งให้พระอุปฮาดแสนท้าวคุมต้นไม้ทองเงินลงมา



ทูลเกล้าฯ ถวาย จำนวนปีมะเส็ง ๗๗ ๑ คู่ จำนวนปีมะเมีย จัตวา ๑ คู่  
หนักต้นละ ๘ บาท เครื่องราชบรรณาการมีขมิ้นเป็นต้น และส่งเงิน  
แทนส่วยผลเร็ว เมืองนครพนมและเมืองขึ้นเป็นเงิน ๗๗ ชั่ง และขอพระ  
อุปฮาดเป็นเจ้าเมืองนครพนม พระอุปฮาดจัดได้ทองคำ ๘ บาท และขมิ้น  
ทูลเกล้าฯ ถวาย แล้วทูลเบิกแสนหลวงแสนท้าวเมืองลองทูลเกล้าฯ ถวาย  
หอก ทวน ขมิ้น เหล็กก้อน ทรงพระราชปฏิสันถารแสนท้าวเมืองนครพนม  
ตามสมควร และทรงพระราชปฏิสันถาร แสนหลวงเมืองลองและเรื่อง  
ที่บาดหมางกับเจ้านายเมืองนครลำปาง แล้วเสด็จขึ้น

เวลาทุ่มเศษทรงพระกรุณาโปรดให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้า  
มหาวชิรุณหิศ เสด็จไปทรงจุดเทียนให้พระสงฆ์ ๑๐ รูปสวดมนต์จบแล้ว  
เสด็จออกพระพุทธรูปนิเวศ พระอริยมุนีถวายเทศนาถ้อยคำ ๑ ทรงแจกเงิน  
พระบรมวงศานุวงศ์ แล้วเสด็จขึ้น

เจ้าพระยาภาณุวงศ์ส่งหนังสือกงสุลเยอรมัน ตอบเรื่องมิสเตอร์  
ราชตมแน ๑. เรื่องที่ว่าราชตมแนพาเมียไปนอนในวิหารวัดนั้น  
ราชตมแนไม่รับอภัยยาน ๒ คน ๒. ที่ว่าตัดพระเศียรพระพุทธรูปนั้นว่า  
ไม่ได้ตัดแต่ได้ซื้อพระเล็ก ๆ ถ้าผิดกฎหมายทำไมไม่ทำโทษคนขาย ๓. ที่  
ว่าไปอยู่ในวัด ไม่มีผู้อนุญาตนั้นว่ามิสเตอร์ราชตมแนว่า เคยขึ้นไปอยู่เที่ยว  
ก่อน ๆ ไม่มีผู้ห้ามและจะขอไปอีกจะไปเมืองลาวเมืองญวนด้วยแล้วจะไป  
ยุโรปที่เดียว แต่จะขอไปจำหน่ายของที่ค้างอยู่เมืองตากก่อน ขอให้ช่วย  
ทวงเงินลูกหนี้ แต่ที่เมืองตากกล่าวโทษนั้นขอให้พิจารณาให้ได้ความจริง

พระพิมลธรรมจดหมายถึงกรมหมื่นประจักษ์ ว่าด้วยวัดพระเชตุพน  
ชำรุด

หนังสือพระยาภาสว่าด้วยเจ้าพระยาสุรวงศ์ให้หลวงบำรุงวรามาตย์  
หลวงบริบูรณ์โกษากรถือจดหมายและสำเนาพระราชหัตถ์มาแจ้งว่าให้รวม  
ภาษีร้อยชักสามเข้าไปรวมกับภาษีเบ็ดเสร็จ ถ้าความขัดข้องให้ปรึกษา  
เจ้าพระยาสุรวงศ์นั้นเห็นว่าจะเป็นการลำบากข้างหน้า และถ้ารวมกันจะ  
ต้องจัดการอีกหลายอย่าง ๑. การใช้สอยถ้ารวมเข้าได้จะน้อยลง ๒. จะรวม  
ภาษีเข้ากับขาออกแล้วจะต้องลดถอนลูกจ้างลงอีก จะใช้เรือไฟเล็กแทน  
๓. จะต้องมีโรงไว้สินค้าที่จะตรวจแล้ว จึงให้เจ้าของมารับไปและมีโปลิศ  
รักษาค่วย ๔. ถ้าจะรวมภาษีขาเข้าขาออกแล้วต้องมีอินสตรักชันให้เจ้า  
พนักงานประพฤติเพียงใดกว่าจะได้จัดใหม่ ๕. ว่าภาษีขาเข้านั้น ต้องเป็น  
ความกันบ่อย ๆ ถ้ามีความจะโปรดให้ใครชำระด้วยเจ้าพนักงานต้องเป็น  
โจทย์เป็นจำเลย

หนังสือพระองค์เจ้าสวัสดิ์ถึงพระนายไว เรื่องพระยาสุพรรณมี  
หนังสือมานั้น ๑. ทว่าเจ้าภาษีนายอากรทำการไม่ถูกต้องนั้นให้ห้าม และ  
ชำระก่อน ถ้าไม่ฟังให้มีใบบอก ๒. ขอไม่ส่งความไปเมืองคู่ปรับนั้น ถ้า  
ความที่เล็กน้อยไม่ต้องส่ง ถ้าความสินไหมพินัยต้องส่ง ๓. เรื่องรักษาด่าน  
นั้นไม่มีทัฬหีจึงไม่ได้ตั้ง ถ้าจะตั้งให้มีบอกเข้ามา ๔. เรื่องโคกระบือนั้น  
โปรดให้กรมมหาดไทยตอบ

หนังสือเจ้าพระยาสุรวงศ์ว่าด้วยความเห็นเจ้าพนักงานเรื่องภาษี  
อากร ๔ ข้อนั้น ข้อที่ขอให้ตั้งพนักงานหอรัษฎาว่าภาษีผูกขาดกรมพระกลา  
โหมนั้น เพราะคนในกรมไม่วางราชการ ไซ้จะให้เปลืองเงินหลวงมิได้  
เรื่องภาษีฝิ่นนั้นจะประมาณกำไรนั้นไม่ได้ ข้อที่ว่าเงินภาษีฝิ่น ทว่าถ้าเงิน  
๑๕๐๐๐ ซึ่งนั้น จะมีผู้รับทำนั้น ถ้าผลประโยชน์บ้านเมืองเจริญขึ้นก็เป็น  
ที่ยินดี เรื่องสุราที่ว่าเงินตกน้อยถ้าให้พวกจีนทำเงินเขาจะรับขึ้น ๒๗๐๐



ซึ่งนั้น ต้องถือประโยชน์แผ่นดินเป็นประมาณ เรื่องภาษีย่อยชักสามนั้นให้  
ยื่นบัญชีที่ภาษีเบ็ดเสร็จแล้ว เรื่องเงินภาษีเมืองตะวันตก ที่จะให้ส่งแบงก์  
เมื่อใดจะได้มีทองตราบังคับ เรื่องจะให้ประมวลภาษีเมืองตะวันตกนั้นจะ  
โปรดเมื่อใดจะได้มีตราบังคับ

ฉบับ ๑ บัญชีเงินภาษีน้ำอ้อยส่งพระคลังมหาสมบัติ และต่างกรม  
ยกเป็นหลวง เงิน ๒๖๓ ชั่ง ๑๕ ตำลึง ๑ บาท ๒ สลึง ๑ เฟื้อง จำนวนปี  
มะเมีย จัตวาศกหลวงเจริญราชชนทำ

ฉบับ ๑ บัญชีเงินอากรสุราแบ่งเหล่า แบ่งข้าวหมาก ทำเป็นภาษี  
คอเวอนเมนต์ จำนวนปีมะเมีย จัตวาศก

วันที่ ๖/๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษเสด็จออก กรมหมื่นศิริราชสังกาศเฝ้าถวายฎีกา  
ของราษฎรทรงเซ็น ๑ ฉบับ กรมหมื่นพิชิตเข้าไปเฝ้าพระยาภาสเฝ้าถวาย  
แปลนโรงภาษีเบ็ดเสร็จและทูลเรื่องจะทำโรงภาษี พระองค์เจ้าสวัสดิเฝ้า  
ทรงหนังสือราชการ เวลา ๔ โมงเศษเสด็จขึ้น

เวลายามเศษเสด็จออกขุนนางพระศรีเสนาอำานบอก พระยาวิเศษ  
ฎำไชยว่าขุนด่านบางชนาก ขุนกำจัดจีนพาลอำเภา นำตัวหลงจูทวนกับจีน  
มีชื่อ ๘ คนกับเรือมาส่ง หลงจูทวนฟ้องว่าจีน ๑๐ คนหนีภาษี จึงได้  
พานายด่านกับอำเภोजินไปจับจีน ๑๐ คนที่ศาลเจ้า จีนในเรือโตคหนึ่งไป  
บ้าง เจ้าภาษีนายด่านนายอำเภอกันได้ฝืนหลายครั้งซึ่งเงินเหล่านี้นับรรทุก  
มา ได้ให้กรมการตรวจค้นในเรือจีนได้ฝืนอีกซึ่งลักออกมา และได้เหล็ก  
ตราพิมพ์ทำเงินแดงและตะกั่วซึ่งทำเป็นพดด้วงไว้บ้าง ได้เอาตัวจีนใจ  
ผู้เป็นนายเรือกับจีนในเรือมาถาม ให้การไม่รับกลับหาว่าเจ้าภาษีฆ่าเงิน  
พวกตาย ๔ คน รับสั่งว่าให้ไต่สวนก่อนความยังไม่กระจ่าง เสด็จประทับ

ในออฟฟิศรับส่งกับกรมหมื่นเทวะวงศ์ และมีสเตอร์เดวิสอนเฝ้าทูลขอ  
เงินค่าใช้ค่าที่อยู่กลับมาจากการโทรเลข เสด็จกลับไปประทับห้องชีวิตถึง  
รุ่งจนเวลา ๔ ทุ่มเศษเสด็จขึ้น

พระองค์เจ้าจิตรเจริญถวายความเห็น ว่าด้วยออฟฟิศเซอร์ทการ  
มหาดเล็กที่ได้รับพระราชทานเงินเดือนเต็มอัตราแต่ไม่ได้รับการเต็ม จัด  
เอาผู้ที่หมั่นหนักกักต๊พอจะรับราชการได้ให้ได้รับราชการแข็งแรงขึ้น ผู้  
ที่เกียจคร้านเอาเปรียบราชการหรือไม่มีคุณวิชาศึกษากถอนให้ไปรับราชการ  
อื่น หรืออยู่ในตำแหน่งเดิมของคนเหล่านั้น

หนังสือพระนายไวยว่ามีสเตอร์ลุษย์กัปตันทหารม้ายื่นหนังสือฉบับ  
๑ ว่า แชลูกสาวมิสเตอร์น็อกซ์ มีความรักใคร่กันอยากแต่งงานแต่เกรง  
พระราชอาญา ถ้าทรงพระกรุณาโปรดแล้ว จึงจะแต่งงาน

หนังสือพระองค์สวัสดิ์ถึงพระนายไวย เรื่องมิสเตอร์ลุษย์จะขอ  
แต่งงานกับแชลูกสาวมิสเตอร์น็อกซ์นั้นไม่มีความรังเกียจอย่างไร ทรง  
พระกรุณาโปรดพระราชทานอนุญาตให้แต่ง

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถึงพระองค์สวัสดิ์ ส่งหนังสือกงสุลสยาม  
สิงคโปร์กงสุลสยามนิวยอร์ก กงสุลสยาม ๒ ฉบับ เยเนอราลแกรน  
ฉบับ ๑ รวม ๓ ฉบับ

หนังสือพระยาอภัยวงศ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ว่าวันที่ ๒๖ — ๒๗  
ออกศตฤเขไฟเกิดที่เกาะตระกะตะวาแตกทำลายถึงสนั่นไปทั่ว ได้ยินไป  
ไกลเหลือประมาณ ที่เมืองเปตาเวียซึ่งห่างถึง ๘๐ ไมล์ ในเวลานั้นมีด  
ไปหมดเวลากลางวันต้องจุดไฟกาส และมีละอองเถ้าไฟทั่วไปทั้งนั้น น้ำ  
ในทะเลเป็นคลื่นใหญ่ทำลายบ้านเมืองสูญไป ๓ เมือง เกาะตระกะตะวานั้น



ก็จมหายไป ที่เหล่านี้นั้นเป็นทะเลไปทั้งสิ้น และว่าในที่เหล่านี้นั้นได้เกิดวอล  
เกโนคือภูเขาไฟอีก ๑๖ ตำบล และว่าวันที่ ๑๒ เดือนออกัสตเกิดเพลิงใหญ่  
ไหม้เมืองตรังกานูหมดสิ้น ราษฎรตายไปในไฟ ๑๗ คน

หนังสือกงสุลสยามกรุงนิวยอร์กส่งหนังสือเยเนอราลแกรน ถึงกอมมิ  
สชันเนอการนาเมืองนิวยอร์กว่าด้วยการที่มีหนังสือเข้ามากรุงสยาม กงสุล  
สยามขอให้ตั้งลิกเกิ้ลเป็นกงสุลสยามนั้น เพราะไม่รู้ว่าคอนเวอนแมนต์  
สยามได้ตั้งกงสุลสยามซึ่งเป็นบิดาภรรยาของกอมมิสชันเนอการนา ถ้ารู้  
แล้วจะไม่มีหนังสือมาเลย ใช่จะคิดให้กอมมิสเตอร์สมิทนั้นหาไม่

หนังสือพระองค์สวัสดิ์ตอบเจ้าพระยาภาณุวงศ์ว่าให้มีหนังสือตอบ  
กงสุลสยามเมืองนิวยอร์กว่าการที่จะตั้งลิกเกิ้ลเป็นกงสุลสยามนั้นไม่ได้เป็น  
การตกลงเลย

หนังสือสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวว่า จะส่งเงินค่าโทรเลขไปยัง  
เมืองไซ่ง่อนและอื่น ๆ จะให้กงสุลสยามส่งนั้นจะให้กรมท่าบังคับหรือ  
อย่างไร

หนังสือพระองค์สวัสดิ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ส่งร่างตอบนิวแมนต์  
ที่แนะนำให้แสดงความไม่ตรีตามเกาวแมนต์อังกฤษที่ขอให้ยอมคอนเซกชัน  
ให้กำปนีโทรเลขอังกฤษนั้นไม่ได้ และว่าเมื่อคอนเวอนแมนต์อังกฤษได้  
พิจารณาแล้ว คงจะเห็นเหตุอันสมควรที่เกาวแมนต์สยามไม่รับนั้น

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวว่าด้วยวัชเชตุนพณชำระ ให้ปรึกษา  
เจ้าพระยาศรีพัฒนกิจวรช่อมกทำเสีย

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัวว่า นายประจันอยู่  
ในกรมทหารมหาดเล็กไม่ได้ทำการ ถ้าจะเอาไปไว้กรมโทรเลขไปรษณีย์  
ได้บ้างก็ให้เอาไป

พระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นภูเรศร ว่าการเฉลิมพระชนม์พรรษาจะ  
แจกพระราชทานคนแก่ ๑๐๙๕๗ คน ให้คิดแบ่ง ๓ วัน พระราชทานทั้ง  
ข้างหน้าข้างใน

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระที่ว่าด้วยพบกับนิวแมนต์ตกลงเรื่อง  
มองยินตกลงกันได้ทราบแล้ว และให้ตรวจฟ้องแล้ว มีตราถามขึ้นไป เรื่อง  
มองบันคอบเป็นตกลง เรื่องมองคุณะต้องเรียกสัญญาทำป่าไม้มาดูก่อน เรื่อง  
นายแก้วที่ยอมว่าไม่เป็นสัปเยกต์นั้นจะถือแต่พูดไม่ได้ ต้องมีหนังสือและ  
จะยอมให้เมียมองคุณะว่าแทนก็ไม่ได้ และให้มีหนังสือถามเมืองเถินด้วย

วันที่ ๗<sup>๗</sup> ๑๐ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษเสด็จประทับห้องออกขุนนาง ด้วยวันนี้เป็นวัน  
ประชุม ท่านผู้มาเฝ้าในที่ประชุมวันนี้ สมเด็จพระบารามปรบัภิษ  
สมเด็จพระหลวงจักรพรรดิ สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์ กรมหมื่นพิชิต  
กรมหมื่นภูเรศร กรมหมื่นพรหม กรมหมื่นศิริรัช เจ้าพระยาภาณุวงศ์  
เจ้าพระยาพลเทพ เจ้าพระยามหินทร เจ้าพระยาศรีพิพัฒน์

เจ้าพระยาภาณุวงศ์กราบทูลเรื่องอภัยเมืองนครชัยศรี ที่จับได้ ๙ คน  
ถามรับว่าเงินล่อคือ เงินแก้วหัวหน้าอภัยใช้ให้มาแย่งชิงที่ตรง ได้เอาตัวเงิน  
ล่อคือ เงินแก้วมาถาม รับได้ส่งเข้ามากรุงเทพฯ รับส่งกับสมเด็จพระและ  
เจ้าพระยาศรีพิพัฒน์เรื่องวัดเชตุพนชำรุด สมเด็จพระทูลว่าพระยาศรี  
บอกมาว่าช่างสำคัญมาถึงนครจำปาศักดิ์ส่งขนหางและตัวอย่างลงมาด้วย  
และทูลเรื่องราวส่งลูกหนี้ให้ทองสู้เร่งเงินเอง สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์  
เรื่องเงินค่าเตเลแกรมเมืองไซ่ง่อน และเรื่องส่งหนังสือไปรษณีย์แล้วถวาย  
หนังสือเจ้าพระยามหินทรฟ้องว่า ถูกหนังสือค่าส่งทางไปรษณีย์ ทรงเล่า  
เรื่องเมืองล่องและเรื่องเจ้านครลำปางไม่ฟังบังคับกรุงเทพ ฯ จะให้พระ



พรหมบริรักษ์ไปจัดการ เสด็จขึ้นจากประชุมไปประทับห้องชิตติงรุม พระยาศรีสุนทรถวายสัญญาบัตรทรงเซ็นพระราชหัตถ์ ๓ ฉบับ แล้วพระนายศรีถวายหนังสือว่าด้วยหลวงบันเทาเมืองกาญจนบุรี นำชุมสมบัติกองส่วยทองเมืองกาญจนบุรีมาแจ้งความว่า ได้พบบ่อแร่ดิบๆอยู่ในลำห้วยคาเพ็ชร ริลาริปกแขวงเมืองท่าขนุนกับเมืองทองผาภูมิ และได้พบถ่านศิลาที่ทุ่งรอบข้างแขวงไทรโยค ได้ให้มิสเตอร์เยรนีก็ไปค้นตรวจว่ามีเนื้อเงินปนอยู่ จะขอให้ออกไปตรวจ ได้นำแร่ดิบๆถวายด้วย เวลาบ่าย ๔ โมงเศษเสด็จขึ้น

เวลา ๒ ทุ่มเศษ เสด็จออกขุนนางพระศรีเสนาอ่านบอกราชวงศ์ผู้ว่าที่ราชบุตรเมืองแสนเมืองจันเมืองนครพนม ฉบับ ๑ ถวายพระราชกุศล ทำการสมโภชร้อยปี ฉบับ ๑ ถวายพระราชกุศลเผาศพพระพนมนครา ฉบับ ๑ ว่านายร้อยคำจับอำัยทิพคำมาอายุด้ว่าเป็นลูกหนี้ ตามอำัยทิพคำรับ เอาตัวจำเร่งเงินอำัยทิพคำแหกตารางหนีไป และว่าหลวงส่วสดีอุดม ไม่ส่งเงินส่วยและขัดแข็ง ไม่อ่อนน้อมต่อกรมการท้าวเพี้ย

พระนรินทร์อ่านบอกพระอร่ามบริรักษ์ปลัดเมืองกาญจนบุรีรายงาน น้ำฝนต้นข้าว

พระไพบรชอ่านบอกพระสุธรรมไมตรี จมื่นราชามาตย์ กรมการเมืองนครไชยศรี ว่าได้ถามอำัยจีน ๙ คนที่จับได้ให้การชดจีนล่อคือจีนแก้ว จีนมัน ห้วนหน้าองยัวไซให้เข้ามาแย่งชิงคนในตาราง ได้เอาตัวจีนล่อคือจีนแก้วมาถามรับเป็นสัตย์ แต่จีนมันนั้นบ่วยหนักมาไม่ได้ ข้าหลวงได้ลงพระราชอาญาจีน ๙ คนลงพระราชอาญาคนละ ๒ ยก และได้ให้กรมการทหารคุมตัวจีนล่อคือ จีนแก้ว จีน ๙ คนเข้ามาส่ง

แล้วพระราชทานสัญญาบัตรหลวงเพ็ชรสงครามยกกระบัตร เป็นพระศรีสุนทรเทพปลัดซ้ายเมืองอุทัยธานี นายกลีนมหาตเล็กเป็นหลวง



ราชานุกิจผู้ช่วยเมืองไชยา จินฮวดข้าหลวงเดิมเป็นหลวงจิตรจำนงวานิช  
แล้วจมน้ำพิรักษา จำแผลง ถวายคำสอบถาม ๒ ฉบับ เสด็จขึ้นใน  
ออฟฟิศประตีย์วหนึ่ง เสด็จไปประทับห้องชิตติงมทรงเครื่องใหญ่ ๔ หุ่  
เสด็จขึ้น

ทรงพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระมหาลงภาณุปันธุวงศ์ ส่งหนังสือมิส  
เตอร์เดวิสอนรีไปตระยะทางโทรเลข ฉบับ ๑ ขอเงินค่าใช้จ้างคนและค่าที่  
อยู่ฉบับ ๑ ไป การรักษาสายนั้นให้ปรึกษาเจ้าพระยาสุรวงศ์เจ้าพระยา  
ภาณวงศ์ให้ตกลง เรื่องเงินค่าใช้ลูกจ้างนั้น ถ้ายังไม่ได้อคิดควรให้เท่ากับ  
ต้นลอฟตัส ค่าที่อยู่นั้นไม่ควรให้ เพราะเดวิสอนเงินเดือนมากทำการน้อย  
และการครองนเป็นการแก้ตัวอยู่ด้วย

บอกพระยาศรีสิงหเทพ ว่าวัน ๓๖๗<sup>๑๓</sup> คำ ขุนสง่าพระกำแหงคุมช้าง  
เผือกมาถึงฝั่งโขง เจ้านครจำปาศักดิ์ พระยาศรีพร้อมกันรับช้างเดินมาถึง  
เมืองนครจำปาศักดิ์วัน ๒๘ คำ จัดการสมโภชเข้าโรง วัดชั้นสูตรสูง ๒  
ศอก ๙ นิ้ว สัตว์สี่ชนิด กว่ำพระเสวตรสกลวโรภาศ<sup>(๑)</sup> ฉบับ ๑ ว่าเจ้า  
นครจำปาศักดิ์ได้ยื่นบัญชีเลขเมืองนครจำปาศักดิ์และเมืองขึ้น กองรับราช  
การ ๒๐๔ เสียส่วย ๔๔๙๓ จำหน่าย ๑๓๕๒ และว่าท้าวแห่งผู้ช่วยเมือง  
สูตรนครได้น้องประตงทุเป็นภรรยาคุมช้างเผือกลงมาด้วย แจ้งความว่า  
เห็นม้าผ่านขาวเป็นร้วทางเป็นพุ่มเหมือนหางกวาสสูง ๒ ศอก ๗ นิ้วที่บ้าน  
แม่ปายชำระแด และเจ้านครจำปาศักดิ์ขอให้พระยาศรีมีหนังสือห้ามเมือง  
แสนปางศรีรัตนตรเซียงเตงอย่าให้รบกวนชำระแด ม้านั้นเจ้าจำปาศักดิ์  
จะไปเอามาให้ได้ ฉบับ ๑ ว่าพระรัตนโกษาว่าพระยาภูษันส่งหลวงเสมียน  
ตราซึ่งเป็นนายประกันหลวงปลัดผู้กู้เงินช่างซื้อทองสุ่เร่งเงิน พระยาศรีมี  
หนังสือไปให้ส่งเจ้าหนูลูกหน้มาแล้ว ท้าวบุญญาบอกมาว่าพระยาภูษันตาย  
และว่าหลวงเทพสงครามขัดแข็งไม่ส่ง พระยาศรีได้มีหนังสือไปอีก

(๑) พระราชทานนามว่า “พระเสวตจิราภาพรรณ”



หนังสือพระยาศรีสุนทรขอพระราชทานยืมเงินเดือนก่อน ๘ เดือน ๖ ชั้ว จะไปทำโต๊ะทองใช้ที่พระราชทานซึ่งผู้ร้ายลักไป ฉบับ ๑ ขอขุนวิทยาเป็นขุนมหาสิทธิ นายขำนิเป็นขุนพิพิธอักษรพรรณ

พระราชหัตถ์สั่งเจ้าพนักงานพระคลังทองให้จ่ายโต๊ะทอง สำหรับยศให้พระยาศรีสุนทรยืมใช้ก่อน

สำเนาบอกพระสุธรรมไมตรี จมื่นราชามาตย์ กรมการเมืองนครชัยศรี ว่าด้วยทหารออกไปและลงพระอาญาจีน ๙ คน และส่งตัวจีนหัวหน้า จีนอึ้งยี่ ๙ คน และคำสารภาพเข้ามา

หนังสือกรมหมื่นประจักษ์ว่าเจ้าภาษีเรือที่พระโขนงจับเรือทหาร ซึ่งกลับไปจากราชการได้ขอหนังสือพระองค์ขจรและหนังสือเจ้าภาษีใหญ่ออกไปแต่หนังสือเจ้าภาษีมีว่า ถ้าพบเรือไม่มีสินค้าสักข้อมือตราจักรแล้วอย่าให้จับไว้ ท่านเห็นว่าถ้าราษฎรไม่ได้สัก ไม่มีสินค้า เจ้าภาษีก็คงจับไว้ ได้ความยากแค้น

พระราชหัตถ์สั่งว่า เจ้าภาษีเรือปีนี้ขุนวายุคุมแห่งราษฎรนัก ให้ตระลาการชำระเอาโทษเสีย

วัน ๑๕๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

วันนี้ไม่มีราชการอะไรไม่ได้เสด็จออก สมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้ามหาวชิรุณหิศ เจ้าฟ้าพาหุรัตมณีมัย เจ้าฟ้ามหาวชิราวุธ เสด็จวังพระเจ้าน้องยาเธอ กรมหมื่นเทวะวงศ์วโรปการ ในการทำบุญแซยิต คุณท้าวทองพยศ คุณยายกรมหมื่นเทวะวงศ์

หนังสือสมเด็จพระสังฆราชให้การขุนสมานจีนประจำ ซึ่งกรมหมื่นภูเรศว่าล่องเข้ามาจับคนถึงกรุงเทพ ฯ และยื่นเรื่องราวสารภาพฉบับ ๑ เข้ามาด้วย ในเรื่องราวสารภาพว่าผู้ร้ายลักกระบือไป ตัวมาเที่ยวติดตาม

พบเข้าจึงจับตัวไว้ มีความผิดที่ไม่ได้บอกอำเภอก่อน ทำให้การก็เหมือนกับเรื่องราวสารภาพนั่นเอง

พระราชหัตถ์พระราชทานที่บ้านจีนเลงอาน ซึ่งทรงพระกรุณาโปรดให้ซื้อไว้ราคา ๑๓๐ ชั่ง

เงินพระคลังข้างที่ พระราชทานเป็นสิทธิแก่พระเจ้าลูกเธอ พระองค์เจ้ายุคลทิฆัมพร

วัน ๒๖<sup>๕</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเสด็จออก พระยารัตนโกษาเฝ้าเรื่องเพ็ชรที่จะทำตุ้มหูและเอาตัวอย่างมาถวายด้วย พระยามหามন্ত্রীเฝ้าถวายสีชมพูต่างๆ มีอ่อนแก่เป็นต้น ถวายทอดพระเนตรเป็นตัวอย่างที่จะทำเรือพระที่นั่งเอนกชาติภุชงค์ พระยามนตรีสุริยวงศ์ เรื่องมานเรือพระที่นั่งเอนกชาติภุชงค์ พระนายศรีหลวงฤทธิ์นายเวร ถวายหนังสือนำริโปตหลวงนายฤทธิ์เรื่องขุนอมราเอาเงิน ๔ ชั่งมาบนให้ปล่อยบุตรหมื่นทหาร และนำเอาเงิน ๔ ชั่งเข้ามาถวายด้วย

เวลาบ่าย ๕ โมงเศษวันนั้นเห็นพระอาทิตย์เมื่อจวนจะอัสดง มีสีเขียวดุกไข่กาเขียวอ่อน แต่มีผู้กล่าวว่าได้เห็นเขียวแต่เวลาเวลานั้นแล้ว สีเขียวอยู่จนเวลาค่ำแต่สีอ่อนลง

เวลา ๒ โมงเศษเสด็จออกขุนนาง พระศรีเสนาอำนบอกพระยาประทุมเทวาเมืองหนองคาย ส่งเงินแทนส่วยทองคำเมืองภูเวียง เงิน ๑๒ ชั่ง ๑๐ ตำลึง ๑ บาท ๒ สลึง ฉบับ ๑ ว่าพระศรีธรงไชยเจ้าเมืองภูเวียงตาย ขอพระราชทานหีบศิลาหน้าเพลิงส่งเครื่องยศคืน บอกยกกระบัตรผู้ว่าที่พระอร่ามรณวิชิตรปลัดเมืองนครนายกกราบนำน้าฝนต้นข้าว



วันนี้โปรดพระราชทานอินสตรักชั่นหรือพระบรมราชโวกาแก่พระพรหมบริรักษ์ ซึ่งจะขึ้นไปราชการเมืองนครลำปาง อินสตรักชั่นมีความคล้ายกับที่พระราชทานด้วยพระโอบุรุ วันจันทร์ ขึ้น ๒ ค่ำ เดือน ๑๐ เสด็จขึ้นประทับในออฟฟิศกรุ ๑ เสด็จไปประทับห้องชิตติงรัม เสด็จขึ้น ๔ ทุ่มเศษ

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าว่า ความขุ่นสมานจีนประชาความผิดที่จับคนในแขวงกรุงเทพฯ จะทรงตัดสินก็ได้ หรือจะส่งไปว่าที่กรมพระนครบาลที่เกี่ยวก็ได้

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าว่า พระยามหามุนีทูลว่า โรงเรือบางกอกน้อยทรุดโทรมมากกลัวจะพังทับเรือพระที่นั่ง ขอเสา ๕ วา ๕ ก้า ๒๐๐ ตัน ช่อมแซมโรงเรือ

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถึงพระองค์สวัสดิ์ ส่งหนังสือกงสุลอสเตเรีย ว่า กอนซีซาลุสก็ได้รับตำแหน่งเป็นแอนวอยเอกษตราออกตินารมินิสเตอเปลินีโปเตนจารย์จะมาถึงใน ๓ วัน

หนังสือกรมหมื่นภูเรศวรว่า จีนชำเหลา หลวงบาลเบิกบุรีรัตนเจ้าสัวห่วยเชือกคอตาย

หนังสือพระองค์สวัสดิ์ตามกรมหมื่นภูเรศวรว่า ซึ่งจดหมายถวายว่า จีนชำเหลา หลวงบาลเบิกบุรีรัตนเชือกคอตายนั้น ทรงสงสัยว่าจะเป็นจีนชำเหลาหรือจีนฟุ้ง ซึ่งรับสัญญาบัตรเป็นหลวงบานเบิกบุรีรัตน ด้วยจีนชำเหลาไม่ใช่หลวงบาล

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยามหินทร ว่า พระนายไวนำริโปตหลวงนายฤทธิกับเงิน ๔ ชั่งมาว่า เติมนายปิ้ง นายจัน นายบัน เป็นคนบิตได้ เอนายปิ้งจำเริญแล้วขอประกันไป ภายหลังขุนอมราได้เอาเงิน ๔ ชั่งมา

เกิน หลวงนายฤทธิว่าพระยารองเมืองขอให้นายปึงพันจากทหารเป็น  
การผิด ให้ค้นแบบแผนกฎหมายวางมา

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ให้มีตราเร่งข้าหลวงเมืองนคร  
ชัยศรีเร่งชำระโดยเร็ว

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระ  
สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวว่า พระยาศรียาเมืองพนมศก จะยกถึงกระบิล  
วันแรม ๑ ค่ำ เดือน ๑๐ ตราที่มีไปนั้นเห็นจะไม่ทันกัน จะคิดอย่างใหม่  
ให้ส่งสำเนาเข้ามาจะได้คิดจัดการ

หนังสือสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ๕ ฉบับๆ ที่ ๑ ว่าด้วยนายประจน  
จะโปรดให้ยกไปกรมโทรเลขไปรษณีย์นั้น จะโปรดให้คงชื่ออยู่ดั่งนั้นหรือ  
จะเรียกนายชินและเงินเดือนนั้นจะโปรดเท่าไร นายประจนถ้าใช้วิ่งเต้นดี  
เท่าปลัดกรมโทรเลข ควรมีตำแหน่งโทรเลขหรือไปรษณีย์

พระราชหัตถ์ตอบว่า กรมโทรเลขไปรษณีย์นั้นเจ้ากรมปลัดให้รวม  
กันรับการ ๒ ฝ่าย เพราะออฟฟิศรวมกัน นายประจนให้เป็นปลัดซ้าย  
เงินเดือนคงอยู่ ถึงทำการไม่ได้ก็ใช้เป็นเจ้ากรมปลัดกรมวิ่งเต้นได้

ฉบับที่ ๒ เรื่องจะส่งเงินค่าโทรเลขเมืองไซ่ง่อนและเมืองอื่น ๆ  
ส่งร่างหนังสือ และร่างโทรเลขถึงกงสุลสยามเมืองไซ่ง่อนร่างหนังสือ  
สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ให้ส่งกงสุลสยามเมืองไซ่ง่อนให้ใช้  
เงินค่าโทรเลขแก่นักงานโทรเลขฝรั่งเศสโดยเร็ว แล้วให้ตรอบิลส่งเข้ามา  
รับเงินตามเคย ส่งร่างเตเลแกรมเจ้าพระยาภาณุวงศ์บังคับกงสุลสยาม  
ไซ่ง่อนด้วย

พระราชหัตถ์ตอบว่าชอบแล้ว



ฉบับที่ ๓ ตอบพระราชหัตถ์เรื่องเทวินซอนขอเงินค่าจ้างคนใช้ และค่าที่อยู่ และยื่นรีโปตการที่จะรักษาสาย ๆ นั้นจะได้ปรึกษาเจ้าพระยาสุรวงศ์ เจ้าพระยาภาณุวงศ์ ให้ตกลงว่าจะรักษาอย่างไร แต่ที่ขอเงินค่าจ้างคนนั้น ถ้าเป็นเวลาทำการควรจะให้ เงินค่าที่อยู่นั้นไม่ควรให้ตามพระราชดำริ และได้ชี้แจงแต่เมื่อจะไปแล้ว ว่าที่ทำการสายเคเบิลในหน้าที่ของอินเยอเนีย ครึ่งก่อนนั้นทำลายพระราชทรัพย์เสียถึง ๑๐๐ ซึ่งควรจะไล่เสียแต่จะให้ทำการแก้ตัวก่อนจะยกว่าคราวนี้ทำดีไม่ได้ และได้ทราบว่าการเหลวไหลสายขาดเสียบ่อย ๆ คิดจะไล่มานานแล้วแต่เห็นว่าจะเป็นทางพูดว่าจ้างฝรั่งเศสจึงไล่อังกฤษไป จะรอไว้เมื่อจ้างคนอังกฤษได้จึงจะไล่

พระราชหัตถ์ตอบชอบแล้ว ให้พูดชี้แจงกับเทวินซอนเสียตามที่ตกลงกัน

ฉบับที่ ๔ ว่าหม่อมแดงบอกมาตามสายโทรเลขกรุงเก่าว่าทำการขาดสายโทรเลขแต่บางปะอินถึงวังจันทร์เกษมเสร็จแล้ววัน ๗<sup>๗</sup>๑๐ ค่าได้สวนมนต์ รุ่งขึ้นเลี้ยงพระ เปิดโทรเลข เสร็จแล้วได้จัดเสมียนให้ขึ้นไปประจำการอยู่

พระราชหัตถ์ตอบกลัวจะไม่มีใครบอกอะไร เสมียนจะไปแก้อยู่แต่ไม่ทรงหายต้องดูก่อน

ฉบับที่ ๕ ว่ามองซิเออร์เบเทอเลียทำความเข้าใจเรื่องสเตชันโทรเลขซึ่งจะตั้งที่เมืองศรีโสภณนั้นเดิมไม่ได้ขาดสาย ถ้าจะตั้งต้องทำสายแหวะเข้าไปทางไกล ๘ ไมล์ เวลานี้่น้ำมาก จะต้องรอไปแล้ง จะขอตั้งที่เมืองมณฑลบุรีก่อน แล้วจะต่อกิ่งไปศรีโสภณเพราะไปเมืองต่าง ๆ ได้

พระราชหัตถ์ตอบว่าที่เมืองมณฑลบุรีไม่ต้องการอันใดนัก ถึงจะ  
รอไปก็ไม่เสียประโยชน์อะไร เมื่อสั่งการแล้วก็เป็นที่ใช้ได้

วันที่ ๓<sup>๑</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕ เวลาบ่าย  
๓ โมง เสด็จประทับห้องชิตตงมตามเคย กรมหมื่นพิชิตเผือกวราย่าง  
ตราเมืองพระตะบองเรื่องทะเลสาบที่ได้ทำสัญญากับฝรั่งเศส กรมหมื่น  
ศิริธวัชวายุภิกษาของราชบุตรทรงเซ็น ๖ ฉบับ พระองค์สวัสดิ์ เผ่าทรง  
หนังสือราชการ เวลา ๔ โมงเศษเสด็จขึ้น

เวลา ๒ หุ่เศษเสด็จออกขุนนาง พระศรีเสนาอำนาบอกพระยา  
พิสุทธธรรมธาดา ขอตักไม้สรีสุกภาษีทำพระราชวังและพลับพลารับเสด็จ  
ที่จะเสด็จพระราชดำเนินเมืองลพบุรีนั้น

พระนรินทร์อำนาบอกพระอร่ามรักษาลัดเมืองกาญจนบุรี ส่งเงิน  
ก่านาปีมะเส็ง ตรีศก ๒๙ ชั่ง ๑๖ ตำลึง ๒ สลึง ฉบับ ๑ ขอเบิกเงินค่าข้าว  
และอื่น ๆ ซึ่งจ่ายให้ข้าหลวงทำการโทรเลขตั้งแต่โป่งสะแกจนกาญจนบุรี  
แล้วเสด็จขึ้นประทับในออฟฟิศ ประเดี๋ยวเสด็จขึ้นข้างใน ไม่ได้ทรงอะไรอีก

วันนี้พระนางเธอ พระองค์เจ้าเสาวภาผ่องศรี เสด็จวังกรมหมื่น  
เทวะวงศ์วโรปการในการทำบุญ

สมเด็จพระตอบพระราชหัตถ์เรื่องพระยามหามนตรีขอเสาทำ  
โรงเรือนนั้น เสาเหลื่อทำโทรเลขมี ๘๐ — ๙๐ ต้นเท่านั้นไม่ถึง ๒๐๐  
ต้น จะตรวจดู ถ้าไม่พอจะต้องเกณฑ์หัวเมือง จะต้องเข้าไป และเจ้าพระยา  
สุรวงศ์มาทูลว่า โรงเรือในกรมกลาโหมที่คลองมหานาคชำรุดหักลงทับเรือ  
ไชยเหินหาว ไชยหลาวทอง หักสองลำ ถูกเรืออสุรวายุภักษ์ อาษาวิเศษ  
ขวาแตกหักอีกลำหนึ่ง ได้ตกลงกับเจ้าพระยาสุรวงศ์จะรับทำ แต่ขอให้เจ้า



ของเรือเป็นนางงาน และเรื่องขุนสมานจีนประชานั้น ได้ส่งเรื่องความไป  
ที่กรมหมื่นภูเรศ

หนังสือกรมหมื่นภูเรศถึงพระองค์สวัสดิ์ตอบที่ถามว่า จีนฆ่าเหลา  
หรือจีนฟุ้ง หลวงบาลเบิกบุรีรัตนเชือกคอตายนั้นเรียกผิดไป ที่แทงคอ  
ตายนั้นจีนฆ่าเหลาผู้ทำอากรหวย

หนังสือกรมหมื่นประจักษ์ ว่าพระยานรรัตน นายสรพลชำระไพร่  
หลวงส่วยล่อมวังส่งมาเป็นทหารคราวนี้ ๕๕ คน เลขสมัครใหม่ ๒๗ คน

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ว่าด้วยเรื่องจีนล่อคือ จีนแก้ว จีน  
อิงยี่ ๕ คน ซึ่งกลับคำว่าจะรับกับข้าหลวงเมืองนครชัยศรีเพราะต้องรับ  
โดยความบีบคั้นนั้นได้พิจารณาแล้ว เห็นว่ารับโดยสันตา ข้าหลวงมิได้  
บังคับบีบคั้นอะไร ถึงจะพูดกลับคำอย่างไรก็อยู่ในความผิดที่ถืออาวุธเข้า  
มาที่ข้าหลวงพัก

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถึงพระองค์สวัสดิ์ส่งหนังสือกงสุลสยาม  
เมืองเวียนนาส่งบัญชีเงินค่าใช้สอยนักเรียน ๓ คน หนังสือพระองค์สวัสดิ์  
ว่าโปรดให้ตอบไปว่า เงินรายนี้สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์เป็นผู้ส่ง

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถึงพระองค์สวัสดิ์ส่งหนังสือวอนเกรงก็  
ผู้ว่าการกงสุลสเปน ขอเฝ้าถวายพระราชสาส์นกรุงสเปนบอกการ  
วิวาหมงคลของปรินเซสตอนามาเรียติลาบาส พระเจ้าน้องนางกับปรินซ์  
ลุยซแพนนั้นโค เมืองบาวาเรีย

โปรดให้พระองค์สวัสดิ์ตอบไปให้ทันวันเฝ้า วัน ๕<sup>๑๒</sup> ๑๐ ค่ำ เวลา  
บ่าย ๔ โมง

หนังสือเจ้าพระยามหินทรสังคัมภ์รักษาสัตติ เรื่องความหลวงนาย  
ฤทธิหาว่าขุนอมราเอาเงินมาบนให้ปล่อยหมู่ทหาร แต่ความเห็นของเจ้า  
พระยามหินทรนั้นเห็นว่าขุนอมรายังไม่ได้ให้การ จะเท็จจริงอย่างไรไม่  
แจ้ง ถ้าจริงแล้วขุนอมรามีความผิดเหมือนคัมภ์รักษาสัตติ วางบทความ  
ขุนอมรา ซึ่งหลวงนายฤทธิหาว่าเอาเงินไปบนให้ปล่อยหมู่ทหารนั้น  
ถ้าความจริงแล้ว ต้องบทที่เบียดบังลูกหมู่ไพร่หลวงโทษตามพระราช  
กำหนดกฎ ๖ สถาน คือให้ฆ่า ตี ขนขาย่าง ตระเวน จำตร ๓ เดือน  
ถอดเป็นไพร่

เรื่องราวของเล่ห์อาวธูรื่องว่า ทหารเอาขุนอมราไปขังจะเร่งเอา  
หมู่ทหาร ซึ่งหลวงนายฤทธิให้ประกันและหาว่าขุนอมราเอาเงินมาบนให้  
ปล่อยตัวก็ไม่ได้รับไป ไม่ได้เอาเงินมาบน เป็นแต่พระยารองเมืองวาน  
ให้เอาเงิน ๔ ชั่งมาให้หลวงนายฤทธิช่วยคนแทนตัวนายบั้งหมู่ทหารเท่านั้น

มีพระราชหัตถ์ให้กรมหมื่นพิชิตชำระความเรื่องขุนอมรานี้ แล้วให้  
ทำคำตัดสินถวาย

วัน ๔<sup>๑๑</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลากลางวันไม่ได้เสด็จออก เวลากลางวันพระราชทานเพลิงและ  
ของไทยทานศพพระยาพิพัฒน์โกษาด้วย

เวลา ๒ หุ้มเสด็จออกขุนนาง พระศรีเสนาอำนบอกพระยาอ่างทอง  
ส่งเงินปีจีนเมืองอ่างทองจำนวนปีมะเมีย จัตวาศก ได้เงินคงเมือง ๗๐๕ จีน  
จร ๙๓ เรียกเงินได้ ๔๐ ชั่ง บอกพระพุทฺธหาภิบาล เมืองพุทฺธหิรี ส่งเงิน  
ปีจำนวนปีมะเมีย จัตวาศก ได้เงิน ๑๑๑ เรียกเงินได้ ๕ ชั่ง ๑๒ ตำลึง ๓  
บาท ๑ สลึง



พระนรินทร์อ่านบอกพระอร่ามรักษาลัดเมืองกาญจนบุรี ๒ ฉบับ ว่าด้วยเบิกจากแต่เจ้าภาษีขึ้นไปมุงสเทศน์ และที่פקข้าหลวงทำการโทรเลข แต่เขตแดนทวายถึงเมืองกาญจนบุรี ๒๐ ตำบล จากยังเหลืออยู่ ฉบับ ๑ ขอเบิกเงินค่าจ้างช่างเกวียนให้ข้าหลวงทำการโทรเลขเงิน ๑๖ ชั่ง ๓ ตำลึง

พระไพรัชอ่านบอกพระสุรรไมตรี จมื่นราชามาตย์ กรมการเมือง นครชัยศรี ว่าด้วยชำระความผู้ปล้นรับเป็นสัจและว่าหนีเข้ามาอยู่ใน กรุงเทพฯ ฯ อยู่กับหลวงทวยหาญบ้าง ฉบับ ๑ ว่าได้ให้กรมการยื่นริโปต ความเมืองนครชัยศรี มีความ นครบาล ๒๗ แ่งอาญา ๗๐ ได้ว่ากล่าว เปรียบให้แล้วกันไป ๒๐ เรื่อง เสด็จขึ้นในออฟฟิศ แล้วเสด็จไปประทับ ห้องชิตติงรุม ทรงเซ็นฎีกาของราษฎร ๔ ฉบับ ทรงหนังสือราชการ จน เวลา ๔ ทุ่มเศษเสด็จขึ้น

สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศวรเดช นำเรื่องราวพระโทรเลข ว่า ด้วยนายเชยมหาดเล็กผู้บุตร รุหนังสือไทยหนังสืออังกฤษพอจะรับราชการ ได้ จะขอให้เข้าช่วยราชการในโทรเลข ท่านเห็นชอบแล้ว

มีพระราชหัตถ์ตอบพระราชทานพระบรมราชานุญาตให้ไปรับราชการกรมโทรเลข

เจ้าพระยาภาณุวงศ์มีหนังสือถึงพระองค์สวัสดิ์ ส่งหนังสือนิวแมนต์ ๒ ฉบับ ฯ ๑ ว่ามีผู้มาฟ้องว่าคลุณิศเป็นหนี้หลายราย คลุณิศร้องว่ายังไม่ มีเงิน แต่เงินทำพระที่นั่งใหม่ยังค้างมาก คลุณิศจะขอคิกดอกเบี้ยด้วย โปรดให้พระองค์สวัสดิ์มีจดหมายทูลถามสมเด็จพระหลวง ว่าคลุณิศได้เงิน เข้าไปเพราะความผิดของคลุณิศเองไม่ใช่หรือ หนังสือนิวแมนต์อีกฉบับ ๑ เตือนเรื่องความมองโฮ โปรดให้มีหนังสือทูลถามสมเด็จพระว่ากรม

พิชิตนำคำตัดสินมาถวายหลายวันแล้ว ความค้างช้าอยู่ด้วยเหตุใด สมเด็จพระตอบมาในคำว่า ยังเขียนอยู่

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์อีกฉบับ ๑ ว่าด้วยการรับราชทูตออสเตรียจัดพร้อมแล้ว ยังขาดแต่คนพายเรือ อยากขอรับพระราชทานฝีพายหลวงจะไม่ต้องจ้าง

โปรดให้ตอบไปว่า ครองนี้ฝีพายมีมากโปรดพระราชทานแต่ต่อไปอย่าให้ถือเป็นแบบอย่าง

วัน ๕<sup>๑๒</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๔ โมง เสด็จออกห้องตรอนิงรม มีตำรวจมหาดเล็กทหารเฝ้า เจ้าพนักงานกรมวังกรมทำนามิสเตอร์วอนเกรงก็ผู้ว่าการกงสุลสเปนเข้าเฝ้าถวายพระราชสาส์นกรุงสเปนเจริญทางพระราชไมตรี มาแจ้งการวิวาหมงคลเจ้าหญิงเมืองสเปนกับเจ้าชายเมืองบาเวเรีย และกรมหมื่นพิชิตเฝ้ารับสั่งเรื่องอภัยเมืองนครชัยศรี

เสด็จออกขุนนางไม่มีราชการอะไร พระราชทานตรามัณฑนาภรณ์ ม.ม. พระยาสุรินทรฤาไชยผู้ว่าราชการเมืองเพชรบุรี ซึ่งไปทำการโทรเลขทางเมืองกาญจนบุรี พระราชทานตราทิพยาภรณ์ ท.ช. หลวงอนุชิตพิทักษ์ ซึ่งไปทำการโทรเลขเมืองพระตะบอง แล้วโปรดพระราชทานตราทิพยาภรณ์ ท.ช. ให้พระนรินทร์มิตรานำส่งออกไปพระราชทานหลวงนราธิภรณ์ ฤทธิ ซึ่งเป็นข้าหลวงเมืองตะวันตกในการที่มีความชอบที่ไปทำการโทรเลขทางกาญจนบุรี แล้วเสด็จขึ้น เสด็จประทับห้องชีวิติงรม ทรงฎีกาและหนังสือราชการ จนเวลา ๔ โมงเสด็จขึ้น



สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์ มีหนังสือถึงพระองค์สวัสดิ์ตอบว่า  
รายเงินคุณิศที่ว่าค้างนี้ คุณิศพึงยื่นบัญชีจึงเบิกเข้าไป ครั้นเบิกไปแล้ว  
เตือนคุณิศ ๆ ก็เชื่อนแซไปเอง

โปรดให้มีหนังสือบอกไปที่กรมท่า ว่าการที่คุณิศว่าเข้าไป จะคิด  
ดอกเบี้ยนั้น เข้าเพราะคุณิศพึงยื่นบัญชีเสร็จในเร็ว ๆ นี้

หนังสือสมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์ร้องทุกข์ว่า ไม่มีใครเป็นผู้  
ช่วยการโทรเลข ขอรับพระราชทานให้ทราบว่าจะโปรดให้ใครทำการแทน  
ในเวลาที่เจ็บและไม่อยู่

มีพระราชหัตถ์ตอบว่าให้ไปร่ำไปสมาว่า เห็นผู้ใดควรจะรับราชการ  
ได้

หนังสือสมเด็จพระหลวงอีกฉบับ ๑ ว่าเจ้าพระยาสุรวงศ์ให้พระ  
อนุรักษโยธานำพระยาเพ็ชรบุรี พระอร่ามรักษา ปลัดกาญจนบุรี พระ  
ศรีสวัสดิ์ไปปรึกษาศึกษาการรักษาสายโทรเลข ท่านทรงทำความเข้าใจไปยัง  
เจ้าพระยาสุรวงศ์ จัดคนละว่าข้าสอทุกส่วยดีบุกส่วยฝางเป็น ๔ ผลัด ให้  
พระศรีสวัสดิ์ควบคุมรับผิดชอบ

มีพระราชหัตถ์ตอบว่า การรักษาดำจัดตั้งนั้นเป็นการชอบแล้ว

เจ้าพระยามหินทรถวายหนังสือกับคำให้การนายชิตมา ว่ากรม  
เมืองจับตัวนายชิตส่งไปว่าเป็นคนข่มมือขาว นายชิตให้การว่าพระชลธาร  
มีประทวนตั้งให้เป็นที่ขุนภิบาลชลธี เป็นนายครองเปรมประชากร เห็น  
ว่าหนังสือประทวนจะถือเป็นหลักฐานไม่ได้ จะเป็นช่องให้มูลนายบังคน  
ข่มมือขาวไว้ ครั้นจะตัดสินว่าใช่ไม่ใช่ก็จะเป็นลำหนังสือราชการกรม  
อื่น ๆ ไป แต่เห็นว่าคนที่หนังสือประทวนตั้งนี้ ยังไม่ได้สักและรับ

หนังสือคุ้มสักร์แล้วขอตัดสินเป็นข้อมือขาว พระราชหัตถ์ตอบว่าชอบแล้ว  
ให้ถือเป็นพระราชบัญญัติสืบไป

เจ้าพระยาภาณุวงศ์มีหนังสือถึงพระองค์สวัสดิ์ ส่งหนังสือพระองค์  
เจ้าปฤศฐานท์ ว่าด้วยทำสัญญาสุรากับเบลเยียม เดนมาร์ก สวีเดน  
นอร์เว แล้วเสร็จ โปรดให้เจ้าพระยาภาณุวงศ์มีหนังสือสรรเสริญไป

เจ้าพระยาสุรวงศ์มีหนังสือนำบอกพระยาพิไชยสงครามว่าด้วยพบ  
กับเชอญ์โลเรสเทินแปร์ก และยังไม่ตกลงด้วยที่เขตแดน

วัน ๖ <sup>๑๓</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๒ โมงเศษเสด็จออกห้องชิตติงชุม พระวุฒิกการเฝ้าถวาย  
บัญชีพระ ซึ่งจะได้สวทมนต์ถวายเทศนาการเฉลิมพระชนม์พรรษาฉลอง  
พระชันษา แล้วทูลว่าสมเด็จพระพุทธโฆษาจารย์อาพาธ โปรดให้พระองค์  
สวัสดิ์ไปเยี่ยม พระยานรรัตนเฝ้ารับสั่งเรื่องเครื่องแต่งพระองค์สมเด็จพระ  
พระเจ้าลูกยาเธอ กรมขุนบดินทร์เฝ้าทูลว่ากงสุลเยอรมันจะขอมานั่งชำระ  
ความและตัดสินเรื่องกรมหมื่นราชศักดิ์กับอินเอยเนียสป์แยกต์เยอรมันเป็น  
ความกัน อ้างสัญญาข้อ ๙ โปรดให้เอาหนังสือกงสุลเยอรมันไปให้กรม  
หมื่นเทวะวงศ์ถุ กรมหมื่นศิริรัชเฝ้า ทรงเซ็นฎีการาชฎาร ๓ ฉบับ เสด็จขึ้น

เวลา ๒ โมงเสด็จออกขุนนาง พระนรินทร์อ่านบอกพระยาตรังกานู  
ว่า วัน ๗ <sup>๙</sup> ๙ ค่ำ เวลากลางคืนเกิดเพลิงไหม้บ้านเรือนในเมือง เพลิงลุกลาม  
มาไหม้บ้านเรือนพระยาตรังกานู ศรีตะวันกรมการ ตึกดินสำหรับเมือง  
มีดินประมาณ ๓๐๐ หารบ ตึกฟ้อค่านายห้างรวมประมาณ ๒๐๐๐ หลังเศษ  
ศรีตะวัน กรมการ ไพร่บ้าน พลเมืองได้ความทุกข์ทนยาก แค้นถึงสาหัส  
หนังสือรายามูตา ฉบับ ๑ ความเหมือนกัน



รับสั่งถามพระนรินทรว่า เจ้าพระยาสุรวงศ์ว่าอย่างไร กราบทูล  
ว่าได้มีหนังสือส่งเงิน ๒๐๐๐ เหรียญ ซึ่งทรงพระกรุณาโปรดให้พระราช  
ทานพระยาตรังกานู ศรีตะวันกรมการ ไปรับบ้านพลเมืองออกไปแล้ว รับสั่ง  
ว่าให้เทลิคราฟส่งออกไปถึงนายทวนให้จัดซื้อผ้าห่มนอนแจกราษฎร และ  
ให้พระนรินทรไปทูลสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอกรมพระยาเทวะวงศ์วโรปการในกรุงเทพฯ  
ถูกไฟไหม้เคยพระราชทานเงินซื้อผ้า การคราวนี้ให้ทรงจัดเงินซื้อผ้าส่ง  
ของตามควร แต่ให้เป็นชั้นและให้มากสักหน่อย พระราชทานพระยาตรังกานู  
และกรมการที่มีสัญญาบัตร ศรีตะวันกรมการที่ไม่มีสัญญาบัตรนั้นให้  
จัดผ้าห่มผ้าตัดเสื้อออกไป ให้พระยาตรังกานูแจกและให้มีข้าหลวงเชิญ  
ห้องตราเอาของออกไปเยี่ยมเสียในเร็ว ๆ เสด็จขึ้นประทับในออฟฟิศครุ  
หนึ่ง เสด็จไปประทับทรงหนังสือราชการในห้องชิตติงรุม เวลา ๔ ทุ่ม  
เสด็จขึ้น

หนังสือกรมหมื่นประจักษ์นาเรื่องราวราษฎรมีชื่อ ๔ คน ๔ ฉบับ  
กล่าวโทษเจ้าภาษีเรือว่ากดขี่ข่มเหง ได้รับความเดือดร้อน

ทรงพระราชหัตถ์สั่งสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอกรมพระยาเทวะวงศ์วโรปการ  
ชำระเจ้าภาษีเรือ แต่อย่าให้เรียกค่าธรรมเนียม เพราะราษฎรเป็นคนจน  
และให้แล้วโดยเร็วด้วย

เจ้าพระยาภาณุวงศ์มีหนังสือมาว่า เรือรบอังกฤษเข้ามาเยี่ยมกงสุล  
กับทันโรบที่มาจะขอมาเผ่า โปรดให้หนักไปให้มาเผ่าวัน ๒ ๖ ๑๐ คำ

เจ้าพระยามหินทรถวายหนังสือ ว่าด้วยนายหญิงไพร่หลวงส่วยดิน  
ประสิวในพระราชวังบวรร้องสมัครเป็นทหารล้อมวัง ยังไม่เคยมี จะโปรด  
เกล้า ฯ ประการใดจะถือเป็นพระราชบัญญัติ

ห่างบิวลิ่งกัมปนีถวายเป็นเรื่องราว ว่าด้วยกรรมหมื่นราชศักดิ์เป็นหนี้  
๓๔๐ ชั่งเศษ

มีพระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นราชศักดิ์ว่า ถ้าเขาติดจริงให้ใช้เสีย ถ้า  
ขัดข้องอย่างไรให้กราบทูล

วัน ๗<sup>๑๔</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕  
เวลาบ่าย ๓ โมงเศษ เสด็จออกประทับห้องออกขุนนางเป็นวัน  
ประชุมปรึกษาราชการ ท่านผู้ที่มาเฝ้าในที่ประชุมวันนี้สมเด็จพระบวร  
ราชปรีชาธิปัตย์ สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศวรเดช กรมหมื่นพิชิตปรีชากร  
กรมหมื่นภูเรศธำรงศักดิ์ กรมหมื่นศิริรัช เจ้าพระยาภาณุวงศ์ เจ้า  
พระยาพลเทพ เจ้าพระยามหิธร เจ้าพระยาศรีพิพัฒน์

รับสั่งกับเจ้าพระยาภาณุวงศ์ เรื่องตัดสินความเงินอง้อยที่เข้ามาใน  
ที่ข้าหลวงพัก ณ เมืองนครชัยศรี รับสั่งกับสมเด็จพระหลวงเรื่องการที่  
จะรักษาสายโทรเลขทางทวายนั้นคิดดีแล้ว รับสั่งกับเจ้าพระยาภาณุวงศ์  
เรื่องจะมีหนังสือส่งเงินไปพระราชทานคนยากเมืองยะวาซึ่งเกิดมหาภัย  
เดือดร้อนอย่างยิ่ง แล้วทรงเล่าเรื่องไฟไหม้เมืองตรังกานู ซึ่งพระยา  
ตรังกานูบอกเข้ามานั้น แล้วรับสั่งกับสมเด็จพระ พระ เลขขอมือสัก  
เป็นไพร่หลวงวังหน้าร้องสมัครเป็นทหารล้อมวัง เสด็จขึ้นเวลาค่ำ ไม่ได้  
เสด็จออกอีก

เจ้าพระยาภาณุวงศ์ส่งหนังสือหลวงสยามานุเคราะห์ตอบที่ให้หาคน  
เป็นกงสุลในเมืองมรแมน เห็นว่ามิสเตอร์ทูเอมโลเดิมเป็นผู้เก็บเงินภาษี  
เมืองมรแมนพอจะเป็นได้



โปรดให้พระองค์สวัสดิ์ตอบว่า การควรไม่ควรต้องเอามิสเตอร์  
เฟลด์เป็นประมาณ แต่ให้กงสุลเป็นธุระให้มากเหมือนกงสุลที่ป็นังจะดี  
พวกลาวจะได้ไปอาศัย

สมเด็จพระสังฆราชบอกพระยาศรี ๕ ฉบับ ๑ ว่าท้าวเพี้ยเมือง  
พิบูลย์ฟ้องว่า เจ้าขึ้นไปอยู่อุบลข่มเหงราษฎร พระยาศรีถามเจ้าอุบลว่า  
หม่อมราชวงศ์โฉมฉินลูกเจ้าสวัสดิ์ในสมเด็จพระเดชา เติมนารามาแล้ว  
เสพสุราคบเพื่อนไล่ให้กลับมาบางกอกจึงหนีไปอยู่กับยาย มีโจทก์ฟ้อง  
พระยาศรีให้หลวงภักดีณรงค์ชำระ แล้วจำส่งลงมากรุงเทพ ฯ และส่ง  
เงินส่วย ๓ จำนวน ๒๒๖ ชั่ง ๑ บาท จ่ายเงินเดือนทหาร ๒ ชั่ง ๓ ตำลึง  
๓ บาท ให้พระจันทวงษาซึ่งเข้ามาฟังบารมี ๒ ชั่ง

อีกฉบับ ๑ ว่าพระจันทวงษาเมืองหมองพาครอบครัวหนีฮ่อเข้า  
มาฟังพระบรมโพธิสมภาร ประมาณครอบครัว ๕๐๐ เศษ อีก ฉบับ ๑  
ว่า แต่งกรมการขึ้นไปสืบจับมอญยินตลกและได้ตามหลวงอุดมซึ่งมอญยิน  
ตลกพักให้การว่า เป็นลูกหนี้มอญยิน ๆ ได้เอาเมืองแสนเมืองจันทมาเร่งเงิน  
ที่เรียกลูกหนี้มอญยินจริง มอญยินเร่งได้ ๗ ชั่ง ๕ ตำลึง ๑ บาทมอญ  
ยินเอา ๑ ชั่ง ๕ ตำลึง อีกฉบับ ๑ ว่า เจ้านครจำปาศักดิ์ได้เอาช้างพลาย  
ให้ปตงทุ ๔ ช้าง แล้วได้ตั้งเป็นนางปตงใหญ่และได้ทราบข่าวว่าได้ช้างเนียม  
ไว้ เจ้าจำปาศักดิ์แต่งคนขึ้นไปเอาแล้ว อีก ฉบับ ๑ ว่า พระยานครราชสีมา  
ให้หลวงสวัสดิ์เชิญตราพระราชสีห์ไปชำระผู้ร้ายฆ่าร้อยนั้นตามเมืองอุบลเอา  
ตัวอำมรงค์ปุยมาราม ให้การมีหลักฐาน จะเอาต้นซัดก็ไม่ได้ เจ้าพรหม  
จำหน่ายว่า หนี ตัดสินให้ใช้เบี้ยปลุกตัว

บอกข้าหลวงภักดีณรงค์ความคล้าย ๆ กันกับพระยาศรี

วัน ๑<sup>๑๕</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาเช้าวันนั้นเจ้าพนักงานจัดการพระราชกุศลทักษัตนน้ำผึ้งที่พระพุทธรัตนสถาน เชิญเสด็จเจ้านายซึ่งทรงพระผนวชและนิมนต์พระครูธานาเปรียญวัดบวรนิเวศเข้ามารับพระราชทานฉัน โปรดให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้ามหาวชิรุณหิศเสด็จไปทรงประเคนและทรงบาตรน้ำผึ้งแล้วพระบรมวงศานุวงศ์ข้าราชการฝ่ายในทักษัตนน้ำผึ้ง โปรดให้มีเทศนาเรื่องที่พระผู้มีพระภาคเจ้าทรงอนุญาตให้ภิกษุรับเกสร ๕ อย่าง คือ เนยใส เนยข้น น้ำมัน น้ำผึ้ง น้ำอ้อย ในฤตुสาทร เพื่อกันเสียซึ่งปากขันทกา พารกัณฑ์ ๑

เวลาบ่าย ๕ โมง พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสด็จพร้อมด้วยสมเด็จพระนางเจ้าพระบรมราชเทวีและพระนางเธอ อีกทั้งข้างในเสด็จออกทางประตูแกลงราชกิจไป ประพาสพระราชอุทยานวังสราญรมย์ จนเวลาบ่ายค่ำเสด็จกลับพระบรมมหาราชวัง

กรมหมื่นราชศักดิ์ถวายนั่งสอตอบพระราชหัตถ์ เรื่องเป็นหนี้ห้างบิวลิ่งกัมปนีเงินยังไม่มีที่จะใช้โดยเร็ว ขอผิดต่อเดือน ๓ จึงจะส่งให้เสร็จ มีพระราชหัตถ์ตอบไปว่าผิดช้านัก เขามาถวายฎีกาตั้งนั้นเป็นการเคารพต่อราชตระกูล ถ้าไม่ทรงเป็นพระธรรมาแล้วเขาก็คงไปฟ้องทางกงสุลก็คงต้องทรงเร่งตั้งหนี้เหมือนกัน ครั้นทรงใช้เสียร้อยละ ๗ นั้นให้จงได้ ถ้ายังใช้ไม่เสร็จจะต้องหักเบี้ยหวัดและเงินกลางปี เพราะเป็นการรักษาทางพระราชไมตรี จะทรงสงเคราะห์ด้วยความรักที่เป็นพี่น้องกันถ้ายักยอกไม่ได้ การที่รับสั่งมานี้จะว่าอย่างไรต่อไป ให้กราบทูลโดยเร็ว



มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเอกนัค ๑ ตอบเรื่องพระยาศรี  
มโกลมา ราชกรัณมาอยู่เมืองอุบลคักว่าเมืองโพธิพิสัย เพราะห่างจาก  
เมืองเดิม ถึงจะหนีไปก็คงเหลือบ้าง ควรอนุญาตได้ เรื่องแลกช้างนั้นเขา  
ลงทุนมาก ให้ทุนเขาเสียเห็นจะดี ความนอกนั้นได้ทรงตรวจเรื่องไรที่เกี่ยว  
ข้องกับสัปเยกต์ควรบอกกงสุลกให้บอก ความที่ค้างอื่น ๆ พระยาศรีกรัณ  
มาถึงแล้ว เมื่อมาถึงแล้วจึงค่อยไล่เลี้ยงกันต่อไป

วัน ๒๖ ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษ เสด็จออกห้องชิตติงรัม พระยานรัตนเผ่า  
ถวายหนังสือฉบับ ๑ ว่าด้วยคลังทองไม่มีใคร ขอให้ตั้งหลวงมหัยสวรย์  
มีพระราชหัตถ์สั่งให้สมเด็จพระมหาคนเป็นที่หลวงมหัยสวรย์ นาย  
พุ่มรัตนายัต เผ่าถวายขวดทองคำสำหรับห้อยนาฬิกา เสด็จออกห้อง  
ตรอนิงรัม กรมหมื่นเทวะวงศ์กับราชเอตเตอแกมป้นำมิสเตอร์บีเอสฮาเมน  
กงสุลเนเธอร์แลนด์เข้ามาเฝ้า ทูลขอพระเดชพระคุณที่ทรงพระมหากรุณา  
โปรดเกล้าฯ พระราชทานเงิน ๑๕๐ ชั่ง ไปพระราชทานคนยากซึ่งต้อง  
มหาภัยอันตรายอย่างยิ่งที่ประเทศปัตตาเวีย ซึ่งเป็นพระราชอาณาเขตของ  
พระเจ้าแผ่นดินเนเธอร์แลนด์ แล้วกราบถวายบังคมลาไป

แล้วเจ้าพนักงานกรมวังกรมทำนํามิสเตอร์นิวแมนตผู้ว่าการกงสุล  
อังกฤษ ๑ กับตันโฮปนายเรือกันโบตอังกฤษ ๑ เข้ามาเฝ้า ทรงพระราช  
ปฏิสันถารตามควร แล้วกราบถวายบังคมลากลับไป

แล้วมิสเตอร์แรมเซเผ่าถวายหนังสือฉบับ ๑ เสด็จประทับห้อง  
ชิตติงรัม ทรงหนังสือราชการอยู่จนเวลา ๕ โมงเศษ เสด็จขึ้น

เวลา ๒ ทุ่มเศษ เสด็จออกขุนนาง พระศรีเสนาอำานบอกพระยา  
สระบุรี ว่าหลวงพลจับขุนวิจิตรเมืองจตุรัส เมืองบำาเหน็จณรงค์ เอากระ  
บือลงมาขาย หลวงพลจะขอตัวรูปพรรณ ขุนวิจิตรผิดไว้ แล้วขุนกันหมื่น  
วิเศษพวกขุนวิจิตรตอนกระบือหนีไปเสีย จึงส่งตัวขุนวิจิตรลงมา พระยา  
คทาธรรมีโทรเลขมาว่า พระยาศรีมาถึงเมืองศรีโสภณ บ่วยเป็นวันโรค  
ทรุมทวาร ต้องนอนตะแคงมาบนช้าง ออกจากศรีโสภณวัน ๆ ๑๐ คำ

พระนรินทร์อำานบอกนำาฝนต้นข้าวเมืองเพชรบุรี

พระไพรัชอำานบอกพระสุธรรม จมื่นราชามาตย์กรมการเมืองนคร  
ชัยศรี ชำาระ จินฮวด จินเจีย ผู้ร้ายซึ่งรู้เห็นกับผู้ร้ายปล้นบ้านจีนโพ อำาแคง  
เข้ม เพราะไม่เข้าอ้งยี้ และว่าจีนเหลาเต่าหัวหน้าหน้าหน้าฉบับ ๑ ว่าชำาระ  
ความแพ่งอาชญาจนครบแล้ว ๑๐ เรื่อง บอกพระยาราชพงศารายงาน  
นำาฝนต้นข้าวฉบับ ๑ บอกพระยาเทพสงครามปลัดเมืองจันทบุรี ส่งเงิน  
สมพัตสรเมืองจันทบุรี ๗ จำนวน ๔๗ ชั่ง ๑๑ บาท ๑ สลึง ๑ เฟื้อง เมืองชลบุรี  
๒ จำนวน ๑ ชั่ง ๗๒ บาท ๑ สลึง ๑ เฟื้อง พระยาราชนำาพระพรหมบริรักษ์  
กราบถวายบังคมลาขึ้นไปราชการเมืองนครลำปาง เมืองลองพระราชทาน  
เสือเยียรฉบับ ๑ โต๊ะทอง กาทอง ๑ สำนับนำาพระศรีสุนทรเทพปลัดซ้าย  
เมืองอุทัยพระอุทุมพรเทศานุรักษ์แสนหลวงเมืองลอง กราบถวายบังคมลา  
พระราชทานเสือผ้าตามควร แล้วรับสั่งให้หาแสนหลวงเมืองลอง พระ  
ราชทานบรมราโชวาท แล้วเสด็จขึ้นประทับในออฟฟิศ แล้วเสด็จไป  
ประทับห้องชิตติงรุมน ทรงหนังสือราชการ จนเวลา ๔ ทุ่มเศษเสด็จขึ้น

มีฎีกากล่าวโทษเจ้าภาษีเรือมาทุลเกล้า ฯ ถวายอีก ๒ ฉบับ มีพระ  
ราชหัตถ์ส่งไปถึงสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว ทรงชำาระตัดสินเหมือนวานนี้



แรมเสฉวายนหนังสือฉบับ ๑ ว่าด้วยได้ส่งของเครื่องใช้ไปกับ  
เสื่อผ้ากรมทหารมหาดเล็กยังไม่ได้ เงินขอพระราชทานเงิน ด้วยเจ้าหน  
เขาทวงให้ใช้เงินนัก โปรดให้เร่งแซงชั้นมาส่งจ่าย

พระนรินทร์ถวายบัญชีญาติพี่น้องศรีตะวัน กรมการเมืองตรังกานที่  
ถูกไฟไหม้รวม ๒๒๗ คน

เรื่องราวจีนพุกอำแดงสั่ง กล่าวโทษจีนติดกับพวก ๙-๑๐ คน  
ว่าจุดเอาหนูลอยหลานอายุ ๑๔ ปีไป จีนพุกได้ไปขอต่อจีนติด ๆ กลับตบ  
ตีเอา ได้ทำเรื่องรាយขึ้นพระยาไชฎีก ๆ ตั้งตระลาการไปเกาะตัวก็ไม่มา ได้  
ร้องกรมภูธรเรศรยังไม่ชำระ

มีพระราชหัตถ์สอบถามไปทกรมหมื่นภูธรเรศร ว่าความเรื่องนี้ขัด  
ข้องอย่างไรจึงไม่ได้ชำระ

มีพระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ส่งร่างตอบกงสุลเยอรมันเรื่อง  
มีหนังสือมาด้วยความกรมหมื่นราชศักดิ์ทกรมขุนบดินทร์นำหนังสือกงสุล  
เยอรมันมาถวาย

ร่างตอบกงสุลเยอรมัน ว่าด้วยที่จะขอมาชำระความสัปเยกต์  
เยอรมันฟ้องกรมหมื่นราชศักดิ์พร้อมด้วยตระลาการไทยนั้นไม่มีกฎหมาย  
จะยอมตามขอของสัปเยกต์เยอรมันไม่ได้ และคอเวอนแมนส์สยามจะแสดง  
ความยุติธรรมทุกอย่าง และยินดีที่กงสุลจะมาฟังความด้วย

หนังสือสมเด็จพระบรมโอรสาธิราชฯ พ้นธุวงศ์วรเดช ประโปสคนที่จะไต่  
เรกเตอร์เยเนอรัลกรมไปรษณีย์และโทรเลข ได้ตริตรองดูเห็นว่า กรม  
หมื่นอดิศร กรมหมื่นราชศักดิ์ พอมีสตัมบุญญาทำได้และมีการน้อย พระองค์  
เกษมศรี พระองค์ทรงแถม ก็มีการน้อย พระองค์ไชยา พระองค์วัฒนา

พระองค์ไชยน์ต์ ไม่มีราชการแล้วแต่จะโปรด แต่ถ้าตกลงแล้วให้ทราบ  
อัตราเงินเดือนด้วย

หนังสือสมเด็จกรมหลวงอีกฉบับ ๑ ถวายว่า อยากให้กรุงสยาม  
ทราบข่าวต่างประเทศที่เกิดขึ้นในเวลานั้นๆ เหมือนทุกๆ เมืองเรียกว่าไรต์เตอร์  
เทเลแกรมนั้น ได้ให้ถามออกยังไรต์เตอร์เทเลแกรมคอมปะนีๆ ตอบมาและ  
ส่งคำโทรเลขตีพิมพ์เป็นเจ้าของหนังสือพิมพ์สเตรตไทม์เป็นตัวอย่างมา เขา  
เห็นสมควรที่กรุงสยามจะรับบ้าง แต่ที่มีประโยชน์แก่กรุงสยามถ้าทรงพระ  
กรุณาโปรดแล้ว จะได้ตั้งเอเย่นต์รับและเบิกเงินใช้ ประมาณเดือนละ ๖๐  
เหรียญถึง ๗๐ เหรียญ

รีไปตหลวงภักดีนรงค์ฉบับ ๑ ว่าด้วยระยะทางขึ้นไปเมืองอุบล  
และพบผู้ร้าย

หนังสือหลวงภักดีนรงค์ถวายว่า ด้วยเลขที่โก่งนั้นอ้างว่ามีตราออก  
ไปว่าเลขนั้นอยู่ใต้ตามไพร่สมักร เมื่อมีการเมืองนี้ไพร่ก็ว่าสมักรไปเมือง  
โน้น อีกอย่างหนึ่งคนเที่ยวหลอกเกลี้ยกล่อมว่าจะเก็บน้อยกว่านายเดิม  
บางที่อยู่เมืองน้อยคนน้อยไปอยู่เมืองขอตังเป็นเมืองขึ้นถ้าคนไปมาอยู่เท่านั้น  
และว่าหม่อมราชวงศ์โถมจินขึ้นไปอยู่อุบลทำการข่มเหงราษฎรยังติดตาม  
โจทย์อยู่ ถ้าได้แล้วจะเอาหม่อมราชวงศ์โถมจินมาชำระ เรื่องเมืองอุบล  
นั้น เดิมทำวเพี้ยกรมการก็อยู่ในอำนาจ ภายหลังเจ้าพรหมละความสุจริต  
เสีย กดข่มเหงทำวเพี้ยราษฎรจึงมัวหมองขึ้น

มีพระราชหัตถ์ถึงกรมพระราชวังว่า เจ้าพระยามหินทรถวายเรื่อง  
รายนายหญิงส่วยดินประสีวังหน้า ขอสมักรเป็นทหารรักษาวังได้ทรง  
ปรึกษา ในที่ประชุมเห็นควรว่า เป็นเลขการเบาสมักรการหนักให้หักตาม



ใจทรงเห็นว่าเป็นคนวังหน้าจะรับส่งกับวังหน้าเสียก่อน ถ้าเห็นความ  
อย่างไรให้ตอบมา

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอเจ้าฟ้ากรมพระยานุ  
พระพรหมบริรักษ์<sup>๔๗</sup>ที่ขอคนนั้น<sup>๕</sup>ควรพระราชทานได้ และว่านายสินบุตร  
หลวงภักดีณรงค์นำ<sup>๔</sup>ริโปตมาถวาย และทูลว่าริโปตส่งลงมา ๔ จะบับหาย  
ไปทรงโปรดให้ทรงสืบดู กับให้หาคนเป็นหลวงมหายศวรรย์

วัน ๓๖๑๐ คำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษเสด็จออกห้องชิตติงรุ มิสเตอร์อาลบาสเตอร์  
พระยาภาสกรวงศ์<sup>๕</sup>เฝ้าถวายร่างสปีชเฉลิมพระชนม์พรรษา พระองค์สวัสดิ  
เฝ้าทรงหนังสือราชการ เวลาบ่าย ๔ โมงเศษเสด็จขึ้น

เวลา ๒ ทุ่มเศษ เสด็จออกในพระที่นั่งบรมราชสถิตยมโหฬาร ทรง  
ประเคนผ้าไตรสลับบแพรสงฆ์วัดราชบพิธ ๓๑ รูป พระสงฆ์ออกมาครองผ้า  
ทรงจุดเทียนในที่ต่าง ๆ พระสงฆ์ครองผ้าแล้ว เสด็จทรงจุดเทียนนมัสการ  
หม่อมเจ้าพระอรุณถวายศีลแล้ว สวดธัมมจักกัปปวัตตนสูตรและเติมมงคล  
สูตรรัตนสูตรเมตตสูตรอย่างเช่นเคยมา เสด็จทรงจุดเทียนที่ตั่งพระสยาม  
เทวธิดาและที่ตั่งพระมหาพิไชยมงกุฏ และเสด็จประทับตรัสกับสมเด็จพระ  
กรมพระสมเด็จพระหลวงและเจ้านาย พระสงฆ์สวดมนต์จบแล้ว ทรงจุด  
เทียนชะนวนพระราชสมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เสด็จไปทรงจุดดอกไม้ เสด็จ  
พระราชดำเนินขึ้น

อนึ่งในพระที่นั่งบรมราชสถิตยมโหฬารนี้ สมเด็จพระกรมขุน  
เจริญได้จัดการคล้าย ๆ กันกับที่กรมหมื่นนเรศวรได้จัดที่พระที่นั่งไพศาล

ทุก ๆ ปีมา แปลกแต่ตั้งพระแท่นมณฑลขึ้นอีก ในพระแท่นมณฑลนั้นตั้ง  
พระชันษาและพระเต้าต่าง ๆ เหมือนปีกลายนี้ พระที่นั่งอัฐทิศนั้นตั้ง  
ครอบพระเกี้ยวและพระขรรค์ต่าง ๆ พระที่นั่งภัทรบิฐนั้นตั้งสูงพระมหา  
พิไชยมงกุฎ โต๊ะ ๒ ข้างตั้งพานทองรองพระแสงต่าง ๆ มีพานรองฉลอง  
พระบาทตั้งหน้าพระที่นั่งภัทรบิฐ พระสยามเทวาธิราชนั้นตั้งอยู่ที่โต๊ะ  
หน้ากระฉากใหญ่ด้านตะวันตก การนอกนั้นก็ไม่ได้แปลกประหลาดอะไรกับการ  
ทุกปีมา

หนังสือพระองค์สวัสดิ์ถึงกรมหลวงบดินทร์ ว่าด้วยที่กงสุลเยอรมัน  
จะขอมาชำระความด้วยนั้น โปรดให้กรมท่าตอบ แล้วจะว่าความเมื่อใด  
ให้บอกให้กรมท้านัดกงสุลมาฟังความ

หนังสือพระองค์สวัสดิ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ที่ส่งหนังสือกงสุล  
เยอรมัน ๒ ฉบับนั้น ได้ส่งร่างตอบไปแล้วและให้แต่งคนลงไปฟังถาม  
พะยานด้วย

ร่างหนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ตอบกงสุลเยอรมันเตือนความมึส  
เตอร์ราชตแมนนั้น ว่าพยานพระยาสุจริตหาได้อยู่กรุงเทพ ฯ ไม่ จะ  
เรียกมาให้เสร็จทันการไม่ได้ ที่จะถามพยานมึสเตอร์ราชตแมนลูกจ้างเป็น  
พยานนั้น กฎหมายฝ่ายสยามจะฟังไม่ได้ ต้องรอพยานทั้งสองฝ่ายให้พร้อม  
กัน และจะขอให้มึสเตอร์ราชตแมนขึ้นไปเมืองเหนือ นั้น คอเวอนแมนต์  
สยามมีความวิตกมาก กลัวจะไปวิวาทกับตองสุและอื่น แต่ของนั้นจะรับ  
รักษา เมื่อจะถามพยานมึสเตอร์ราชตแมนเมื่อไรให้บอก จะแต่งคนไปฟัง

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถึงพระองค์เจ้าสวัสดิ์ส่งหนังสือกงสุล  
เยอรมัน ขอหนังสือเดินทางให้มึสเตอร์ราชตแมนขึ้นไปเมืองตากให้ได้ใน  
๒๔ ชั่วโมง



หนังสือพระองค์สวัสดิ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์   ตอบที่ส่งหนังสือ  
กงสุลเยอรมันเตือนความมานั้น ให้ตอบไปว่าให้พิจารณาหนังสือฉบับก่อน

หนังสือกรมหมื่นภูเรศร   ตอบเรื่องจีนพุกกล่าวโทษจีนติดนั้นไม่  
จริง ตามเรื่องราวเดิมพระยาโชฎีกได้ส่งให้ขุนชำนาญคดีจีนชำระ แล้วจีน  
พุกมายื่นเรื่องต่อท่านๆ ได้สอบถามขุนชำนาญคดีจีนได้ความว่า ได้เกาะจีน  
ติดมาว่าความกับอ้าแดงส่งภรรยาจีนพุก แล้วบังคับให้ส่งหนูลอยจีนติดส่ง  
ตัวหนูลอย ๆ ร้องไม่ยอมไปว่าไม่ได้เป็นญาติกับจีนพุก อ้าแดงส่ง ๆ กลับ  
อายักหนูลอยไว้ว่าจะว่าความกับหนูลอย

มีพระราชหัตถ์ถึงพระยามหามนตรีให้สอบถามจีนพุกอ้าแดงส่ง ซึ่ง  
ร้องฎีกากล่าวโทษจีนติดว่าจุตหลานสาวและว่าร้องเรื่องราวที่กรมภูไม่ตก  
นั้น ได้สอบถามกรมภูได้ความอย่างหนึ่ง ให้สอบถามว่าความจริงอย่างไร  
ให้ได้ความ

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาสุรวงศ์ที่ถวายความเห็นเรื่องภาษีอากร  
นั้น ได้ทรงตริตrongเห็นว่าภาษีผูกขาดกรมกลาโหมในกรุงนอกกรุงนั้น ให้  
เป็นธุระบังคับให้เจ้าจำนวนท่าทางว่ามิช้อเจ้าภาษีนายประกันบัญชีเงินยื่น  
คลัง และกำหนดส่งทุกงวดตามพระราชบัญญัติ ถ้าไม่ส่งจะได้ว่าประมู  
กันใหม่ เรื่องส่งเงินภาษีหัวเมืองนั้นโปรดให้เจ้าพนักงานติดกับแบ่งแล้ว  
เรื่องอากรสุรานั้นให้มาคิดบัญชีเงินขึ้นขาดเสีย ถึงเดือน ๓ จะได้ให้ว่าประ  
มูลกัน ภาษีฝิ่นนั้นให้คิดทำการให้ได้เงินปีละ ๑๕๐๐ ชั่ง ให้จัดให้เรียบ  
ร้อย ภาษีร้อยชักสามนั้นรวมกับภาษีขาออกเถิด

วัน ๔ ๓ ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาเช้า ๔ โมงเศษเสด็จออกพระที่นั่งบรมราชสถิตยมโหฬาร  
โปรดให้นิมนต์พระสงฆ์ ๓๑ รูป ซึ่งสวดมนต์เมื่อเวลาคืนนี้เข้าไปทรงจุด

เขียนเครื่องนมัสการ เจ้าพระอรุณถวายศีลแล้วถวายพรพระ เสด็จทรง  
จุดเทียนในที่ต่าง ๆ แล้วเสด็จทรงประเคน พระสงฆ์รับพระราชทานฉัน ๆ  
แล้วเสด็จทรงประเคนไทยทานสมณบริวารเป็นอันมากอนันต์ พระสงฆ์ถวาย  
อนุโมทนาภาดา ถวายพระพรลากลับไป เสด็จประทับตรัสกับสมเด็จพระ  
พระกรมหลวงท้ายเรือพระยาศรี พระยานครราชสีมา พระยาหนองคาย  
พระยาสระบุรี มีบอกนำบอกว่าฮ่อคุมกันยกมาที่เมืองบริรักษ์หนิกม ทรง  
ปรึกษาด้วยจะจัดการเซอร์เวทำแผนที่เขตแดนทางตะวันออก ตกลงจะ  
โปรดให้พระองค์ติศวรกุมารกับอินเเยเหนียขึ้นไปทำการ แล้วจะให้พระยา  
ราชยกขึ้นไปเป็นกองหน้าในเดือน ๑๑ จะโปรดให้สมเด็จพระขึ้นไปใน  
เดือน ๑๒ จะได้จัดการเมืองลาวตะวันออกซึ่งเกิดการยุ่งย้งให้ราบคาบและ  
ปรามปรามฮ่อซึ่งเป็นโจรเข้ามาเบียดเบียนพระราชอาณาเขตด้วย เวลา  
บ่ายโมงเศษเสด็จขึ้น

ทรงพระกรุณาโปรดให้แจกทานแก่ราษฎรวันนี้ เจ้านายแจกที่โรง  
มิวเซียม เวลาเย็นสมเด็จพระเจ้าลูกเธอเสด็จออกทรงแจกคนชราที่มูช  
บันไดใหญ่ จำนวนที่พระราชทานวันนี้คนละ ๑ สิ่ง ทรงแจกข้างหน้า  
๒๐๐ ข้างใน ๒๐๐ เจ้านายแจกที่มิวเซียม ๓๒๕๒ รวมเสร็จ ๓๖๕๒

เวลา ๒ หุ่เศษเสด็จออกพระที่นั่งบรมราชสถิตยมโหฬาร เจ้าพนักงาน  
นิมนต์พระอริยมุนี ๑ สุภานุเปรียญวัตรราชประดิษฐ์ ๔ รูปเข้านั่งที่ โหร  
ตั้งบัตร ๙ บัตร ตามเทวดาพระเคราะห์ ตั้งขึ้นน้ำมนต์ตามอย่างเช่นเคยมา  
ทุกปี ทรงประเคนผ้าไตรสลับบแพรยามพระสงฆ์ ๕ รูปออกไปครอง ทรง  
จุดเทียนในที่ต่าง ๆ พระสงฆ์เข้ามานั่งที่ ทรงนมัสการพระอริยถวายศีล  
หลวงโลกที่ปทุมเทพวิทยารามเทวดานพเคราะห์เป็นลำดับไป พระสงฆ์



สวามงคลสูตรรัตนแล้ว โหรัมบูชาเทดาพระเคราะห์<sup>๔๗</sup>ที่ละองค์ พระสงฆ์สวด  
นวัคทายุสมธรรมสะเตาะเป็นลำดับกันกับโหรไป เสด็จมาประทับตรัสกับ  
สมเด็จพระเจ้าเมืองลาว เวลา ๗ หุ้มเศษสวามนต์จับ เสด็จขึ้น  
โปรดให้จุดดอกไม้เสีย

หนังสือบอกพระยาศรีสิงห์เทพถวายสมเด็จพระเจ้าเมืองลาวว่า พระยาคทาธร  
มีหนังสือมาว่า เมืองพระตะบอง<sup>๕๖</sup>ตั้งเก็บภาษีเข้าหาออกตามหนังสือสัญญา  
ทางพระราชไมตรี เมืองนครเสียมราฐ<sup>๕๗</sup>ก็ให้เมืองกลันทรเก็บบ้างไม่สมควร  
ด้วยเป็นเมืองชั้นใน รายละเอียดของขอให้พระยาศรีจัดการ ได้ตอบไปว่า  
จะรีบกลับเข้ามากรุงเทพ ฯ และที่กรุงเทพ ฯ ก็ยังไม่ทราบความเรื่องนี้ และ  
ว่าพระยาพนมพิณ<sup>๕๘</sup>บอกมาว่า ภรรยาพระยาประเสริฐสุริวงศ์<sup>๕๙</sup>หนีมาจาก  
เมืองพนมเปญพาครอบครัวมาอยู่เมืองศรีโสภณมีคนมารับกลับไป ข้าว่า  
หลวงมหาตไทยเมืองศรีโสภณส่งไปและเก็บเอาทรัพย์สินและเรือของเขาได้  
พระยาพนมมีหนังสือถาม หลวงมหาตไทยตอบว่าไม่ได้ส่ง เรือและของนั้น  
เขาให้ ฯ หนังสือบอกพระยาศรีวางเวรว่ามาถึงเมืองชุน<sup>๖๐</sup> ได้พิจารณารูป  
ช้างพังสีปลาดช้าง ๑ ช้างพังจกขุดำเล็บดำ ๑ ได้สั่งให้ปรนปรือไว้ อีก  
ฉบับ ๑ วางเวรว่าเจ้านายเมืองนครจำปาศักดิ์<sup>๖๑</sup>ส่งหนังสือเมืองสพาส เมือง  
คำทองใหญ่มาว่า เมืองโพนพิสัย<sup>๖๒</sup>มีหนังสือมาว่า ชื่อยกทัพมาประมาณ  
๕๐๐๐ ที่เมืองงาน เมืองชั้น เมืองแกเอานแตกแล้ว ล่วงมาตีเมืองบริกันห  
นิคม ราชวงศ์ได้ต้านทานอยู่ฝั่งน้ำหมาง อุปฮาดเมืองประชุมชนาลัย<sup>๖๓</sup>ต้าน  
ทานฝั่งน้ำจอย พระยาศรีได้มีหนังสือถึงเจ้าจำปาศักดิ์ แต่งคนขึ้นไปสืบ  
ราชการและสั่งให้หลวงภักดีณรงค์<sup>๖๔</sup>แต่งคนไปสืบราชการ และให้กำชับเจ้า  
เมืองลาวตามฝั่งโขงให้ตระเตรียมผู้คนและศัสตราวุธไว้ให้พร้อม

พระยาสระบุรีบอกส่งหนังสือบอกพระพลเมืองนครราชสีมา นำหนังสือบอกเมืองหนองคาย ว่าด้วยช้อยยกกำลังมาเบียดเบียนเมืองลาว ความคล้ายบอกพระยาศรี

หนังสือพระยาศรีถวายเป็นสมเด็จกรมพระ ว่าด้วยมีตราโปรดให้ขึ้นไปกิจจัดการเมืองลาวนั้น ได้ยกกลับลงมาถึงเมืองศรีโสภณแล้ว ขอกลับเข้ามากรุงเทพฯ เสียก่อน คราวหลังจะขอไป

หนังสือบอกพระยาทหารบอกว่า มองซิเออร์คัลดาฝรั่งเศส ผู้ซึ่งจะเป็นผู้ตรวจสายโทรเลขเข้ามาถึงเมืองพระตะบอง

วัน ๕๖๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕ เวลาเช้า ๕ โมง เสด็จออกพระที่นั่งบรมราชสถิตยมโหฬาร โปรดให้นิมนต์พระสงฆ์ ๕ รูป ซึ่งสวดมนต์เมื่อคืนนี้เข้าไป ทรงจุดเทียนนมัสการ พระอริยมุณีถวายศีล แล้วทรงประเคนพระสงฆ์รับพระราชทานฉัน เสด็จทรงจุดเทียนที่ต่างๆ ทั้งวันก่อนๆ ทรงจุดเทียนสังเวทเวทดา ตั้งเครื่องสังเวทหน้าพระที่นั่งภัทรบิฐออกมา พระยาศรีสุนทรอ่านประกาศขุขุสังเวทเวทดา พอพระสงฆ์ฉันแล้วทรงประเคนบริขารพระสงฆ์เป็นเอนกทานบริจาการ พระสงฆ์ถวายอนุโมทนากราบทูลแล้วถวายพระพรลาไป ทรงร่างสปีชซึ่งจะทรงในพรุ่งนี้กับสมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์ กรมหมื่นพิชิตจันทเวลาบ่าย ๒ โมง

เวลาเย็นโปรดให้สมเด็จพระเจ้าลูกเธอ เจ้าฟ้ามหาวชิรุณหิศ เสด็จออกทรงแจกเงินคนชราที่มุขบันไดใหญ่ เจ้านาย พระเจ้าน้องยาเธอแจกที่โรงมิวเซียม จำนวนพระราชทานวันนี้เท่ากับวานทุกแห่ง เวลาทุ่มเศษ เสด็จออกทางท้องพระโรงกลางพระที่นั่งจักรี ประทับที่พระทวาร พระกรุปลัด รองปลัดผู้ช่วยฝ่ายคณะญวนและขุนนางเจ้าภาษี และญวนนายกอง



ปลัดกองอาษาเป็นใหญ่เฝ้าทูลเกล้าฯ ถวายกิมฮวยองค์ัว เทียนจิ้นรูปเทียน  
ดอกไม้ตามอย่างเช่นเคยมาแล้ว เสด็จทรงพระราชยานไปประทับวัดพระ  
ศรีรัตนศาสดาราม ไปประทับในพระอุโบสถทรงประเคนผ้าไตรพระสงฆ์  
ราชาคณะ ๑ เปரியญ ๔ พระสงฆ์ออกไปครองผ้า ทรงจุดเทียนนมัสการ  
พระพุทธรูป และเชิงเทียนบูชาพระเคราะห์ พระสงฆ์สวดมนต์โหระบูชาพระ  
เคราะห์อย่างเช่นเคย ทรงจุดเทียนแล้วเสด็จกลับพระ (บรมมหาราชวัง)  
ที่นั่งขึ้นไปประทับในพระที่นั่งบรมราชสถิตยมโหฬาร โปรดให้นิมนต์พระ  
เข้าไป กรมพระปวเรศ กรมหมื่นวชิรญาณ พระราชาคณะฐานาเปரியญ  
คณะธรรมยุติกนิกาย ๖๐ รูปเข้าไปนั่งที่ เสด็จประทับตรัสกับกรมพระ  
ปวเรศ กรมหมื่นวชิรญาณครู่หนึ่ง แล้วทรงประเคนผ้าไตรสลับแพรยาม  
แก่พระสงฆ์ฯ ออกไปครองผ้า แล้วทรงจุดเทียนนมัสการ กรมพระปวเรศ  
ถวายศีล แล้วพระสงฆ์สวดมหาสมัยสูตรและเติมสัตตปริต เสด็จทรงจุด  
เทียนในที่ต่างๆ เสด็จมาประทับตรัสกับสมเด็จพระและเจ้านายแล้ว  
กรมพระราชวังมาเฝ้ารับสั่งอยู่จนสวดมนต์จบ เวลายามเศษเสด็จขึ้น

วันนี้ จุดโคมตามประทีปในพระบรมมหาราชวังและวังพระบรม  
วงศานุวงศ์ บ้านเรือนตึกแพข้าราชการราษฎรลูกค้ำวานิชต่างประเทศ กุ  
สว่างไสวไปทุกแห่ง

ใบบอกพระยาศรียว่าด้วยพระยาสุรินทรมีหนังสือมาว่า มีผู้ร้ายปล้น  
หลวงภักดีนรังกกลางทาง และเรื่องเจ้าเมืองท้าวเพี้ยเมืองพยัคฆภูมิ มีหนังสือ  
หลวงภักดีเรื่องเดชนายกองนอก ขึ้นพระยาสุรินทรมีว่าคนเมืองสุรินทร์  
เป็นหน้อย หลวงภักดีเรื่องเดชรับใช้ ภายหลังเจ้าเมืองพยัคฆภูมิคุมพวกมา  
ล้อมบ้านและทุบตี จับตัวหลวงภักดีเรื่องเดชไปกับพวกอีกหลายคน ได้มี

หนังสือให้หลวงภักดีณรงค์ชำระฯ อีกฉบับ ๑ ว่าพระยาकर्ทาทรมีหนังสือ  
มาว่า จับผู้ร้ายพวกที่หลวงภักดีณรงค์จับไปได้แต่ก่อนนั้นอีก ๒ คน ได้มี  
หนังสือให้พระยาकर्ทาทรมส่งคำให้การไปให้หลวงภักดีณรงค์สอบถามคนที่จับ  
ไว้ได้นั้นฯ อีก ฉบับ ๑ ส่งสัญญาที่พระอภัยพิทักษ์ ขุนวิทยาไปทำที่ไซ้  
ง่อนเข้ามาฯ อีกฉบับ ๑ ว่าตัวรับตราที่จะโปรดให้ขึ้นไปจัดการเมือง  
ลาวนั้นขอกลับเข้ามาเสียคราวหนึ่งก่อน อีกฉบับ ๑ ตอบที่ได้รับหีบศิลา  
หน้าเพลิงของไทรธรรมปลงศพหลวงธรเนนทร์ได้ส่งขึ้นไปเมืองอุบล

หนังสือหลวงอนุชิตพิทักษ์ว่า พระยาณรงค์เรืองฤทธิ์ แจ้งความ  
ด้วยเรื่องแตกร้างว่าหมองกับพระอภัยพิทักษ์ ฯ นั้นเป็นคนไปมาและมี  
หนังสือไปมากับเมืองพนมเปญเสมอ

ความเห็นเจ้าพระยาสุรวงศ์เรืองความจับฝิ่นเมืองฉะเชิงเทรา ควร  
ให้ชำระในกรมพระนครบาล

เจ้าพระยาภาณุวงศ์ส่งหนังสือนิวแมนมีมาว่า คอเวอนแมนต์ที่ลัง  
กาส่งสมุดท้าววงศ์ภาษาบาลีมาให้คอเวอนแมนต์สยาม ๒ เล่ม โปรดให้เจ้า  
พระยาภาณุวงศ์ตอบขอบใจ

คมลุษยอิสสังฆราชและบาทหลวงถวายพระพรไชยมงคลในการเฉลิม  
พระชนม์พรรษา มีพระราชหัตถ์ตอบไปตามเคย

วัน ๖๖๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕ เวลาเช้า ๕  
โมงเศษเสด็จออกพระที่นั่งบรมราชสถิตยมโหฬาร โปรดให้นิมนต์พระสงฆ์  
๖๐ รูปซึ่งสวดมนต์เวลาเวลานี้เข้าไป ทรงจุดเทียนในที่ต่าง ๆ ดังเช่นเคย  
นมัสการ แล้วทรงจุดเทียนในที่ต่าง ๆ ดังเช่นเคย และทรงจุดเทียนเครื่อง



ส่งเวยเทวดา พระยาศรีสุนทรอ่านคฤหีสังเวย พระสงฆ์ถวายพรพระแล้ว  
เสด็จทรงประเคนพระสงฆ์รับพระราชทานฉัน ฉันแล้วทรงประเคนบริวาร  
ภักดิ์พอสมควร เสด็จขึ้นข้างใน เสด็จลงไปที่ศาลาซึ่งตั้งพระแท่นสรง  
ทรงผลัดพระภูษา และทรงสัพักโขมพัสดร์เสด็จเข้าสู่ที่สรงพระมธุราภิเษก  
ขณะนั้นพระสงฆ์ถวายไชยมงคล เจ้าพนักงานประโคมไตรสังข์พิณพาทย์  
ตามโบราณจารีตอย่างเช่นเคยทุกปี ครั้นเสร็จแล้วเสด็จขึ้นมานบนพระที่นั่ง  
พระสงฆ์ถวายอนุโมทนากถา เสร็จแล้วถวายพระพรลาไป

เวลาเที่ยงพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสด็จออกท้องพระโรงกลาง  
พระที่นั่งจักรีมหาปราสาท พระบรมวงศานุวงศ์และเสนาบดีข้าราชการ  
ฝ่ายทหารพลเรือน ผู้แทนคอเวอนแมนต์ต่างประเทศเข้าเฝ้าทูลละออง  
ธุลีพระบาทพร้อมกัน จึงกรมหลวงวรศักดิ์ดาพิศาลถวายพระพรไชยมงคล  
แทนพระบรมวงศานุวงศ์ เจ้าพระยาศรีพิพัฒน์ถวายพระพรไชยมงคลแทน  
ข้าทูลละอองธุลีพระบาท เยนเรลล ยอนเอฮอลเคอแมน ราชทูตอเมริกัน  
ถวายพระพรไชยมงคลแทนกงสุลต่างประเทศ แล้วพระบาทสมเด็จพระเจ้า  
อยู่หัวทรงสปีชตอบ เสร็จแล้วเสด็จขึ้น

เสด็จออกห้องชิตติงรัม พระราชทานผ้าสำหรับ ๑ เงิน ๑๐ ทำสิ่ง  
แก่ข้าราชการซึ่งมีอายุมากฝ่ายหน้า ๑๖ แล้วจะได้พระราชทานฝ่ายในอีก  
๑๕ มิสเตอร์อาลบาสเตอร์ มิสเตอร์เฟ หมอเกว้น เฝ้าถวายของและ  
ถวายพระพร แล้วเสด็จขึ้น

เวลาค่ำโปรดให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้ามหาวชิรุณหิศเสด็จ  
ไปทรงจุดเทียนทั่วพระศรีรัตนศาสดาราม พระสงฆ์ราชาคณะ เปரியญ  
๕ รูป สวดทวาทสปริต โหรบูชาเทวดาพระเคราะห์ด้วย

เวลาทุ่มเศษเสด็จออกที่ห้องเสวย โปรดเกล้าฯ ให้เชิญเสด็จพระ  
บรมวงศานุวงศ์ ซึ่งทรงพระกรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ราชเอตเคอเกมป์เชิญ  
มาประชุมเสวยในวันนั้นเข้าไปนั่งโต๊ะมีแจ้งพระนามและที่ประทับตั้งแบบนั้น

(ไม่ได้มา) หม่อมเจ้าอลังการ

หม่อมเจ้าฉาย

หม่อมเจ้านิล  
กรมหมื่นนฤบาล  
พระองค์จรรยา  
พระองค์เจ้าจิตรเจริญ  
กรมหมื่นเทวะวงศ์  
พระองค์เจ้าทองแถม  
กรมขุนเจริญผล  
กรมขุนภูนัย  
กรมหลวงวรศักดา  
กรมพระราชวังบวร  
สมเด็จพระ  
กรมขุนบดินทร  
กรมหมื่นภูเรศ  
กรมหมื่นศิริรัช  
พระองค์ไชยา  
พระองค์เจ้าสุธารส  
กรมหมื่นสถิตย์  
พระองค์นั้นทวัน  
พระองค์ขจร  
หม่อมเจ้าบังกช

พระองค์ประดิษฐวรการ  
กรมหมื่นบริรักษ์  
พระองค์เจ้าศรีเสาวภาค  
พระองค์สวัสดิประวัต  
พระองค์เจ้าชุมพล  
พระองค์เจ้าเกษมศรี  
กรมหมื่นพรหมวรานุรักษ์  
กรมหมื่นอดิศรุอดุมเดช  
สมเด็จพระหลวงจักรพรรดิ  
ที่ประทับ  
สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์  
กรมหมื่นพิชิต  
กรมหมื่นประจักษ์  
กรมหมื่นราชศักดิ์ (ไม่ได้มา)  
พระองค์เจ้าจันทรรัตน์  
พระองค์ไชยันต  
กรมหมื่นพิศาล  
พระองค์โตเล็ก  
พระองค์สาย (ไม่ได้มา)  
หม่อมเจ้าขาว



เมื่อเสวยถึงลูกไม้ แล้วลุกขึ้นพร้อมกัน กรมพระราชวังจิงถวายเป็นไชยมงคล แล้วพิณพาทย์และแตรทำเพลงสรรเสริญพระบารมี แล้วพระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทรงสปีชพระราชทานพรตอพระบรมวงศานุวงศ์ แล้วแตรและพิณพาทย์ก็ทำเพลงประกอบพร้อมกัน ครู่หนึ่งก็เลิกโต๊ะ

เวลายามเศษ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสด็จลงทำราชวรดิษฐ์เสด็จลงเรือพระที่นั่งกลไฟ พร้อมด้วยสมเด็จพระนางเจ้าพระบรมราชเทวี พระราชเทวีและข้างใน ล่องเรือพระที่นั่งลงไปทอดพระเนตรโคมไฟซึ่งข้าราชการและคนต่างประเทศราษฎรแต่งตั้งจุดตามลำน้ำ เสด็จล่องลงไปถึงหน้าวัดบางขวาง แล้วกลับขึ้นมาประทับหน้าบ้านเจ้าพระยาภาณุวงศ์เสด็จขึ้นไปบนบ้าน ด้วยวันนี้เจ้าพระยาภาณุวงศ์ได้เชิญพระบรมวงศานุวงศ์ข้าราชการและกงสุลต่างประเทศ พ่อค้า นายห้างประชุมเต็มรั้วตามเช่นเคยมีทุกปี แล้วเสด็จกลับพระบรมมหาราชวัง เสด็จออกไปทอดพระเนตรซุ้มดอกไม้ไฟ แล้วเสด็จขึ้น

วันนี้ทหารบกและเรือรบทุกลำยิงสลุต ๓ เวลาตามอย่างเช่นเคยมีมาทุกปี

วัน ๗ ๖ ๑๐ ค่ำปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕ เวลาเช้าวันนี้ไม่มีการอะไร เวลาบ่าย ๒ โมงเศษเสด็จออกพระที่นั่งนิพัทธพงศ์ถาวรวิจิตรโปรดให้นิมนต์พระเทศน์เข้าไป พระพิมลธรรมถวายเทศนามงคลสูตรกัณฑ์ ๑ แล้วเสด็จทรงประเคนผ้าไตรแพรเครื่องบริขารกับกัปปิยมูลราคา ๑๐ ตำลึง แล้วสมเด็จพระวันรัตถวายเทศนารัตนสูตรกัณฑ์ ๑ แล้วเสด็จทรงประเคนผ้าไตรแพรเครื่องบริขารกับกัปปิยมูลราคา ๑๐ ตำลึงเหมือนกัน แล้วเสด็จขึ้น

เสด็จออกพระที่นั่งจักรีมหาปราสาทพระราชทานเงินคนชรา ๒๐๐  
คน พระราชทานช้างใน ๒๐๐ คน โปรดให้เจ้านายแจกที่โรงมิวเซียม  
๓๒๕๓ คน รวม ๓ วัน คนชราพิการรับพระราชทานเงินแจก ๑๐๙๕๗ คน

เวลา ๒ ท่อมเสด็จออกท้องพระโรงกลางพระที่นั่งจักรีมหาปราสาท  
ทรงประเคนผ้าไตรย่ามพระราชาคณะ ๓๐ รูป แล้วทรงจุดเทียนที่ต่างๆ  
พระสงฆ์ครองผ้า เสร็จแล้วทรงนมัสการหม่อมเจ้าพุทธรูปบาทถวายเป็น  
แล้วสวดธัมมจักกัปปวัตตนสูตรเต็มมงคลสูตร และอื่น ๆ ตามธรรมเนียม  
เวลา ๔ ท่อมเศษสวดมนต์จบ เมื่อสวดมนต์นั้นประทับตรัสกับสมเด็จพระ  
พระเรื่องการเมืองลาว เวลา ๔ ท่อมเศษเสด็จขึ้น หนึ่งท่วดพระศรีรัตน  
ศาสดารามนั้นโปรดให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้ามหาวชิรุณหิศ เสด็จ  
ไปทรงจุดเทียน พระสงฆ์ ๕ รูปสวดมนต์โหรบูชาพระเคราะห์เหมือนทุกวัน

เจ้าพระยาภาณุวงศ์มีหนังสือถึงพระองค์สวัสดิว่า ราชทูตออสเตรีย  
เข้ามาถึงได้ให้รับไปอยู่ที่ตึกสำหรับราชทูตแล้ว โปรดให้พระองค์เจ้าจิตร  
เจริญ ราชเอกเดอเกมป์ลงไปเยี่ยมเยียน

มีพระราชหัตถ์ถึงพระองค์สายให้ตระเตรียมศัสตราวุธจะยกทัพหน้า  
ในเดือน ๑๑ สมเด็จพระจะเสด็จเป็นทัพหลวงในเดือน ๑๒ ให้ไปเฝ้า  
สมเด็จพระเสียบ

วัน ๑๗๑๐ ก่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลา ๕ โมงเช้าเศษ เสด็จออกท้องพระโรงกลางพระที่นั่งจักรีมหา  
ปราสาท ทรงจุดเทียนนมัสการ เจ้าพระพุทธรูปบาทปิ่นท่นถวายเป็น  
เสด็จทรงประเคนพระสงฆ์รับพระราชทานฉัน แล้วทรงประเคนบริขาร  
พอสมควร พระสงฆ์ถวายยถาสัพพีอดิเรกพระพรลากลับ เสด็จขึ้น เวลา  
บ่ายพราหมณ์เวียนเทียนสมโภชพระที่นั่งก้ว



เจ้าพระยาสุรวงศ์ถวายนั่งสือว่าด้วยจะต้องพระราชประสงค์จำนวน  
ปี<sup>๗</sup> ให้ให้ตรวจแล้วส่งบัญชีปี<sup>๗</sup> มาถวายเป็นจำนวนปี<sup>๗</sup> ทองปากบาง ๑๙  
เปรี๊ยม ๑๐๒ หามเล่น ๖๑๗ รวม ๗๓๘ เรือบรรทุกลูกและกิน ๔๐ ลำ  
กระสุนปี<sup>๗</sup> มีมากกับส่งทองคำถึงเมืองตรังگان ด้วยพระราชทานเสื้อผ้าแก่  
เจ้าเมืองศรีตะวัน กรมการที่ถูกไฟไหม้<sup>๗</sup> ให้พระยาราชวังสรรเป็นข้าหลวง  
ออกไปกับส่งร่างตราบังคับจัดการรักษาสายโทรเลข และเสาทางเขตแดน  
กาญจนบุรี

มีพระราชหัตถ์ตอบเจ้าพระยาสุรวงศ์ว่าปี<sup>๗</sup> ที่มีพอใช้นั้น ดีแล้ว แต่  
เรือนั้นนานแล้วจะต้องซ่อมแซม ขอให้คิดจัดให้แล้วเสร็จในเดือน ๑๑  
ข้างแรม เดือน ๑๒ ข้างขึ้นให้ได้ ร่างตรา ๒ ฉบับนั้นดีแล้วให้มีไปเกิด  
ราชการเมืองลาวครั้งนี้ ยังไม่ได้ทรงปรึกษาให้มาเผ่าจะทรงปรึกษาราชการ  
สักวันหนึ่ง

กรมพระราชวังมีหนังสือตอบพระราชหัตถ์มา ว่าด้วยนายหรั่งสมัค  
เป็นทหารรักษาวังนั้นยอมถวาย การต่อไปภายหน้าถ้าสมัคอีกก็จะถวาย  
ถ้ามากนักร้องขอรับพระราชทานบ้าง ด้วยเป็นผลประโยชน์ได้อาศัยเป็น  
กำลังอยู่

มีพระราชหัตถ์ตอบไปว่า การซึ่งไพร่สมไพร่ส่วยสมัคเป็นไพร่หลวง  
เคยมีแบบมาเมื่อมีขึ้นก็ตัดสินตามกฎหมาย แต่ทรงเห็นว่าการอย่างนั้นไม่มี  
มากและบ่อยนัก ครึ่งนี้<sup>๕</sup> ได้ทรงสั่งสั่ง<sup>๕</sup> ให้ยกนายหรั่งเป็นทหารรักษาวัง  
ตามสมัค

วัน ๒๖<sup>๘</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๔ โมงเศษเสด็จออกพระที่นั่งนิพัทธพงศ์ฐานารวิจิตรห้อง  
ทรงธรรม เจ้าพนักงานนิมนต์พระเทศน์เข้าไปหนึ่งที่ ทรงจุดเทียนนมัสการ

กรมหมื่นนพวิชฌญาณถวายศีลแล้ว ถวายเทศนาเมตตสูตรกัณฑ์ ๑ จบแล้ว  
เสด็จทรงประเคนไตรและบริขารต่าง ๆ กัปป์ยมูลราคา ๑๐ ตำลึงแล้ว พระ  
ธรรมวโรดมถวายเทศนาเทวตาอุทิสนกกถากัณฑ์ ๑ จบ แล้วเสด็จทรงประ  
เคนผ้าไตรแพรวบริขารต่าง ๆ กัปป์ยมูลราคา ๑๐ ตำลึง แล้วสมเด็จพระ  
พุทธโฆษาจารย์ถวายเทศนามงคลวิเศษกัณฑ์ ๑ เสด็จทรงประเคนผ้าไตร  
แพรวบริขารต่าง ๆ กัปป์ยมูลราคา ๑๐ ตำลึง พระสงฆ์ถวายอติเรกถวาย  
พระพรลากลับไป เสด็จพระราชดำเนินขึ้นข้างใน วันนี้ไม่มีราชการอะไรอีก

ใบบอกพระยาปราจีน ว่าเจ้าเหม็นมีหนังสือรับรับสั่งกรมหมื่นราช  
ศักดิ์ไปว่า จะโปรดเกล้าฯ ให้ขุดคลองตั้งแต่คลองกบเจ จนถึงบางเตน  
แต่บางเตนถึงบางเขน ให้เตรียมเสาไว้สำหรับปักกรุย และจัดที่ปักไว้  
ครั้นจะทำตามหนังสือเหม็นที่ยังหาไม่ตราพระราชสีห์ไปไม่ ครั้นจะไม่ทำ  
ก็กลัวผิด ๆ อีกฉบับ ๑ ว่าภรรยาμισแยมมาแจ้งความว่ามิสแยมขี่เรือพาย  
มามาถึงปากคลองสารภี เรือล่มมิสแยมจมหายไป สอบถามคนที่ไปด้วย  
ได้ความว่ามิสแยมเมาสุรานอนไปในเรือ มิสแยมพลิกตัวเรือล่มจมน้ำหาย  
ไป ต่อไปอีกหลายวันมีผู้พบศพมิสแยมลอยน้ำ ชนสูตรคูไม่มีบาดแผลสิ่งใด  
เอาศพฝังไว้

กรมหมื่นประจักษ์ถวายหนังสือว่า นายชิตที่พระชลธารตั้งเป็นนาย  
คลองซึ่งเป็นคนข้อมือขาว โปรดให้สักเป็นไพร่หลวงนั้นสมัครเป็นทหาร  
รักษาวังได้บอกไปยังเจ้าพระยามหินทร์ ๆ ให้ขุนอมรินทรศักดิ์ จะเรียกค่า  
ธรรมเนียม ๒๐ บาท นายชิตก็ไม่มีให้ ภายหลังนายชิตลอยชายเข้าประตูลี้  
นายประตูลี้จับไว้

ฉบับเล็ก ว่าด้วยสัสดีรับสินบนปล่อยคนข้อมือขาว นายชิตคนนั้น  
ได้ให้ไปปล่อยเอาตัวมา ถ้านิ่งเสียคงเลยเป็นคนลอยอยู่



วัน ๓๖<sup>๑๐</sup> ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๔ โมงเศษ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัว เสด็จออกห้อง  
ทรงนั่งกรม เจ้าพนักงานกรมวังกรมท่าราชเอกเทศแถมปี่นำ กอนชีชาลุศกี  
ผู้ได้รับตราตั้งเป็นแอนวอยเอกษตราอดินาริแลมินิสเตอเปลงนิโปเตอณาริ  
ของกรุงออสเตเรีย ฮังการีสำหรับกรุงสยามนาย ๑ มิสเตอร์ เย.เย. ริชแมน  
กงสุลออสเตเรียนาย ๑ เข้ามาเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทเป็นครั้งแรก ทรง  
พระราชปฏิสันถารตามควร แล้วกราบถวายบังคมลากลับไป

เสด็จในห้องชิตติงกรม เจ้าพระยาสุรวงศ์เฝ้ารับสั่งด้วย เรื่องการที่จะ  
โปรดให้สมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอเจ้าฟ้าจุฑามณี กรมขุนเณร เสด็จขึ้นไปจัดการเมืองลาว และจัดการปราบปราม  
ฮ่อ ซึ่งเป็นโจรเข้ามาเบียดเบียนพระราชอาณาเขต และรับสั่งเรื่องอากร  
สุรา ภาษีฝิ่น ภาษีผูกขาดในกรุง นอกกรุง กรมพระกลาโหม แล้วพระ  
นายไวยเฝ้าทูลเรื่องเครื่องแต่งตัวทหาร เสด็จมาประทับที่พระทวารรับสั่ง  
หม่อมแก้วนักร้องพระโรค รับสั่งกับพระยามนตรีเรือคนช่างสติ กรมหมื่น  
ประจักษ์ถวายเรื่องราวราชฎีกาล่าวโทษเจ้าภาษีเรือ เสด็จขึ้น เวลาค่ำโปรด  
ให้พระองค์สวัสดิ์เข้าไปเขียนหนังสือข้างใน

พระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นราชศักดิ์ ว่าด้วยทูลไว้ว่าจะใช้เงินห้างบิว  
ถึง ในวัน ๑๖<sup>๑๐</sup> ค่ำ ๑๐๐ ชั่ง ได้โปรดให้กรมหมื่นเทวะวงศ์นัดไป ถึง  
กำหนดแล้วก็ไม่ใช้เขาๆ มีหนังสือมาว่า เขาไม่ได้รับเงินเขาสงสัยว่าคิดจะ  
ไม่ใช้เขาๆ จะขอให้ใช้ที่เดียวให้หมด ซึ่งทำทงให้เสียพระเกียรติยศ การ  
เป็นอย่างนี้จะต้องแก้ ๒ อย่างๆ หนึ่งเอามาขังเร่งเงินให้เขา อย่างที่ ๒ เอา  
เงินคลังใช้แทนจะเก็บเบี้ยหวัดเงินกลางปีหักใช้ แต่ไม่อยากจะทรงทำอย่าง  
ที่ ๑ เพราะทรงพระเมตตาเห็นว่าจะเสียชื่อ ตกลงจะทรงอย่างที่ ๒ จะว่า

อย่างไร ถ้าจะใช้ได้ให้ใช้ใน ๓ วัน ถ้าใช้ไม่ได้ให้ทูลจะทรงใช้ก่อน ถ้ามีเงินให้มาใช้คลังจะว่าอย่างไรให้ตอบในวันนั้น

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวว่าส่งเรื่องราวราชฎีกาเรื่องกล่าวโทษเจ้าภาษีเรือให้ชำระหนี้ การจะชำระแล้วหรือยังก็ไม่ทราบ บัดนี้ส่งออกมาอีก ๕ ฉบับ ขอให้ทราบว่า มีผู้สงสัยว่า มีผู้ถือหางโจทย จำเลย บัดนี้ความค้างชำระสะสมขึ้นทุกที ระวังการจะมีความเสียไปให้ทรงตรองเสีย และส่งเรื่องราวกล่าวโทษนายอากรค่าน้ำไปฉบับ ๑ ให้ทรงชำระ

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวว่าด้วยพระยาพิไชยส่งศฤงคารเมืองน่าน ว่าด้วยเรื่องมองคุณะหาว่า ทำสัญญาให้มองคุณะทำป่าไม้ขึ้นว่า ไม่ได้สัญญาเรื่องนี้ต้องสืบสัญญาที่มองคุณะอ้าง แต่ที่มองคุณะให้ห้ามไม่ให้ผู้อื่นตัดต้นไม้ควร เพราะมีผู้อนุญาตให้ฟ้องผู้อนุญาต และเงินค่าช่างที่เจ้าน่านว่ามองคุณะซื้อไม่ได้ให้เงินนั้น ควรฟ้องเจ้าน่านด้วย และเรื่องพระยาปราจีนบอกว่ามีสยัมมตกน้ำตายให้บอกนิเวศน์เสีย เรื่องเจ้าเมฆินท์นั้นให้ถือว่ากรมหมื่นราชศักดิ์ เพราะให้เจ้าเล็กนายน้อยบังคับเจ้าเมืองกรมการไม่ขอทราบหาคนไทย

หนังสือหม่อมเจ้าอุไทยขอพระราชทานที่บ้านนายอิมไชยบุรณ ทรงเซ็นให้กรมหมื่นภูเรศกับพระสุริยภักดี และเจ้าพนักงานที่ได้รับไว้ตรวจดูจะพระราชทานจะชักขวางอย่างไรบ้าง

หนังสือกรมหมื่นภูเรศนำหนังสือพระยาโชฎีกว่า จีนเก่าแก่จะขอแห่เจ้าเข้ามาในเมือง รับเจ้าที่ศาลริมวัดมหารณออกปัสมา ๕ วันจะกลับเข้ามาจะขอจุดพลุเหล็กด้วย โปรดให้ผู้อนุญาตและจัดการให้เรียบร้อยอย่าให้มีเหตุ



หนังสือสมเด็จกรมหลวงภาณุพันธุ์ฑูลลาไปเมืองเพชรบุรี การโทรเลขไปรษณีย์จะหาผู้เป็นเอกตังมินิสเตอไปคราวหนึ่งโปรดอนุญาต

หนังสือพระองค์จิตรว่า นายจ้อยทหารมหาดเล็กกลับสมัยเดออก ไป ตามรับว่าจะเอาไปจำหน่ายเสื้อเต็มยศ ซึ่งตัวจำนำไว้ ทรงเซ็นให้เขียน ๖๐ จำไว้ใช้ ๓ ปี

วัน ๓๖๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕ เวลาบ่าย ๓ โมงเศษ เสด็จออกห้องชิติงรัม ทรงสับนาคเพลิงพระราชทานเพลิงศพหมื่นแสนให้ราชา กรมตำรวจ และพระราชทานหีบศิลาหน้าเพลิง และของไทยธรรมขึ้นไปพระราชทานเพลิงศพพระรัตนโกษา เมืองสุวรรณภูมิ แล้วพระยารัตนโกษาเฝ้าถวายเรื่องราวหลวงสวามิภักดิ์ภูวนารถผู้เป็นนายประกัน จันทาเหล่าผู้รับอากรห่วยเดิมซึ่งเชือดคอตาย ขอทำอากรห่วยต่อไปให้หลวงนาวาเกณฑ์เป็นประกันทรงเซ็น โปรดให้ทำต่อไป พระองค์สวัสดิ เฝ้าทรงหนังสือราชการต่างๆ แล้วพระยาศรีสุนทรเฝ้าถวายสัญญาบัตรในกรุง ๓ หัวเมือง ๒ ใบวิสุคามสีมา ๒ ทรงเซ็นพระราชหัตถ์ พระยามหามนตรีถวายคำสอบถามเรื่องความ จันทุกอแต่งตั้งกล่าวโทษจันทิก และคำลูกขุนปรึกษาโทษพระยาราชเสนา ที่ไม่บอกเรื่องวิวาทกับเจ้านายเมืองเชียงใหม่ปรับทวีคุณนา ๑๐๐๐ เป็นเงิน ๑ ชั่ง ๙ ตำลึง ๒ บาท ๒ สลึง ๑๒๕๐ ไพ พระยารัตนถวายหนังสือฉบับ ๑

เวลา ๒ ทุ่ม เสด็จออกขุนนาง พระยาศรีสิงห์เทพกลับมาจากราชการเข้ามาเฝ้า ทรงพระปราศรัยสรรเสริญความดีที่ไปทำการสมพระราชประสงค์ทุกสิ่งทุกอย่างเป็นการชอบการดีอย่างดีแล้ว

พระศรีเสนาอำนบอกกรุงเก่า ๒ ฉบับ ๆ ๑ ว่าจ่ายเลขกองโคและ  
จัดซื้อเสาทำการโทรเลขแต่บางปะอินขึ้นไปตามฝั่งซ้ายที่หน้าวัดมณฑปไป  
วังจันทร์เกษม ทาง ๑๔๔ เส้น สิ้นเสา ๒๒๒ เสร็จการแล้ว ได้เปิดโทร  
เลขใช้แล้วฉบับ ๑ ได้ทำบุญให้ทานจุดไฟสมโภชในการเฉลิมพระชนม์  
พรรษาที่พระที่นั่งวโรภาศพิमानพระราชวังบางปะอินขอพระราชทานถวาย  
พระราชกุศล

พระนรินทร์อ่านบอกพระศิริธรรมบริรักษ์ ๒ ฉบับ ว่าด้วยส่งเงิน  
๒๒๒ บิเงิน บิมะเมียจตุวาก ๑๕ เมืองนครศิริธรรมราชคราว ๒ ได้เงิน ๖๙๙ เงิน  
ค่าแรง ๓๕ ชั่ง ฉบับ ๑ ส่งส่วยขผึ้ง ๗ หาบเข้ามาบอกพระยาชุมพรส่ง  
เงิน๒๒๒ บิเงิน บิมะเมียจตุวาศศ ๑๕ จินคงเมือง ๒๘๙ จินจร ๕๐ เงินค่าแรง ๑๖  
ชั่ง ๑๙ ตำลึงแล้ว

แล้วพระราชทานสัญญาบัตร นายประจนเป็นหลวงบริหารชวกิจ  
ขุนวิทยาเป็นขุนมหาสิทธิโวหาร นายธานีเป็นขุนพิพิธอักษรพรรณ  
อุปฮาดเป็นพระพนมนครานุรักษ์เจ้าเมืองนครพนม ท้าวสีหราชเป็น  
ราชวงศ์เมืองนครพนม แล้วโปรดให้พระยาศรีสุนทรเขียนสัญญาบัตร  
พระยาศรีเป็นพระยามหาอมตย์ หลวงเสนีพิทักษ์เป็นพระยาศรีสิงห์เทพ  
เสด็จขึ้นประทับในออฟฟิศ แล้วเสด็จไปประทับห้องชิตติงรุม ทรง  
หนังสือราชการ จนเวลา ๔ ทุ่มเศษเสด็จขึ้น

หนังสือพระนายไวยว่าด้วยจะโปรดให้ทหารไปทัพ ๕๐๐ นั้น ได้ฝึก  
หัดไปเป็นกำหนดบัตโยน ๑ คือ ๔ กองบนี้ทั้งออฟฟิศเชอและทหารเลว  
รวม ๗๓๘ เกินกว่าพระราชประสงค์ไป ครั้นจะไปน้อยก็จะทำการไม่ได้  
เต็มหน้าที่ ขอไปครบบัตโยน ๑ ขอให้มิสฟรานโดรับยศเมเยอร์กำกับไป



ขอให้มืออฟฟิศเชื่อใหญ่ไปคนหนึ่ง ตัวและพระนายศรี หลวงนายฤทธิ  
หลวงทวยทหาร จำวัดเต็มใจไปทั้งนั้นและจะขอรับรองเท่าจะทำเต็มให้  
ทันการคราวนี้

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จกรมพระ ว่าเจ้าพระยาสุรวงศ์มาเฝ้าทรง  
ปรึกษาเรื่องเมืองลาวว่าถ้าจะให้พระยาราชเป็นกองทัพ และสมเด็จจะ  
เสด็จนั้นเห็นดีด้วย แต่ว่าอยู่คำหนึ่งว่าหอกรงนั้นเห็นจะไม่ต้องถึงทัพหลวง  
เกณฑ์ทัพประมาณเป็นทัพใหญ่ถึง ๕๐๐๐ คนนั้นลำบากมาก ถ้าการไม่ถึง  
การที่ควรจะเกณฑ์มากก็อย่าให้ลำบากเลย ขอให้แม่ทัพประมาณอย่าให้  
ต้องเกณฑ์ไปลำบาก การนี้ทรงเห็นว่าเป็นการลำบากแก่ไพร่จริง ๆ จะ  
เกณฑ์เอาเข้ารบก็ไม่มีใครจะเป็นในการอาวุธ จะเอาทหารไปให้มากก็ไม่มี  
ตัวพอจำต้องทำดั่งแบบเก่าแต่ให้ผ่อนผันให้ควรการ และว่าพระนายไวย  
จะขอให้ทหารไป ๗๓๘ คนคือ ๔ กองปี่ เห็นว่าเป็นดีกว่าไพร่ตามธรรมเนียม  
นิยม กองพระยาราชควรจะมีนายทหารมาก กองหลวงมีพอรักษาการ  
จะแบ่งกันอย่างไรให้หาฤกษ์กับพระนายไวย นายทหารจะให้จำวัดไปยังบัง  
กับการ มีฝรั่งเป็นเมเยอไป ถ้ากองพระยาราชมีทหารมากจะได้ลดคน  
เกณฑ์ลง

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยามหินทร ส่องหนังสือกรมหมื่นประจักษ์  
เรื่องนายชิตที่สมัครเป็นทหารรักษาวังขุนอมรินทร์จะเอาค่าธรรมเนียมนั้น  
สงสัยว่า คนสักไพร่หลวงต้องเสียค่าธรรมเนียมอันใด คนที่ไม่ได้เสียค่า  
ธรรมเนียมเสียแต่ค่าประกันแล้วปล่อยตัวไปทั้งนี้ จะมีสูญไปโดยมากหรือ  
ธรรมเนียมกรมสัสดีอย่างไรให้ตอบมา

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาสุรวงศ์ ว่าด้วยการห่อข้อต้นเมื่อก่อน  
เคยพวกอาษาจามมาช่วย ครั้นนี้พระยาราชวังสรจะไม่อยู่ให้จัด เจ้ากรม  
ปลัดกรมอาษาจามคุมคนมาช่วยพระองค์สายทำการพอควร

เจ้าพระยาสุรวงศ์ถวายหนังสือนำหนังสือบอกเมืองไทรบุรี ส่งหนังสือ  
มีไปมาเรื่องที่เขตแดนเมืองไทรบุรีติดต่อกับเมืองบรีก ๑๕ ฉบับกับส่ง  
แผนที่มาด้วย

สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์ ว่าด้วยกงสุลฝรั่งเศสขึ้นมาพูด ด้วย  
ราคาค่าบอกคำโทรเลขกงสุล ขอให้เรียกค่าละ ๑๐ อัฐไปพลางก่อน กว่า  
สัญญาคอนเวนชันจะตกลง จะโปรดเกล้าฯ ประการใด ขอทราบกระแส  
พระราชดำริ

วัน ๕<sup>๑๑</sup> ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕ วันนี้เป็น  
วันเกณฑ์ชาลุสกี แนวนวยเอกษตราออกตินาริมนิสเตอเปลินีโปเตนจารี  
หรือ ราชทูตของกรุงออสเตรียจะได้เข้ามาเฝ้าถวายพระราชสาส์นตราตั้ง  
เป็นการเต็มยศใหญ่ ข้าราชการสวมเสื้อครุย มีพระยาข้างพระยาม้ายืน  
ประจำ มีกลองชนะเงินกลองทองกลองแดง ๔๐ คู่ ทหารปืนกาตออฟ  
ออเนอ ๒๐๐ แถววง ๑ สลุต ๑๗ นัด ตามอย่างเช่นเคยรับราชทูตเป็น  
การใหญ่ทุก ๆ คราวมา เวลาบ่าย ๔ โมง เกณฑ์ชาลุสกีมาด้วย รถหลวง  
ถึงหน้าพระที่นั่งสุทไธสวรรย์ทหารปืนใหญ่สลุตรับ แล้วมาจอดรถเดิน  
เข้ามาทางประตูพิมานไชยศรี ทหารแถวเบ้าแถวค่านับ แล้วขึ้นมาพักบน  
ตรอนิงร่ม

เวลา ๔ โมงเศษ พระบาทสมเด็จพระเจ้าอยู่หัวเสด็จออกท้องพระ  
โรงกลางพระที่นั่งจักรีมหาปราสาท พร้อมด้วยพระบรมวงศานุวงศ์ ข้าราชการ



การผู้ใหญ่ผู้น้อยฝ่ายทหารพลเรือนเข้าทูลละอองธุลีพระบาท ขณะนั้นเจ้าพนักงานประโคมแตรสังข์กลองชนะมะโหรีที่กกกลองแตรทหารพร้อมกันแล้วพนักงานกรมวัง กรมท่าหน้าเคาน์ชีชาลุศกีราชทูตนาย ๑ มิสเตอร์เย.เย. ริชแมน กงสุลออสเตรเลีย ๑ กับคนที่มาด้วยกับราชทูต ๑ เข้าเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาท พระไพรัชทูลเบิกแล้ว เคาน์ชีชาลุศกีอ่านคำแอกเกรส แล้วเข้าไปถวายพระราชสาส์นตราตั้ง ทรงสปีชตอบจบแล้วพระราชทานแก่เจ้าพระยาภาณุวงศ์ ทรงพระราชปฏิสันถาร ๓ นาที เสด็จขึ้นเวลาค่ำโปรดให้พระองค์เจ้าสวัสดิ์เข้าไปเขียนหนังสือข้างใน ไม่ได้เสด็จออกขุนนาง

เสด็จออกแขกวันนั้น ทรงฉลองพระองค์เต็มยศทหารหน้า ทรงพระตราเซนสทิฟฟิน ของกรุงออสเตรเลียถวายมา

มีพระราชหัตถ์ถึงพระนายไวย เรื่องที่ถวายหนังสือว่าด้วยจัดทหารไปทัพนั้นถูกต้องแล้วให้ไปตามที่คิด แต่จะแบ่งไปกองใดเท่าใดให้ทูลปรึกษาสมเด็จพระที่นั่งผู้ที่จะขึ้นไปกำกับนั้นให้จำยวดขึ้นไปกำกับและจะให้ปรันโตเมเยอดีแล้ว และบางทีในแล้งนี้จะต้องใช้ทหารอีกกองหนึ่งให้คิดฝึกหัดตระเตรียมไว้ เรียกเมื่อใดให้ได้แต่ยังไม่แน่ ถ้าการจริงแล้วต้องใช้ทหารและอาวุธดีกว่าที่จัดแล้ว

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระที่นั่งเรื่องมิสเตอร์ราชตแมน กรมหมื่นเทวะวงศ์แต่่งจินเฮงหลงไปซื้อของได้แล้ว กงสุลยอมเลิกความและยอมไม่ให้ราชตแมนขึ้นไปอีก แต่จะขอหนังสือให้จินเฮงหลงขึ้นไปรับของที่เมืองตาก ให้ทำตราตามเขาขอฉบับ ๑ ตรานั้นกงสุลกงเอามาให้จินเฮงหลงจะ

เก็บไว้เสียก็ได้ ให้มีหนังสือไปรเวตถึงพระยาสุจริตให้จำหน่ายเอง และ  
ส่งเงินลงมาและอย่าให้โคงกั๊ง

พระยาวิเศษฤๅไชยถวายหนังสือลูกแก้โทษเรื่องจับผู้ร้าย และได้  
กระบือกลางจำหน่าย และได้เอาเงินใช้ให้นายร้อยแสงสุริยา ที่ขาดเท่าไร  
ได้ออกเงินใช้ไปก่อน เมื่อได้ตัวผู้ร้ายจึงจะคิดเอาแก่ผู้ร้าย หมายถึงจะให้  
ความแล้วเร็ว เห็นการดังนี้ การซึ่งผิดไปดังนี้พระราชอาญาไม่พ้นเกล้าฯ  
พระราชหัตถ์อีกฉบับ ๑ ถึงสมเด็จพระว่าพระยาวิเศษฤๅไชยยื่นคำล  
แก้โทษ ทรงเห็นควรจะให้แล้วถามที่แก้จัดการนั้น ส่วนตัวผู้ร้ายให้เอา  
ขึ้นปรึกษาโทษให้ความเป็นแล้วไป กับส่งเรื่องราวกล่าวโทษภาษีเรือ  
ฉบับ ๑

กรมหมื่นประจักษ์ถวายหนังสือ ว่าด้วยนายหว่างมหาตเล็กน้ำร้อนลัก  
เหรียญสำหรับหอสมุดวชิรญาณไปจากออฟฟิศ ๒๐ เหรียญ ชำระรับเป็น  
สัตย์ ได้ของกลางได้บ้างไม่ได้บ้าง ทรงเซ็นให้เขียน ๕๐ ที่ จำคุก ๕ ปี

พระองค์ทองแถมถวายหนังสือ ว่าด้วยจะโปรดเกล้าฯ ให้รับราชการ  
ในกรมโทรเลข และไปรษณีย์นั้น จะฉลองพระเดชพระคุณโดยเต็มกำลัง  
และขอเป็นผู้ดูแลที่บางปะอินด้วย

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์ ว่าถึงเรื่องใดแรก  
เตอเยเนอราลเห็นพระองค์ทองแถมอยากทำการอยู่ แต่จะทรงเอาไปใช้ที่  
บางปะอินด้วย ถ้าการไม่ขัดขวางและเป็นที่ชอบแล้ว ให้เอาไปทำการ  
ลองดู

มีพระราชหัตถ์ถึงพระองค์ทองแถม ให้ดูการบางปะอินแทนกรม  
หมื่นนเรศวร



มีพระราชหัตถ์สั่งเจ้าพระยาพลเทพว่า โปรดให้พระองค์ทองแถมดู  
การบางปะอินเหมือนกรมนคร

เจ้าพระยามหินทรถวายหนังสือตอบเรื่องนายชิตนั้น ขุนอมรินทร์  
ทูลชี้แจงให้กรมประจักษ์ว่าเคยเรียกค่าธรรมเนียม ๒๐ บาท กรมหมื่นประ  
จักษ์ก็ยอมให้เสีย ข้อที่มีประกันนั้นพระชลธารว่า จะเอาไปไว้ให้กรม  
พระกลาโหมหรือทหารที่ไม่ต้องสัก และที่นายชิตลอยชายเข้าวังนั้นไม่  
ทราบ ถามผู้คุม ๆ ว่าพระชลธารประกันเชิงลาไว้ หม่อมราชวงศ์เชมพาตัว  
ไป ขุนปราบเที่ยวตามทราบที่ต้องจับไปเร่งพระชลธาร ๆ ไปขอกรมหมื่น  
ประจักษ์ แล้วบอกมาว่า กรมหมื่นประจักษ์ ว่านายชิตป่วย

ฉบับ ๑ ว่านายเจ่งทหารในญวนสมัครเป็นทหารรักษาวังได้ถาม  
พระประติษฐานิเวศนายหมู่ ๆ ว่าพระองค์ชุมพลว่า ถ้ามีพระราชหัตถ์ถึง  
จะยอม ถวายนายเจ่งเป็นช่างไม้ฝีมือดียกเป็นขุนหมื่นเบี้ยหวัดเจ็ดตำลึง

พระองค์เจ้าประภาศรขอรับพระราชทานเลขพระองค์พัน โปรดให้  
หักให้

วัน ๖ ๑๐ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาบ่าย ๓ โมงเศษ เสด็จออก พระองค์สวัสดิเผ้าทรงหนังสือ  
ราชการ พระองค์ขจรเผ้าถวายเครื่องเพชรต่าง ๆ ของห้างยูเกอซิกคำปนี  
ทอดพระเนตร ทรงซื้อไว้ กรมหมื่นประจักษ์ถวายเรื่องราวราชฎีกกล่าว  
โทษเจ้าภาษีเรือ สมเด็จพระหลวงภาณุพันธุ์วงศ์เผ้าทูลเรื่องไต่แรกเตอเย  
เนอราลและการโทรเลขอื่น ๆ เป็นต้นถวายหนังสือประมาณเงินการใช้โทร  
เลข กรมหมื่นพิชิตเผ้ารับสั่งเรื่องแสนหลวงเมืองลองแจ้งความต่อพระ  
พรหมบริรักษ์ว่าได้รับหนังสือว่าเจ้านครลำปางมาจับนายข้า ซึ่งให้ไปเร่ง  
ไม่ชอบสักที่จะถวายไปจากบ้านแสนหลวงเมืองลองเอาไปจำไว้ เวลาบ่าย  
๔ โมงเสด็จขึ้นจากห้องชิตถึงกรม

เวลายามเศษ เสด็จพระราชดำเนินวัดพระศรีรัตนศาสดารามทรง  
จุดเทียนนมัสการ กรมพระปวเรศวริยาลงกรณ์ถวายศีลอาลักษณ์อ่านรัตน  
พิมพวงศ์ แล้วพระสงฆ์ ๓๘ รูปสวดทวารสปริต เมื่ออ่านประกาศนั้น  
เสด็จประทับตรัสกับสมเด็จพระบรมโอรสาธิราชฯ พอพระสงฆ์สวดมนต์ก็เสด็จกลับพระ  
บรมมหาราชวัง เวลา ๔ ทุ่มเศษ วันนั้นทรงฉลองพระองค์ยันต์เจ้าขาว

มีพระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาสุรวงศ์ เรื่องภาษีในกรมพระกลาโหม  
ภาษีฝิ่นที่รับจัดการได้เท่ากับเจ้าพนักงานคลังประมาณนั้นดีมาก แต่เรื่อง  
ภาษีเมืองตะวันตกยกเหตุขัดขวางขึ้นอีกนั้น การบ้านเมืองสำคัญมาก เป็น  
การยากที่จะรักษาต่อไปได้ ที่ทรงส่งไปนั้นท่านยังเข้าใจผิดอยู่ ขอให้พิจารณา  
ณาดู เรื่องที่จะส่งเงินแบงก์จะต้องจัด ๒ ข้อ ข้อ ๑ เงินภาษีให้ส่งกงสุล ๆ  
นำส่งแบงก์ให้รับไปเสร็จยื่นกรมพระกลาโหมส่งคลัง ข้อ ๒ เงินที่จะส่งนั้น  
ไม่ว่าภาษีอากรรายได้จำนวนใดส่งแบงก์ทั้งสิ้น ไม่ต้องบอกแบงก์ว่า ภาษี  
รายได้เป็นแต่ว่าส่งเงินวันนั้นเท่านั้นเมืองนั้นมีบอกส่งไปเสร็จเข้ามาจำนวน  
งวดปีให้คิดที่กรุงเทพ ฯ การในกรุงต้องให้กรมท่ามีหนังสือถึงกงสุลให้นำ  
เงินส่งแบงก์ ให้แบงก์มีหนังสือไปมากับคลังในการรับเงินส่งเงินให้มิตรา  
บังกับหัวเมืองเสียให้ตลอด

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถึงพระองค์สวัสดิ์ว่า ราชทูตออสเตรเลีย  
จะขอเข้ามาดูแห่เสด็จพระราชดำเนินและเข้าเฝ้าในพระอุโบสถวันพระราช  
พิธีถือน้ำพระพิพัฒน์ โปรดให้ตอบให้เข้ามาดูตามขอ

หนังสือเจ้าพระยาภาณุวงศ์ถึงพระองค์สวัสดิ์ส่งหนังสือกงสุลเยอรมัน  
มีมาว่า ผู้แทนมิสเตอร์ฮินเคนเบิร์กไม่ยอมมาว่าความกับกรมหมื่นราช  
ศักราชศาลกรมขุนบดินทรด้วยไม่ถูกต้องในหนังสือสัญญาข้อ ๙ และ



เตือนให้ตอบ ซึ่งถามว่าจะยอมให้เขามาชำระความพร้อมกับกรมขุนบดินทรหรือไม่

หนังสือสมเด็จพระเจ้าภาณุโรจน์รับตามข้อหาโทษ ท่านเห็นควรจะลงพระราชอาญาผู้เรียกผู้จับเรือผิดพิกัดท้องตรา และปรับขุนสัมมชชาภูมิผลเจ้าภาษีคืนเงินให้แก่ราษฎร

หนังสือกรมหมื่นภูเรศร คัดคำลูกแก้โทษเจ้าหมื่นศรีสรักษ์ ชีมาโดนอีเพี้ยนล้มลง มีบาดแผลใต้เอวไปรักษา อีเพี้ยนตาย ได้ให้เงินอีใจบุตรไปเผาผี ๖ ตำลึง ให้ไปวางค่าตัวอีเพี้ยน ๕ ตำลึง อีใจไม่ว่าความ

หนังสือกรมหมื่นประจักษ์ว่า พระชลธารมาแจ้งความว่า เจ้าพระยามหินทรให้เกาะบ่าวไปเร่งตัวนายชิต ครั้นท่านจะส่งให้พระชลธาร เจ้าพระยามหินทรจะเพี้ยนป็น จะย่นทางว่าวกก็งโยเยไม่รับ ขอย่าให้ต้องเสียค่าธรรมเนียมอื่น ๆ ให้เหมือนทหารทั้งปวง จะเสียแต่ค่าจับ

หนังสือพระนายไว ว่าด้วยโปรดให้แยกทหารออกเป็นสองกองนั้น ลำบาก จะต้องมื่ออฟพิศเชอเต็มทีทั้งสองกอง ขอให้ไปแต่กองพระยาราช เพราะหัดเป็นสำหรับกัน จะแยกก็จะขาดสำหรับ ที่จะไปกับสมเด็จพระนั้นก็เป็นแต่รักษาพระองค์เท่านั้น ถ้าให้ทหารกรมข้างไปจะดีกว่า

หนังสือพระนายไวส่งหนังสือพิมพ์เมืองอเมริกาว่า มีผู้สร้างปืนอย่างใหม่มีแรกมา อาจที่จะทำลายบ้อมค่ายได้ก็มาก ราคาบอกละ ๕๐,๐๐๐ เหรียญ อาจที่จะทำลายเหล็กหนา ๒๔ นิ้ว อังกฤษทลได้

วัน ๗ ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาเช้าพระสงฆ์ ๓๘ รูปรับพระราชทานฉันทิพระที่นั่งสุทไธสวรรย์ แล้วมานั่งในพระอุโบสถวัดพระศรีรัตนศาสดาราม เวลาเที่ยงเศษพระบาท

สมเด็จพระเจ้าอยู่หัวทรงฉลองพระองค์เยียรบับขาว พระภูษาเขียนทอง  
พนักขาวทรงพระทรานพรัตนราชวราภรณ์ และดวงตราอื่น ๆ เสด็จจาก  
พระที่นั่งจักรีมหาปราสาททรงพระราชนิพนธ์ลงยาราชาวดีไปประทับวัดพระ  
ศรีรัตนศาสดาราม เสด็จเข้าในพระอุโบสถทรงจุดเทียนนมัสการ กรมพระ  
ปวเรศวริยาลงกรณ์ถวายศีล แล้วพระมหाराชครูพิริอานโกลสงแข่งขันน้ำชุบ  
พระแสงศร ๓ เล่ม เป็นภาษาพราหมณ์ แล้วพระยาศรีสุนทรอ่านประกาศ  
แข่งขัน ขณะนั้นพระบรมวงศานุวงศ์ข้าทูลละอองธุลีพระบาทฝ่ายทหาร  
พลเรือนเฝ้าพร้อมกัน พอประกาศจบแล้ว พระสิทธิไชยบริรักษ์พระแสง  
ต่าง ๆ มาชุบลงในหม้อน้ำต่าง ๆ ขณะนั้นพระสงฆ์สวดคาถาสัจสำหรับ  
พระราชพิธีสัจปาณกาล พราหมณ์เป่าสังข์ เจ้าพนักงานประโคมพิณพาทย์  
แตรสังข์พร้อมกัน ข้าราชการผู้ใหญ่ผู้น้อยอ่านคำสาบาน อนึ่งโปรดให้  
เคาน์ชีชาลุศกริราชทูตกรุงออสเตรียเข้ามาในที่ประชุมด้วยแล้วพระมหา  
ราชครูพิริอานถวายน้ำพระพิพัฒน์สัตยาเสวยแล้ว พระบรมวงศานุวงศ์ ทูล  
ละอองธุลีพระบาทผู้ใหญ่น้อยก็รับพระราชทานน้ำพระพิพัฒน์สัตยาทั้ง  
สิ้นแล้วเสด็จพระราชดำเนินทางหลังพระอุโบสถ ไปทางพระระเบียงหลัง  
พระอุโบสถทรงพระราชนิพนธ์มาประทับพระทวารเทเวศรรักษาประทับพระ  
ที่นั่งสนามจันทร์ ทรงฉลองพระองค์ครุย ทรงจุดเทียนนมัสการบรมอัฐิ  
พระเจ้าแผ่นดินทั้ง ๔ พระองค์ เสด็จทรงเปลื้องเครื่องทรงเครื่องใหม่  
เสด็จเข้าทางพระทวารเทเวศรรามเสวย พระบรมวงศานุวงศ์ ข้าราชการ  
ผู้ใหญ่ผู้น้อยฝ่ายในพระราชทานน้ำพระพิพัฒน์สัตยาที่พระที่นั่งไพศาลทักษิณ  
และท้องพระโรง แล้วพระบรมวงศานุวงศ์ข้าราชการผู้ใหญ่ผู้น้อยฝ่าย  
หน้าการผู้ใหญ่ผู้น้อยฝ่ายหน้าสรวมเสือกครุย เข้ามาถวายบังคมพระบรม  
อัฐิพระเจ้าแผ่นดินที่สนามจันทร์ตามธรรมเนียมเช่นเคยอยู่ทุกปี



เวลากำ ๒ ทุ่มเศษเสด็จออกพระที่นั่งดุสิตมหาปราสาท ทรงจุด  
เทียนนมัสการสมเด็จพระวันรัตถวายศีล พระยาศรีสุนทรอ่านประกาศ  
แล้วพระสงฆ์สวดสัตตปริต เมื่อเวลาสวคมนต์นั้นทรงพระราชหัตถ์และ  
หนังสือราชการต่าง ๆ แล้วเสด็จมาประทับรับสั่งกันสมเด็จพระ  
พระศรีเสนาอ่านบอกพระยาพิไชย ๒ ฉบับ ๆ ๑ ถวายพระราชกุศล  
เผาศพพระพล ฉบับ ๑ ส่งศุภอักษรเมืองหลวงพระบาง ในศุภอักษร  
เมืองหลวงพระบาง ขอบพระเดชพระคุณที่พระราชทานเหรียญสตพรรษ  
มาลา ฯ พระนรินทร์อ่านบอก พระยาเพชรบุรีส่งค่านาปีมะเมีย จัตวาศก  
๓๐๐ ชั่ง ยังเก็บไม่เสร็จ และอ่านหนังสือพระยาไทรว่าด้วยพร้อมกันนาย  
ทวนให้พระอินทวิไชยพระบัณฑูลาศนรินทร์ ตนกูหมัก ตนกูบริฮิมเมือง  
สตูลสาบานตัวออกจากกงซิงหิน บุนเถากัง แยกธงแดงธงขาว และส่งทัณฑ์  
บนเข้ามาด้วย ฯ พระไพบรุษ อ่านบอกพระอินทราชาเมืองพนัสนิคมส่งเงิน  
ปีจีนปีมะเมีย ๒๑ ชั่ง ๑๔ บาท ได้เงิน ๒๔๓ คน บอกพระยาสมุทรสาคร  
พระสยามพลภักดีเมืองนครชัยศรีความต้อกัน ถวายพระราชกุศลทำการ  
เฉลิมพระชนม์พรรษา

พระนรินทร์นำพระยาราชวังสรกราบบถวายบังคมลาไปราชการ  
เมืองตรังگان ๔ ทุ่มเศษเสด็จขึ้น

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระ  
นั้น ทรงเห็นว่าการที่จะเขียนเจ้าภาษีนั้น เป็นแต่การห้ามไม่ให้เป็นต่อไป  
แต่การที่เป็นมาแล้วราษฎรไม่ได้สนใจทดแทนที่ลำบาก เพราะฉะนั้นให้  
เอาทุนทรัพย์คืนราษฎรที่มีตัวฎีกาทุกราย แต่การที่มีผู้กล่าวโทษว่า เมื่อ  
ยังชำระเจ้าภาษีข่มเหงอีกนั้น ต้องพิจารณาแล้วตัดสินอีกชั้น ๑ ให้ตัดสิน  
เสียชั้น ๑

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยามหินทร์เรื่องนายชิตนั้นให้สมัครตามใจ  
ค่าธรรมเนียม ให้เรียก ๘ บาทเท่านั้น ตัวนั้นอยู่ที่กรมหมื่นประจักษ์ ให้  
พูดกับกรมหมื่นประจักษ์ให้ตกลง

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยามหินทร์เรื่องนายแจ้งทหารในสมัครเป็น  
ทหารรักษาวังนั้น การกรมทหารในมีมากให้สัสดีพิจารณา ดู ถ้าเป็นช่าง  
ไม่มีฝีมือดีให้คงอยู่ตามกรมเดิม

มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอกรมพระเจ้าน้องยาเธอเจ้าพระยาสุรสีห์  
แยกไปสองกองจะไม่ได้จัดการตามตำรา ให้ยกไปกองพระยาราชนำให้หมด  
ส่วนที่จะเป็นรักษาพระองค์นั้น ให้เอาทหารช่างขึ้นไปให้ตระเตรียมไว้

มีพระราชหัตถ์ถึงพระนายไวย เรื่องขอทหารไปกองหน้าหมदनนั้น  
ชอบแล้ว ได้มีพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอกรมพระเจ้าน้องยาเธอเจ้าพระยาสุรสีห์  
ขาดสิ่งใดให้ช่วยจัดหาให้

ได้มีพระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นภูเรศ เรื่องพระนายศรีขี้ม้าโดน  
ตายนั้น ทรงเห็นว่าไม่เกลี้ยง พระนายศรีเสียเงินมากกว่าค่าปลุกตัวแล้ว  
โทษหลวงนั้นยกพระราชทาน

หนังสือพระยาราชนำกราบทูลไปรเวท พระเจ้าเชียงใหม่มา ปรีक्षा  
เรื่องพม่าคนโทษ ๕ คนว่าจะทำอย่างไร ได้ตอบว่าจะทำโทษอีกก็ได้แต่จะ  
เสียพระเกียรติยศให้คุ้มไว้เถิด เพราะเห็นว่าพม่า ๒ คน อ้างว่าเป็น  
สัปยอกต์และจะเสียอำนาจที่เชียงใหม่ทำโทษได้อีก และว่าพระเจ้าเชียงใหม่  
จะขอมอบลาวคนโทษ ๕ คน ให้แสนรามเทศเมืองเชียงตุงไป พระยา  
ราชนำกราบทูลว่า ถ้าเช่นนั้นต้องปล่อยพม่า ๔ คนด้วย และพระเจ้าเชียงใหม่  
ใหม่ขอต้มองทุนจอบุตรเขยพระยาสิงหนาทเป็นพระยาศรีสองเมือง และ



ว่าเจ้าเมืองเชียงตุงมีหนังสือขอครัวพระยาไชยปราการ พระยาเขื่อนเมือง  
คำที่เหลือนอยู่เมืองฝาง และว่าเจ้านครลำปางและราชวงศ์อีกเอื่อนไม่ลงมา  
กรุงเทพ ฯ และเอาเรื่องราวแก้ความพระยาวังซ้ายมาให้แก้และว่าให้มี  
หนังสือให้ขุนแผนลงสะท้านเร่งราชวงศ์ให้ลงมากรุงเทพ ฯ ขุนแผนสะท้าน  
ไม่ตอบหนังสือ ได้สืบทราบว่ราชวงศ์จะล่องเคียน ๑๑

วัน ๑๖ ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาเช้า ๕ โมงเศษ เสด็จออกพระที่นั่งดุสิตมหาปราสาททรงจุด  
เทียนนมัสการสมเด็จพระวันรัตถวายศีล แล้วเสด็จทรงประเคนพระสงฆ์  
รับพระราชทานฉัน เสด็จทรงปักตัวชื่อพระที่โถยาคุ ทรงพระกรุณาโปรด  
ให้ยกโถยาคุไปตั้งถวายพระ โถของเจ้าพระยาสุรวงค์เป็นข้าวพระ โถเจ้า  
พระยาพลเทพเป็นทรงประเคนถวายสมเด็จพระวันรัต โถพระยานรรัตน  
เป็นที่สอง แต่ของใช้สอยมากพระธรรมวโรดม โถพระยาภาสพระพรหมมุนี  
นอกนั้นก็เรียงกันไปทั่วพระสงฆ์ เสด็จมาประทับพระที่นั่ง โปรดให้เจ้า  
พนักงานเอาโถไปถวายพระองค์เจ้าพระ หม่อมเจ้าพระตาม เช่นเคยทุกปี  
พระมหाराชครูพิธถวายน้ำพระมหาสังข์ตามธรรมเนียม พระสงฆ์รับพระ  
ราชทานฉันแล้ว ทรงประเคนผ้าเหลือง พระสงฆ์ถวายยถาสัพพีอนุโมทนา  
ถวายอดิเรกถวายพระพรลาไป เสด็จประทับมุขเหนือพระบรมวงศานุวงศ์  
ข้าทูลละอองธุลีพระบาทเฝ้าพร้อมกันครู่หนึ่งเสด็จขึ้น

ทรงพระกรุณาโปรดเกล้า ฯ ให้กรมหมื่นอดิศรถ่ายรูปโถยาคุซึ่งเจ้า  
พระยา พระ ทามาในวันนี้

เวลาค่ำ ไม่เสด็จพระราชดำเนินพระที่นั่งดุสิตมหาปราสาท โปรด  
ให้สมเด็จพระเจ้าลูกยาเธอ เจ้าฟ้ามหาวชิรุณหิศ เสด็จไปทรงจุดเทียน  
พระสงฆ์สวดมนต์

โปรดให้พระองค์สวัสดิ์เข้าไปเขียนพระราชหัตถ์ข้างใน

เจ้าพระยาภาณุวงศ์นำหนังสือกงสุลฝรั่งเศสว่า พวกญวนคนโทษที่เกาะปลอกงคอร ๖๐ คนฆ่าผู้คุมตาย แล้วเอาเรือและปืนที่นั้นหนีไป ขอให้คอเวอนแมนต์สยามบังคับเจ้าเมืองชายทะเลให้ช่วยสืบจับส่งเข้ามากรุงเทพฯ ฯ ก๊วย

หลวงสรจักรถวายเรื่องราว ขอคนในกรมภูษามาลากรมแสงหอก  
กาบเป็นทหารลาดตระเวน

สมเด็จพระมโหฬารมีหนังสือให้นำหนังสือบอกพระยาราชสมบัติการ ที่ ๑๐ ว่าก๊วยเมืองมรแมนมีหนังสือมาว่า เขาได้มีหนังสือถึงเจ้านคร ว่ามองเปโตฟ้องว่ามองชวยอดจับอายพงจำตรวนไว้ที่เมืองนคร เป็นคนสัปเยกต์อังกฤษทั้งนั้น ควรส่งกงสุลที่กรุงเทพฯ ฯ หรือส่งไปเมืองผาปูนจึงจะชอบ พระยาราชสมบัติการได้ทราบ ว่า อายพงฆ่ามองมันคอตาย เจ้านครส่งมาให้พระยาราชเสนาชำระ พระยาราชเสนาไม่รับส่งกลับไปจำไว้เมืองนคร ลำปางกับว่าเจ้าราชบุตรกับมองทุนจจะมาทำสัญญาป่าไม้ ๒ ป่า ซึ่งเจ้าอุปราชให้เข้าแต่ก่อน เจ้าอุปราชตาย จึงมาสัญญาใหม่

ที่ ๑๑ ว่าก๊วยพระยาเทพเสนาคุมลาวพม่าพวกแมงสา ๙ คนขึ้นไปถึงได้เรียกทัณฑ์บนไว้แล้ว

ที่ ๑๒ เรื่องสืบพยานความพระยาราชเสนา กับเจ้าราชบุตรส่งคำพยานลงมา

หนังสือไปรเวททูลสมเด็จพระมโหฬารมีเรื่องพระเจ้าเชียงใหม่ปรึกษาเรื่องจะมอบลาว ๕ คน พวกแมงสาให้แสนรามเทศไปและเรื่องหนานขัตติยก้าวโทษพระยาไชยสงครามและว่ามองทุนจจะมาขอรับประกันมองบัน



มวย พระเจ้าเชียงใหม่ปล่อยไป เรื่องพระเจ้าเชียงใหม่ตกเตือนพระยาราชา  
เสนาที่นับถือมองเมียด และว่ามองปอกเชิญตราขึ้นไปสลักหลังถึงพระยา-  
ราชาเสนา พระยาราชาสมภารากรไม่ได้เปิดผนึก และว่าด้วยไขจับในเมือง  
เชียงใหม่ชุม คนตายมาก

ทรงพระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระสังฆราชเรื่องราวลวงสรจักรขอคน  
ในกรมภูษามาลากรมพระแสง เป็นทหารลาดตระเวน ๖๐๐ คน ขอให้ทรง  
ชำระในเรื่องราว่าบังไว้ถึง ๒๐๐๐ คน

วัน ๒ ๖ ๑๐ ค่ำ ปีมะแม เบญจศก จุลศักราช ๑๒๔๕

เวลาเช้า ๕ โมงเสด็จออกพระที่นั่งดุสิตมหาปราสาท ทรงจุดเทียนนมัส  
การทรงศีลแล้วเสด็จประเคน เสด็จมาทรงปักตัวชื่อพระทีโถยาคุ โปรดให้  
ยกโกไปตั้งถวายพระ โถของสมเด็จพระเป็นโถทรงประเคน นอกนั้นก็  
ถวายเป็นลำดับกันไปทั่วพระสงฆ์ อนึ่งไถวันนีของพระบรมวงศานุวงศ์ทรง  
ทำเต็มฝีมือทั้งนั้นดีกว่าทุกปีและดีกว่าโถขุนนาง ได้โปรดให้ถ่ายรูปด้วย  
เสด็จประทับพระที่นั่ง พระมหाराชครูพิธถวายน้ำพระมหาสังข์ตามธรรมเนียม  
พระสงฆ์รับพระราชทานฉัน เสด็จทรงประเคนผ้าเหลือง สมเด็จพระ  
พุทธโฆษาจารย์และพระสงฆ์ถวายอนุโมทนาแล้วเสด็จประทับมุขเหนือ  
พระบรมวงศานุวงศ์ข้าราชการเฝ้าทูลละอองธุลีพระบาทครู่หนึ่งเสด็จขึ้น  
โปรดให้เจ้าพนักงานเอาโถยาคุ บรรทุกเรือกลไฟขึ้นไปถวายพระองค์  
เจ้าทิศวรกุมาร พระอมราภิกษิตวัตินิเวศธรรมประวัติ แล้วเสด็จขึ้น

เวลาเที่ยงเศษเสด็จออกห้องออกขุนนาง กรมหมื่นพิชิตพระองค์  
เจ้าสวัสดิเฝ้าทรงหนังสือราชการต่างๆ เวลาบ่าย ๒ โมงเศษเสด็จขึ้น

เวลา ๒ ทุ่มเศษเสด็จออกพระที่นั่งดุสิตมหาปราสาท ทรงจุดเทียน  
นมัสการ กรมพระปวเรศถวาศิล ขุนสุวรรณอ่านประกาศ พระสงฆ์สวด  
ธัมมจักกัปปวัตตนสูตร มหาสมัยสูตร ทรงพระราชหัตถ์และราชการอื่น ๆ  
กรมหมื่นเทวะวงศ์เฝ้า ครั้นสวทมนต์จบแล้วเสด็จขึ้นข้างในพระราชทาน  
น้ำพระมหาสังข์หม่อมเจ้าที่จะกวนเข้าทิพ แล้วโปรดให้หม่อมเจ้า ซึ่งจะ  
กวนเข้าทิพไปคอยที่โรงพิธี โรงพิธีนั้นตั้งที่โรงราชยานมีเตา ๕ เตา ครั้น  
แล้วเสด็จไปทรงรดน้ำพระมหาสังข์ เทเครื่องถ่วงสารพรรณที่จะกวนมี  
นมเนยเป็นต้น มีประโคมแตรสังข์ฆ้องไชยพิณพาทย์ พราหมณ์รตนน้ำสังข์  
ตามธรรมเนียมเคยมาทุกปี แล้วเสด็จกลับ

มีพระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นเทวะวงศ์ ตอบที่ถวายหนังสือว่าด้วยใช้  
หนี้กรมหมื่นราชศักดิ์ และคิดต้นเงินดอกเบี้ยที่จะเก็บเบี้ยหวัดเงินกลางปี  
นั้นยังไม่ได้ทรงอธิบายพระราชประสงค์ให้ฟังคือ ที่ทรงว่าจะเอาดอกเบี้ย  
นั้นเพราะจะให้กรมหมื่นราชศักดิ์กลัวหาเงินใช้โดยเร็ว ด้วยเป็นคนเหลว  
ไหลแต่ในพระทัยนั้นถ้าจะไม่ใช้หรือไม่มีใช้ ก็จะเก็บเงินกลางปีเบี้ยหวัด  
เงินเดือนไปจนครบแล้วลงโทษเสียปี ๑ หรือ ๒ ปี เมื่อมีความดีเล็กน้อยก็  
ยกให้เสียจะไม่ให้ค้างไปถึง ๓๑ ปีตั้งคิด ถึงอย่างนั้นก็คงถึง ๑๐ ปี ถ้าการ  
ภายหน้าจะไม่มีพระองค์แล้ว ก็ขออย่าให้คิดดอกเบี้ยตามคำสั่งเดิมซึ่งทรง  
ขู่เลยถ้าหาเงินมาใช้ได้ครบแล้วก็เป็นแล้วไป

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระที่นั่งสมเด็จพระซึ่งส่งบอกพระยาราชสัมภารากร ๓  
ฉบับเรื่องเมืองมรแมนมีหนังสือเรื่องมองพงนั้นเขาว่ามาก็ดี แต่พระยาราช



สัมภารากรมีหนังสือไปถึงเจ้านครอ้อมแอ้มไป ถ้าเจ้านครส่งมาพระยาราช  
สัมภารากรคงส่งลงมากรุงเทพ ฯ มากกว่าส่งไปมรแมน ถ้าเจ้านครแก้ไข  
เรียกทัณฑ์บนแล้วปล่อยมองพงไปแล้วจะเกิดวุ่น และที่พระยาราชสัมภา  
รากรมีความสะอึกระวังตัวมากไปนั้น ให้มีตราตีเทียนไป และให้มีหนังสือ  
บอกนิวแมนต์เสียว่า เมืองมรแมนมีหนังสือมาว่าอย่างนั้น ๆ และเราให้  
พระพรหมบริรักษ์ไปจัดการทั้งนั้น ๆ ที่ ๑๑ เรื่องพม่าคนโทษนั้นดีแล้ว  
ที่ ๑๒ เรื่องความราชกับพระยาราชเสนานั้น ให้รอที่ขึ้นไปสืบพยานใน  
ไพรเวตว่าด้วยจะมอบให้คนแสนรามเทศนั้นความไม่ชัดว่ามอบหรือเปล่า  
ต้องรอศุภอักษรเขา เรื่องมองบันมวยดีแล้ว และให้พระยาราชสัมภารา  
กรชมพระเจ้าเชียงใหม่ ที่เตือนสติพระยาราชเสนา และที่ไม่ฉีกหนังสือ  
ถึงพระยาราชเสนานั้น กลัวมากไป เพราะต้องถือชื่อข้าหลวงเป็นประ  
มาณ ที่ว่าใช้ชุมชนให้ช้อยาควินินขึ้นไปให้ และที่ให้เรียกท้องตราและ  
หนังสือต่าง ๆ จากพระยาราชเสนาส่งไปศาลต่างประเทศเชียงใหม่ นั้นส่ง  
แล้วหรือยัง

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ที่ฝรั่งเศษขอให้ช่วยสืบญวนคน  
โทษนั้น อย่าให้ส่งสำเนาท้องตราไปเป็นแต่ให้มีหนังสือบอกว่า ได้ส่งให้  
เจ้าเมืองกรมการสืบแล้ว และท้องตราที่ว่าคาตโทษที่ไม่สืบสวนนั้น แร่ง  
ไปให้ยกเลิกเสีย

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาสุรวงศ์ เรื่องพระยาไทรบอกว่าด้วยที่กา  
เรียนนั้นนิวแมนต์ว่าไม่เป็นที่วิวาทที่กาเรียนเราจะเอะอะไปก็จะวุ่นไป ให้  
เก็บความในบอกถามหวนหมักผู้ถือให้อธิบายแล้วเก็บไว้จะกล่าวกันง่ายดี  
และให้ยกท้องตราถึงเจ้าเมืองกรมการที่ให้สืบเรื่องญวน ข้อที่ว่าคาตโทษ  
เสีย

พระราชหัตถ์ถึงสมเด็จพระเจ้าบรมวงศ์เธอ เจ้าฟ้าปิณฑิลาภิวรรณ  
เจ้าฟ้าปิณฑิลาภิวรรณ

พระราชหัตถ์ถึงเจ้าพระยาภาณุวงศ์ ว่าด้วยจะโปรดให้พระไพรัช  
เป็นพระยาพิพัฒน์ แต่ทรงรังเกียจอยู่อย่างหนึ่ง ที่เวลามาอ่านบอกถลา  
ถลาทรงสงสัยว่าจะเมาสุรา ให้เรียกทนต์บนว่าอย่าให้เมาเข้ามารับราช  
การแล้วจะโปรดตั้ง

พระนายไวยถวายหนังสือ ขออนุญาตทหารที่ประจำรักษาถนนมาฝึก  
หัดเตรียมราชการด้วยจะต้องเตรียมไว้พลัดทหารที่ไปราชการทัพ และยื่น  
บัญชีทหารที่คงรับราชการและจำหน่ายมีจำนวนทหารเก่า ๓๙๗๐ ทหาร  
ใหม่ ๔๑๒๗ แต่จำหน่ายเสีย ๒๒๖๕ คงมีตัว ๕๘๓๒ คน

มีพระราชหัตถ์ถึงกรมหมื่นภูเรศรให้เรียกไปลึศรักษาท้องที่แทน  
ทหาร เพราะจะถอนทหารมาฝึกหัด ให้ทำเอศติเมตคนและเงินเดือนมา

พระราชหัตถ์ถึงพระยาราชสมบัติว่าด้วยจัดเรื่องพม่า ๙ คน  
นั้นก็แล้ว แต่เขาจะปล่อยก็ตามเขาเถิด ที่บอกว่าพระเจ้าเชียงใหม่ตั้งพระ  
ยาศรีสองเมือง และว่าแสนรามเทศเมืองเชียงตุงเข้ามาเมืองเชียงใหม่  
ที่หมื่นบอกนั้นก็แล้ว เรื่องว่าเจ้าลำปางราชวงศ์เอาคำแก้มาให้แก่นั้นบอก  
ย่อนักไป ถ้าต่อไปให้บอกยาวสักหน่อย ที่ว่าราชวงศ์บิดเบือนไม่ลงมา  
นั้นให้เตือนเองอย่าให้ย่นย่อนัก และบอกราชการนั้น ดูรักษาตัวมากไป  
ลวจะถูกลงโทษเสียอีกหน่อย และว่าทัพฮั่นนั้นเห็นจะต้องขัดแรมปีและ  
ว่ากองพระยาราชเห็นจะได้รบและว่าใช้ทหารมากและว่าใช้อาวุธดีด้วย





# สารบัญค่นเรื่อง

ก

กรมพระราชวังบวร

ถวายนายหรงเป็นทหารรักษาวัง ๕๖

กวนเข้าทัพย์ - เรื่อง ๗๕

ค

เครื่องมือและวิชาทหาร - การสาธิต  
( ท่วงสราญรมย์ )

ข

ช้างเผือก ( พระเศวตรจิราภาพรรณ )  
จากเมืองนครจำปาศักดิ์ ๒๑,๒๓

เขตุน - วัด ( จ. พระนคร )  
ทรุดโทรม ๑๖,๒๐

ด

โถยาคุ - เรื่อง ๓๔

ท

ทองแถม [ ถวัลยวงศ์ ] - พระองค์เจ้า  
โปรดเกล้าฯ ให้รับราชการในกรม  
โทรเลขและไปรษณีย์ ๖๕

ทองพยศ - ท้าว ทำบุญแซบ ๒๔

โทรเลข ( เบ็ดใช้ )  
แต่บางปะอินถึงวังจันทร์เกษม ๒๘  
เมืองประจิม ๑๒  
เมืองมณฑลบุรีถึงศรีโสภณ ๒๘

ด

แผ่นดินไหว - ที่ชวา ๑๘,๑๕

ห

พระราชทานเงินและสิ่งของแก่ผู้  
ต้องอักษกัภัย ๓๖

พระราชทานเงิน ๑๕๐ ชั่ง แก่คนยาก  
ที่ตอภัยแผ่นดินไหว ที่ชวา ๓๗,๕๐

พระราชทาน - ตรามณฑนาภรณ์  
แก่พระยาสุรินทรภาไชย ( บัว ) ๓๓

พระราชทาน - ตราทิพยาภรณ์  
แก่หลวงอนุชิตพิทักษ์ ( สด สนธิรัตน์ )  
และแก่หลวงนราธิกรณ์ฤทธิ ( นุช ) ๓๓

พระราชทานเพลิงศพ - พระยาพิพัฒน์โกษา  
( ทับ จาติกรัตน์ ) ๓๑  
- หมื่นเสน่ห้ราชา ( ? ) ๖๐  
- พระรัตนโกษา  
( จัน ) ๖๐

พระราชทานสัญญาบัตร  
หลวงเพ็ชรสงคราม ( ชื่น รัตนวรห์ )  
เป็นพระศรีสุนทรเทพ ๒๒

นายก齡 - มหาเด็ก เป็น  
หลวงราชานุกิจ ๒๒

จีนฮวด เป็น หลวงจิตรจำนง ๒๒

นายประจัญ [ ณรงค์ฤทธิ ] ( ชื่น ชูโต )  
เป็น หลวงบริหารชวกิจ ๖๑

ขุนวิทยา [ นกุลกระวี ]  
( ห่วง อาจารย์บางกูร ) เป็น  
ขุนมหาสิทธิ [ โวหาร ] ๖๑

นายชำนาญ [ โวหาร ] ( คำ ) เป็น  
ขุนพิพิธอักษรพรรณ ๖๑

อุปฮาด ( ? ) เป็นพระพนมนครานุรักษ์ ๖๑



พระราชทานสัญญาบัตร	
พระยาศรี [สิงหนาท] (หรุ่น ศรีเพ็ญ)	
เป็นพระมหาอำมาตย์	๖๑
หลวงเสนีพิทักษ์ (อ่วม) เป็น	
พระยาศรีสิงหนาท	๖๑
พระไพบรุษ [พากย์ภักดี] (สุดใจ บุณนาค)	
เป็น พระยาพิพัฒน์โกษา	๗๓
พระราชปราชัยสรเสริญพระยาสิงหนาท	
(หรุ่น ศรีเพ็ญ) ที่ไปทำราชการ	
สมพระราชประสงค์ทุกอย่าง	๖๐
พระราชพิธี — ราชทูตเข้าเฝ้า	
ถวายพระราชสาสน์	๖๓
พระราชหัตถ์ — ถึงกรมหมื่นราชศักดิ์	
เรื่องหนสน	๓๕, ๕๘, ๗๕
ภ	
ภานุพันธุ์ — สมเด็จพระเจ้าฟ้าฯ กรมหลวง	
ทรงเสนอผู้สมควรว่ากรมการโทรเลข	
และไปรษณีย์ ขนทุลเกล้าฯ ถวาย	๔๒
ภาสกรวงษ์ — พระยา	
จัดตั้งโรงภาษีร้อยชัก ๓	๑๗, ๑๘
ม	
มหาวงศ์ ภาษาบาลี — หนังสือ	
ลังกาส่งมาถวาย ๒ เล่ม	๕๑
มองคณะ — เรื่อง	๕๕
ร	
ราชวงศ์ ราชบุตร เมืองนครพนม	
ให้นำต้นไม้ทองเงินลงมา	
ทุลเกล้าฯ ถวาย	๑๖
ราชวังสัน (บัว) — พระยา	
ไปราชการเมืองตรังگان	๗๐

แร่ — ที่เมืองกาญจนบุรี	๒๒
โรงทำอิฐ	๑๑
โรงภาษี	๑๗, ๑๘
โรงเรือ — ที่คลองบางกอกน้อย	๒๖
โรงเรือ — ที่คลองมหานาค	๒๕
ล	
ลอง — เมือง	๒ — ๓
ว	
วชิรญาณ — หอพระสมุด	๖๕
วัง — สมเด็จพระเจ้าฟ้า กรมหลวงลพบุรี	๒๕
ค	
ศรีรัตนเจดีย์ — พระ	
( วัดพระแก้ว )	๑๓, ๑๕
ศาลเจ้า — ริมวัดมหรณพ	๕๕
ต	
สะพานเหล็ก	๑๑
เสาวภาผ่องศรี — พระนางเธอ พระองค์เจ้า	
เสด็จไปวังกรมหมื่นเทวะวงศ์	๒๕
แสนหลวง เมืองลอง	
ถวายเครื่องบรรณาการ	๑๖
อ	
ออฟฟิศรวมหนังสือ — ตั้ง	๑๔
อภัย — เรื่อง	๓, ๒๑
อุไทย — หม่อมเจ้า ขอพระราชทาน	
ที่บ้านนายอิม ไชยบุรณ	๕๕
เอนกชาติภูซังค์ — เรือ	๒๕
ฮ	
ฮือ — เรื่อง	๔๓, ๔๕, ๕๕, ๕๘, ๖๒, ๖๘, ๗๑

## สารบัญคํานามบุคคล

### หมวดเจ้านาย

ก	กรมภู ( กรมหมื่นภูธเรศธำรงศักดิ์ )	๔๖
ข	ขจร [ จรัสวงศ์ ] — พระองค์เจ้า [ กรมหมื่นปราบปรบักษ์ ]	๒๔
จ	จิตเจริญ — พระองค์เจ้า [ สมเด็จพระเจ้าฟ้า กรมพระยานริศรานุวัดติวงศ์ ]	๑๓
ช	ชุมพล [ สมโภช ] — พระองค์เจ้า [ กรมหลวงสรรพสิทธิประสงค์ ]	๖๖
ท	ทองแถม [ ถวัลยวงศ์ ] — พระองค์เจ้า [ กรมหลวงสรรพศาสตร์ศุภกิจ ]	๑๓
พ	พรรณราย — หม่อมเจ้าหญิง [ พระองค์เจ้าพรรณราย ]	๕
	พระนางเธอ [ สมเด็จพระศรีพัชรินทรา บรมราชินีนาถ พระบรมราชชนนี พระพันปีหลวง ]	๕, ๒๕
ม	เมฆินท์ — เจ้า	๕๗
ส	สมเด็จพระกรมพระ [ สมเด็จพระเจ้าฟ้าฯ กรมพระยาบำราบปรบักษ์ ]	๒
	สมเด็จพระกรมหลวง [ สมเด็จพระเจ้าฟ้าฯ กรมหลวงภาณุพันธุ์วงศ์วรเดช ]	๒๓

	สมเด็จพระนางเจ้า พระบรมราชเทวี [ สมเด็จพระศรีสวรินทิรา บรมราช เทวี พระพันวัสสา อัยิกาเจ้า ]	๕, ๕๕
	สวัสดิ์ [ ประวดี ] — พระองค์เจ้า [ กรมพระสมมตอมรพันธุ์ ]	๑
	สาย [ สนิทวงศ์ ] — พระองค์เจ้า	๑๓
	สาย — หม่อมเจ้า [ กรมพระสุทธาสินีนาฏ ]	๕
	สุदारัตน์ — กรมสมเด็จพระ [ สมเด็จพระ กรมพระยาสุदारัตน์ราชประยูร ]	๕
	เสาวภาคนารัตน์ — หม่อมเจ้า [ พระองค์เจ้า เสาวภาคนารัตน์ ]	๕
	เสาวภาผ่องศรี — พระนางเธอ พระองค์เจ้า ( สมเด็จพระศรีพัชรินทรา บรมราชินี นาถ พระบรมราชชนนี พันปีหลวง )	๒๕
อ	อุบลรัตน์ — หม่อมเจ้าหญิง [ กรมขุนอรรควรรราชกัลยา ]	๕

### หมวดขุนนาง

ก	กาหลพลภักดิ์ ( ทัด ) — หลวง	๒
ค	คทาธร ( เปี้ย อภัยวงศ์ ) — พระยา [ เจ้าพระยาคทาธรธรณินทร์ ]	๒๓
ฉ	โณมนิน เดชาติวงศ์ — ม.ร.ว.	๓๘



ข		
ชำนาญคดีจีน ( กรุด ) — ขุน	๔๖	
โชฎีกกราชเศรษฐี ( เกียร โชติกเสถียร )		
— พระยา	๖	
ไชยปราการ ( ? ) — พระยา	๗๒	
ฌ		
ฌรงค์เรื่องฤทธิ์ ( เกษ ) พระยา	๕๑	
ด		
แดง อิศรเสนา — หม่อม		
[ หม่อมเทวาริราช ]	๒๘	
ด		
ดรงกานู ( ? ) — พระยา	๓๕	
ด		
ทองพยศ ( นาก ) — ท้าว		
[ ท้าวสุจริตธำรง ]	๒๔	
ทิพยรักษา ( เนตร บุณยรัตพันธุ์ ) — จมื่น	๒๒	
เทพยากร ( คำ ) — ขุน		
[ พระโหราธิบดี ]	๔๓	
เทพสงคราม ( ใจ ณ วิเชียร ) — ขุน		
[ พระยานรเศรษฐีสวามิภักดิ์ ]	๗	
เทพเสนา ( ? ) — พระยา	๗๓	
โทรเลข [ ฐานุรักษ์ ] ( ชม ) — พระ	๓๒	
ธ		
ธเรนทร์ ( ? ) — หลวง	๕๑	
น		
นรรัตน์ ( โต มานิตยกุล ) — พระยา		
[ เจ้าพระยาในนามเดิม ]	๖	
นราธิกรณ์ฤทธิ์ ( นุช ) — หลวง		
[ พระอนุรักษ์โยธา ]	๓๓	

นรินทร์ [ ราชเสน่ ] ( บน บัณยารชุน ) —		
พระ [ พระยาเทพอรชุน ]		
นาวา เกณิก ( โต ) — หลวง		
[ พระยาพิสนท์สมบัติ ]	๖๐	
บ		
บริบูรณ์ โกษากร ( ฮวด โชติกพุกกณะ )		
— พระ [ พระยาโชฎีกกราชเศรษฐี ]	๑๖	
บานเบิกบุรีรัตน์ ( ฟุ้ง ) — หลวง	๒๖	
บำรุงวราภรณ์ ( เอี่ยม ) — หลวง	๑๖	
โบราณบุรารักษ์ ( ชู ภมรสุต )		
[ พระยาทวารวดีบาล ]		
ป		
ประจัญ [ ฌรงฤทธิ์ ] ( ชื่น ชูโต ) — นาย		
[ หลวงบริหารชวกิจ ]	๒๐	
ประดิษฐ์นิเวศน์ ( พุก ) — พระ	๖๖	
ประทุมเทวา ( สุพรม ) — พระยา	๒๕	
ประเสริฐสุริวงศ ( ? ) — พระยา	๔๘	
บัญชาวาสนรินทร์ ( ตนกู อับดุลมาน )		
— พระ	๗๐	
ศ		
แสงสะท้อน ( ช่าง รัศมีมัต ) — ขุน		
[ พระพิฆณเทพ ]	๕	
ห		
พนมนักรา ( ? ) — พระ	๒๒	
พนมพินิจ ( เอี่ยม ) — พระยา	๔๘	
พยุหาภิบาล ( ? ) — พระ	๓๑	
พรหมบริรักษ์ ( ทองคำ สีหะอุไร ) — พระ		
[ พระยาสุรหารฤทธิ์ไกร ]	๓	
พรหมประสาทศิลป์ ( ? ) — พระ	๑๐	
พระนายศรี — ดุสิตศรีสรักษ์		

พลเทพ ( รอด กัลยาณมิตร ) —	
เจ้าพระยา [เจ้าพระยารัตนบดินทร]	๑๓
พิชิตชาญณรงค์ ( ? ) — พระ	๖
พิไชยสงคราม ( เอ็ม บรรพบุรุษ “ ไชยคำ ” )	
— พระยา [ พระยาเพชรปาด ]	๓๕
พิทักษ์ [ เทพธานี ] ( ด้วง ณ บ่อมเพชร )	
— พระ	๑๓
พิพิธอักษรพรรณ ( คำ ) — ขุน	๖๑
[ หลวงจ้านงนริศ ]	
พิสุทธธรรมชาดา ( กลาง สุจริตจันทร์ )	
— พระยา [ พระยาวิสุทธิยารักษ์ ]	๒๕
พุ่ม รัตนาญปติ — นาย	๔๐
เพชรบุรี ( ? ) — พระยา	๓๔
ไพรัช [ พากย์ภักดี ] ( สุดใจ บุณนาค )	
— พระ [ พระยาราชานุประพันธ์ ]	๓
ภ	
ภักดีณรงค์ ( ทัด ไกรฤกษ์ ) — หลวง	
[ พระยาศรีสิงหเทพ ]	๓๘
ภักดีเรืองเดช ( ? ) — หลวง	๕๐
ภิบาลชลธิ ( ชิต ) — ขุน	๓๔
ม	
มหายัสวรรค์ ( แยม ) — หลวง	๔๐
มหาเทพ ( พง สุวรรณทัต ) — พระยา	
[ พระยาอนุชิตชาญไชย ]	๑๐
มหามนตรี ( เวก ยมาภัย ) — พระยา	
[ พระยาอภัยรณฤทธิ์ ]	๒๕
มหาสิทธิโวหาร ( ห่วง อาจารย์บางกุง )	
— ขุน [ หลวงในนามเดิม ]	๖๑
ย	
ยวด ( สุข ชูโต ) — จำ	
[ พระยาฤทธิรงค์ธเนศ ]	๖๒

ร	
รองเมือง ( เนียม รุ่งไฟโรจน์ ) — พระยา	
[ พระยาจิรายุมนตร ]	๒๓
รัตนโกษา ( จิน จารจินดา ) — พระ	
[ พระยาเพชรพิไชย ]	๒๓
รัตนศรี ( ? ) — หลวง	๗
รัตนวงศา ( ? ) — พระ	๑๐
ราชพงศา [ นุรักษ์ ] ( ชม บุณนาค )	
— พระยา	๔๑
ราช [ วรรณกุล ] ( เวก บุญยรัตพันธุ์ )	
— พระยา [ พระยาศรีธรรมมาธิราช ]	๖๒
ราชวังสัน ( บัว ) — พระยา	๕๖
ราชสัมภาวกร ( เลื่อน สุรนันทน์ )	
— พระยา	๓
ราชเสวต ( ชุ่ม พยัคฆนันท์ )	
— พระยา	๖
ราชามาตย์ ( ถวิล อมาตยกุล ) — จมื่น	
[ พระยาอภัยรณฤทธิ์ ]	๓
ฤทธิ์ ( กระจ่าง บุณศิริ ) — หลวง	
[ พระยามหานิเวศนานุรักษ์ ]	๒๕
ล	
เล่ห์อาวุธ ( ชม สุวรรณทัต ) — นาย	
[ พระยาพิพิธโกศยัสวรรค์ ]	๓๑
โลกที่ป ( ถื่อน ) — หลวง	
[ พระยาโหราธิบดี ]	๔๓
ว	
วรรณภักดี ( อุ่น ) — หลวง	
[ พระยาสุदारัตนราชประยูร ]	๑๐
วิทยา [ นุกูลกระวี ] ( ห่วง อาจารย์บางกุง )	
— ขุน [ หลวงมหาสิทธิโวหาร ]	๖๑
วิเศษฤชาชัย ( ? ) — พระยา	๖



วิเสสัจจาดา ( ? ) — พระยา	๑๓
วุฒิการ ( ม.ร.ว. คลี สุทัศน์ ) — พระ [ เจ้าพระยาวิชิตวงศวุฒิไกร ]	๓๕
ไวย [ วรรณถ ] ( เจิม แสงชูโต ) [ เจ้าพระยาสุรศักดิ์มนตรี ]	๑
ค	
ศรีพิพัฒน์ ( แพ บุนนาค ) — เจ้าพระยา	๒๐
ศรีสรักษ์ ( ม.ร.ว. เล็ก ศิริวงศ์ ) — เจ้าหมื่น	๖๘
ศรีสวัสดิ์ ( ? ) — พระ	๓๔
ศรี [ สิงหนเทพ ] ( หรุ่น ศรีเพ็ญ ) — พระยา [ พระยามหาอำมาตย์ ]	๔๘
ศรีสิทธิกรรม ( หนู ) — พระ	๑๐
ศรีสุนทรเทพ ( ชื่น รัตนวราห์ ) — พระ [ พระยาประธานนคโรทัย ]	๔๑
ศรีเสนา ( วัน พยัคฆ์มนตรี ) — พระ [ พระยาราชเสนา ]	๖
ศรีธรรมบริรักษ์ ( ถัด ณ นคร ) — พระ	๖๑
ส	
สมานจีนประชา ( จำ ) — ขุน	๒๔
สมุท [ บุรานุรักษ์ ] ( เนตร เนตรายน ) — พระยา [ พระยาอรรคราชนารถ ภักดี ]	๑, ๘
สมุทสาคร ( จัน ) — พระยา	๗๐
สยามพลภักดี ( ? ) — พระ	๗๐
สรจักรา [ นุชิต ] ( บรรยง บุณศิริ ) — หลวง [ หลวงไกรกริธา ]	๗๓
สรพล ( สาย สิงหนเสน ) — นาย [ พระยาอนุชิตชาญไชย ]	๓๐
สวัสดิ์อุดม ( ? ) — หลวง	๒๒

สวามิภักดีภูวนาถ ( เกียฮั่น ตันทเศรยฐ ) — หลวง [ พระพิบูลธนากร ]	๖๐
สัมมัชชาภูมิผล ( ? ) — ขุน	๖๘
สิทธิไชยบดี ( ดิศ ) — พระ [ พระครูสิทธิไชยบดี ]	๖๕
สิน ไกรฤกษ์ — นาย [ พระยาภักดีณรงค์ ]	๔๔
สุธรรมไมตรี ( ห่วง หรือ ห้อง บรรพบุรุษ สกุล “ หังสสุต ” ) — พระ [ พระยาในนามเดิม ]	๓
สุพรรณ ( จุ้ย งามสมบัติ ) — พระยา [ พระยาสุนทรบุรี ]	๗
สุนทรภาไชย ( บัว ) — พระยา	๓๓
สุริยภักดี ( สิงโต ศกุนะสิงห์ ) — พระ [ พระยาเพชรพิไชย ]	๖
เสน่ห้ราชา ( นัตร นัตรเสน ) — หมื่น [ ขุนในนามเดิม ]	๖๐
อ	
อนุชิตพิทักษ์ ( สุต สนธิรัตน์ ) — หลวง [ พระยาบุริมทิศพิไชย ]	๓๓
อนุรักษ์โยธา ( กลิ่น บุญเกียรติ ) — พระ	๓๔
อภัยบริรักษ์ ( ? ) — พระ	๒๒
อภัยพิทักษ์ ( ชุ่ม อภัยวงศ์ ) — พระ [ เจ้าพระยาอภัยภูเบศร์ ]	๕๑
อมรา [ ภักดี ] ( คำ ) — ขุน	๒๕
อมรินทร์ศักดิ์ ( ? ) — ขุน	๕๗
อร่ามรักษา ( ? ) — พระ	๒๕
อ่างทอง ( ? ) — พระยา	๓๑
อินทรวชิไชย ( ? ) — พระ	๗๐
อินทราชา ( ? ) — พระ	๗๐
อิม ไชยบุรณ — นาย	๕๕
อุทุมพรเทศานุรักษ์ ( ดี ) — พระ	๔๑

## หมวดข่าวต่างประเทศ

ก

กอนซาลูสกี — นาย

๕๘

เกววัน — หมอ

๑๐

ข

แข — นาง ( ขิดานายน้อย )

๑๘

ค

คลูนีส — นาย

๑๒

คัลลีฟ — นาย

๕

คัลดา — นาย

๔๕

ด

ดอนามาเรีย ดิลลาส — เจ้าหญิง

เดวีซอน — นาย

๑๕

ด

ดู เอ็มโล — นาย

๓๗

น

นิวแมนต์ — นาย

๒

บ

เบเทอเลีย — นาย

๒๘

ป

ปี เอส ฮาเมน — นาย

๔๐

ฟ

เฟลด์ — นาย

๓๘

ม

มองคณะ — นาย

๒

ย

ยอช ดู ปอง — นาย

๓

ร

ราชต์แมน — นาย

๖๔

ล

ลอฟต์ด — นาย

๒๓

ว

วอนเกรดี — นาย

๓๐

วิลเลียม — เจ้าชาย

๘

ต

สยาม [ ฐรพาหะ ] ( เมชน ) — พระยา

๕

สยามานุเคราะห์ ( เฟลด์ ) — หลวง

๓๗

ท

หลุยซ์ — นาย

๑๕

หลุยเฟ่นันโต — เจ้าชาย

๓๐

อ

อัมฤงคตทศรักษา ( ตันกิมเจ้ง ) — พระยา

๑๘

[ พระยาอนุกุลสยามกิจ ]

อาลบาสเตอร์ — นาย

๑๑

ฮ

ฮินเดนเบิร์ก — นาย

๖๗

โฮม — นาย

๔๐

## หมวดพระภิกษุสงฆ์

ด

ดิศวกุมาร — พระองค์เจ้าพระ

[ สมเด็จพระบรมราชาธิราชที่ ๗ ] ๗๔

ธ

ธรรมวโรดม ( แดง สัตวาทนโน ) — พระ

[ สมเด็จพระวันรัตน์ ]

๕๓

พ

พระพุทธโฆษาจารย์ ( สอ ปุสสเทโว )

[ สมเด็จพระสังฆราช ]

๓๕

พระพิมลธรรม ( อ้น ) — พระ

๑๖

ว

วชิรญาณวโรส — กรมหมื่น

[ สมเด็จพระบรมราชาธิราชที่ ๗ ] ๕๗

วันรัตน์ ( ทัม พุทธสิริ ) — สมเด็จพระ

๕๔

อ

อมราภิกษิต ( อ่อน ) — พระ

๗๔

อริยมุนี ( เอ็ม ) — พระ

๑๖

อรุณ — หม่อมเจ้าพระ

[ พระองค์เจ้าพระอรุณนิภาคุณากร ] ๔๔









